

Библиотека
Γ. ΛΙΠΕΤΙΝΣΚΙ

ΕΒΔΟΜΑΔΑ
ΜΕΤΑΦΡΑΣΙ^Δ
Γ. ΦΩΤΙΑΔΙ^Δ



ΔΚΔΔΗ

ΔΩΝΙΔΗ

1 9 3 . 2

ΕΚΑΟΤΙΚΟΝ „ΚΟΜΥΝΙΣΤΙΣ“
ΡΟΣΤΟΒ-ΤΟΝ



ΔΙΟΝΑΝΩΝ
ΔΙΚΑΙΗΜΑ

20 ΑΥΓ

Γ. ΛΙΠΕΤΙΝΣΚΙ

ΕΒΔΟΜΑΔΑ



Μετάφρασι: Γ. ΦΟΤΙΑΔΗ

πέφθινος σιγάχτις
Х. КАТЗАЛОВ



Ростов-Тав
Ездотиков „Комонисти“
1932

Ю. Либединский

НЕДЕЛЯ



— — —

АКАДИМІА

Ростов на Дону
Издательство „Коммунистис“
1932

ΣΕΙΝ ΜΑΡΙΑΝΑΝ ΓΕΡΑΣΙΜΟΒΑΝ,
αγαπημένου φίλον κε πιστον σίντροφον.

„Με πία λόγια να ομίλω για
εμας! Για τι ζούνεμον, για τον
αγόνανεμον!“.

ΚΕΦΑΛΕΟΝ Ι.

Ιγρα, αςάλεψτα τα λίθια κιασαραμάδχεστιν ανάμεσα φένυνταν σετεφένια, ολόχαρα, γαλανα χομάτια υρανού. Τρία ωμέρας κατασίραν προτανικιάτικον ίλες, ετσόριζαν τα νερα, έλιναν τα κυρτύκια τις εσονι κεκοδάληνατα εκς αξιν πολιτίαν, υς το ποταμ. Το τέταρτον τιν ωμέραν ενεκάστεν, ενίστακσεν : άνικσι, εκάτσεν σιν ομαλέαν, σιν άκραν τορμανι, το κιφάλ απαν σα γόνατα επεκιμέθεν χεπέμνεν. Κε μονάχα μίαν φοραν, ζο μεσιμέρ απαν, ετέρεσεν για έναν στιγμιν ο ίλεν τιν γιν, εντόχενεταν έναν γλικιν οματέαν, εγαμογέλασεν κε δένα θα έλεπενατον κιατε, εκρίφτεν ικαν οπις ζασάλεψτα τα λίθια. Με τον ίλεν κε τι προτάνικις : χαρα επέμνεν οπις σα ποζοτα, σα μαβρομέλανα κε ζας προμανυσιεκία τα λίθια, τα κρεμαγγένα απαν σιν γιν, αμον μάζρα νεροποτιζμένα επονκάρια.

Εμπροστα ασα ζαπόρια κιανάμεσα ασα μικρα τοςπιτόπα, σίτια φογιάσε κεβγεντις ασα τζαμύρια, κιασα τζαλίμια, ανέβα απαν ζαζδηγον το τυρπιν, στα εμπροστα ζαεροφαγομένον τιν καγιαν κε κλοξτ οπις τέρεν. Χαμελα, ασα ποδάριας αφκα αρχινα κε πάι υς το ποταμ το μικριν : πολιτία, με τα χβαρτάλιαθε, με τα μικρα, τα κακοριζικα κε τα κξιλένια τοςπιτόπαθε. Ανθροπ ολιγ φένταν σα δρόμια, κιμόνταν, οπος ομιαζ. Ιλάζνε τα εσκιλία κ : πετινι λαλον ανικιάτικα σκοπος. Σα πλατέα τα δρόμια κε σα περεύλχας κίνταν στιβαζμένα τα ποζοτα ταπομινάρια τιςτερνο τις εσονι. Διπατα οσπίτια ολίγα κεκλισίας πολα. Αξιν τρύπαν τι μοναδικο τι ζαβοτι ανίβεν ατελιοτον λέντα μάζρον κάπνος κε τα πατύλιαθε κλόσκυν οπις, κατιβένε απαν σα κυρτύκια τις εσονι.

Το χαμελον, το γυράταν : καλαντζα στιλ ζο ματσυροτον τον υρανον πάντε χτιπέμπατα κανονικα, το έναν σάλο ακοπις, κίστερα ασα διο λεπτα,

ςατο αντίκρι, ασο χαμπαναρίον θουν τα κοδόνια, τα νιχυς κλόσκυν απανκες σιν πολιτίαν κε πάγνη νεβζίνυνταν μακρα σο ιγρον τι δίσαν, ντο εσκεπας τα περίγιρα τα χορία.

Σαφτο το μελαχολικον τιν όραν, πυ ο ίλεν άμον έναν ασπρόθιολον πενχ κλόσσκετε απανκεκα σι δίσιν, σο μεγάλον το πλόσσατ, εμπροστα σο τσιρκ, τοπλαέφκετε λαος ασα χαμελα τα ζαπόρια κες, ασα πατεμένη τι εσιονι τα μονοπάτια, ασαπάκια μερέαν, όπου ζα κυρτύκια τι εσιονι ανάμεσα φένυνταν περσιζνα, κερα στελια αχανιόχορτο. Αλ έρχυντε ασι μέσεν το δρόμυ, σιτια ζυμόνε τι προτάνικις τα τζαμύρια, αλ περυν ασα τροτυάρια, ντο εφοσίγαν σο χόμαν. Αγλιγορυν, ενταμόνε γνοστις, καλιμερίν, χαμογελυν. Αγυρ, γινεκ, άλιατυν σχεδον νέι, με ποζοτα εσινέλια, με μάβρα κε πλυ, μεταχιριζένα παλτα. Διαφορετικα τομάτια, διαφορετικα τα χαμόγελα, τα κινίσις, το πορπάτεμαν, κε όμος άλτζατων ενον έναν κινον αχτ, λες κε ολτς φοτις έναν πόθος, έναν απόμαχρον προινον ίλε εσαβαχλάεμαν.

Ολίμερα το τσιρκ έριμον, αμίλετον κε μόνον ι πεντικι πέζην κόφτεν σο μιζοςκότινον σο κίτρινον τιν αρέναν απαν. Ατόρα ενίγαν άπλα διπλα τα πόρτας κεκιμάτ;αν τα προπολυ τσεριγμένα κε κατατσεριγμένα ταφίσσιας κε τανκελίας, πυ με τιμπα τα λέκσις κε τα κομένα τα φράσις, ντο επέμναν, ομιλον για πράγματα, πυ έσαν άλοτε κιατόρα κιν.

Σο τσιρκ απες έπεσαν τα λάμπας κε το πλίθος με ομιλίαν κε εσαματαν εγόμοσαν τα σκαμνία, τα τιζεμένα σαιτοτα ολόγερα σιν αρέναν σε σιρας, το έναν ιπσιλότερον ασάλο.

Σο στρονκιλον το τραπεζ, σι μέσεν τι αρένας εσύμοσαν δι νοματι. Ασόλια τα μερόθες τι τσιρκι εκσέβαν λαλίας, φονάζην διάφορα ονόματα κε σο τέλος εκατοντάδες εσέρια εκσόθαν αποκαθενκιαν, όνταν έχαν το δόνομαν Κλίμιν. Με τι θέλισιν τι πλιονοπειφίας ο Κλίμιν, με το σοι τάτικον το εσινέλνατ, με έφθιμον κε λαφρον βίμαν έρθεν σι μέσεν αρένας απες, επεκύμπεν ταπαλάμιασατ απαν σο τραπεζ, κε με ζούρε κε δινατον φονιν, πυ εγαπάτεπεν τι εσαματαν κε τα ομιλίας τυ λαυερχίνεσεν:

— Σίντροφι! Ανίγο το γορραιόν τι σιγεδρίασιν τυ ΡΚΚ. Σιν ψερισίαν διάτακσιν έχομε το ταχλατ τυ προέδρου τυ σοβναρχοζ, για τα ικονομικον τιν κατάστασιν τυ κράι. Εναντίον κεν κανις; Τον λόγον έχει ο σίντροφον Ζίμαν.

Ετέρεσεν ο Κλίμιν μὲναν αφστιρον κε εκεταστικον οματέαν το λαον. Ι ετάσιατ, ι θορέατ, τα μιασίδας τι προσοπίατ, σοβαρα κε σινάμα ίμερα, χορις λόγια πα εφτάγνε εντίποσιν. Ετύλοσαν ολ, θέλνε νακύγνε.

Το πλίθος, ἀμον ψερομένον θερίον, ιπάχοον σον πρόεδρον κε το-
μάτια ολονον, ενομένα σέναν οματέαν, εκλόσταν σον ἀλον μερέαν, πο
ετεκ σι μέσεν τι αρένας κε ταραζ κε τζύμυριαζ νεδρικα τα φίλα τι
χαρτι, ντο κρατι σα σσέριατ.

Ερχίνεσεν το τακλατ ο Ζίμαν με χαμελον φωνιν, κε μόνον ονταν ἐρτε
αριθμος, σα πύτια τι κοκι, σα σάζνας τι κξίλι, σα ποσα τι παραβοζι,
κ μεγάλα τα χριματικα τα σύμας, σα υμέρας κε σεβδομάδος, σχον τι
κλιαντ, ομιλα δινατα, για νακύγνατον ολ. Αφυκρύνταν με προσοχιν,
ατι ομιλατς για το νικοκιρίον, για τιν αναφαγαν, για τα κξίλα, για το
καρδιν, για το κοκιν, κε τα εροτίσις έναν σιριν ἀσπρα, τιλιγμένα χαρ-
τόπα, ετοπλαέφταν κυρυλ, απαν σο προεδρικον σο τραπεζ.

Ιπεν ο Ζίμαν, για το ὅτι ι πολιτιάτουν εβρίετε παράμερα ασα με-
γάλα τα μαγιστράλια τι δρομι, ὅτι με το επίλιπον τι Βυσίλιν ενόνιατο
πεντακόσια βερστον σιδερόδρομικον παραστρατ, ομίλεσεν για το κράινατυν,
ντο κέχι ορμάνια κε το πετροκάρβονοναθε πα ολίγον εν, για το ὅτι
ο σιδερόδρομον, πολα κι πάι, θα σταματα, γιατι νε κξίλα έχι κε νε
καρδιν. Ανέφερεν ὅτι ι χρονία έτον κερασία, το υραζζάι λιφτον κε ντο
έτον πα επίγεν σιν ραζβέρστκαν κε εβεβίσεν, ὅτι αν κι θά προφτάνε
με τον κερον σπόρα για το επίρσιμον, όχι μόνον ι πολιτία, αλα κε
όλον το κράι θα πινα.

Πίνα! Καθένας εκσερ, ντο φοβέρον σιμασίαν έχι αφτο ο λόγον.
Ι πίνα εν, ντο ανανκαζ το χορέτεν νεφτάι τανύγια, τάγρια τα επανά-
στακις, ι πίνα κλιδον τα ζαβότια, ασιν πίναν αργατ ταυτέφκυν αδα κιακι
κε τα ξσάκιας τι παντιτίον σον κερον τι πίνας πέρνε θάρος κιασα μακρινα
τα στέπτας, γιανασσέβνε σα πολιτίας, πατουν τα σιδερόδρομος, τινιάζνε σον
αέραν τα ρέλσια, κλέφνε κε σκοτόνε τάνοπλων το λαον. Ιπεν ὅτι για
να προφτάνε σποραν, πρεπ να εφοδιάζνε το σιδερόδρομον με κάφσιμον
κε το ὅτι το καφσιμον ι ίλι εβρίετε σο Νίζζιν Ελάνχκι υγεζτ, δια-
σια βέρρεσια μακρα κε ὅτι ασιν εβδομάδαν περισότερον χριάσσκετε να
ε επεκι αδα με τα βαγδονια. Το λιπον ι καμπάνια τι σπορας σχεδον
βάργισεν. εχαλάεν. Σο τέλος ο Ζίμαν εείστεσεν σο λαον να ίνε σταθερι,
να μι απέλπισκυνταν. Δόγια κερα, πω ο λαος αγίκα πράματα κι χονεζ,
καπιλ κεφτάγιατα κε τα λόγια τι οράτορα πεταλίζνε ανόφελα σον αέραν,
σπος τα κομάτια ταγιαράεφτο τι χαρτι.

Ετελίσεν ο Ζίμαν κε σο τακλατ τατυνο απαν επέρεν τον λόγον
για να ομιλα ίνας κραζνοαρμέιτζος, κόκινον κε στρονκιλον ο πρόσοποσατ,
χορις οφρίδια. Ιπεν κιατος τατυνο πος επολέμεσεν δίο χρόνια σο φροντ
για τι Σοβετικιν κιβέρνισιν, πος τα χορία ασιν υμέραν σιν υμέραν σο χι-
ρότερον πάγνε, πος αδικίζνε τι χορέτας με τιν ραζβέρστκαν, πος σα
κομψια, σα προτοβόλεστθενι κομψιας, σα σοναρχόζια πολι ζζύλικι ίν,

πος οι κατάντισεν ανιπόφορον, τανεν χοκιν κεφέκαν το λαον κιατόρα πα κλέομε τα χάλιαμυν. „Εχ!“ — επίκεν έναν χιρονομίαν, κεκλόστεν επίγεν εκάτσεν σον τόπονατ.

— Ντο λέτε κσαν θα πινύμε;! — ερχίνεσεν τσυνχροτα ίνας άλος, Ζαγιανος, άμον τζιχρίτες, μέναν σσαρφ τιλιμένον σι γύλανατ. Πολα κερον εκαλάτζεπσεν κιατος κεπίζμοσεν σατο απαν, πος δίζολα επορι να ζεχανις με έναν πυτ παγιοκ, αν έχι μάλιστα κε ιχογένιαν . . . „Κλέφτη ίπεν με κάκιταν κε εκάτσεν κα.

Ομίλεσαν κε αλ, με διαφορετικα λόγια, ι περισότερι αργατ χραξνοαρμέιτσι. Ερχυνταν σι μέσεν τι αρένας, ελέπνε το κολαπαλούκ, σσασσιρένγε, χάνε τι σιράνατυν κεπορυν να καταθέκνε κε να λέγνε ντο έχνε απες σιν καρδίανατυν. Κατιγορυν τον Ζίμαν, παραδέχχυνταν όμος όλιατυν, το ότι πρεπ να ιν σταθερι, να μι κόφνε τομύτια κε να πολεμυν να εβρίκνε τι δυλίας το μιγκιν. Θέλνε να λέγνε πος σταθερότιτα κεν να κάθυνταν με διπλομένα σσέρια, να τσαμόνε τομάτια κε ναραέβνε σα σκοτινα. Λόγια πολα, σιμασίαν πα έχνε, αλα χορις άκραν κε μέσεν, αςίδετα, απαδα κιαπακι. Κεπορυν να δίγνε το λαον να ενοα ντο θέλνε να λέγνε κε λογοπιάσκυν αναμετακισίατυν, αν κε ο σκοπόςατυν έναν εν.

Ο Ζίμαν εσταμάτισεν, άλο κι γραφ σιμιδσις για το τελιοτιχον το λόγονατ. Ανισιχα κε νεβριάζ, τινιαζ, δεκεσια κε ζεβρια το κιφάλνατ, ακύι τα ονιδίας κε τα πικρα τα λόγια κε ερεθίζσκετε προπάντον ασεχιγυς τι οράτορας, πυ δίκνε σχέδια κε πλάνυς για κάπιον διέκσοδον. Κλιμένος σο τραπεζ απαν, χορις να ελεπ τι οράτορας, πυστιρις θιμομένα· „διμαγορία“, „μίτινχ“. Ι οράτορι νενχάσκυνταν, νεβριάζνε, κεπορυν να εχσιγίζνε καθαρα τα πλάνυς, ντο εσχιμάτισαν απες σο κιφάλνατυν, ομιλυν τάχα για λεπτομέριας, για το ότι „χυζάρια κιακινάρια εν τρόπος απο κάπυ νχ πέρκυνταν“ κε τα παρόμια . . .

Ο λαος ερεθίζσκετε, φονάζνε ασον τόπονατυν, εφτάγνε σσαματαν κε προσοχιν κι δίγνε σα κοδονίζματα τυ πρόεδρο.

Ινας ορτάποιλις, εμπρόκλιστος, με τετράγονον, μεγάλον κιφαλ θεν ειμπροστα σιν αρέναν, εκατίβασεν το μαβιν, το παλεομένον τι πάρσκανατ κεφάνθεν το ιπσιλον το μέτοπονατ, αβλακομένον ασα σύφρας.

— Το λόγον έχι ο ζ. Ροπέικον, — ίπεν ο πρόεδρον.

Το πλίθος ισίχασεν, έπαπσεν ο θόριβον, για να επορυν νακύγνε τον οράτοραν, πυ ολ εκσέργε, πος κεπορι να ομιλα δινατα.

Τον Ροπέικον ι γιατρι ειμπόδιτσανατον να ομιλα, επιδι έχι φθιζιν το λάρινχα. Ο ίδιον πα σκόπον κίσσεν να ζιτα λόγον. Εχυεν κε εσιλογίζκυτον πος ο Ζίμαν κι καταφέριατα, κελεπ το διέκσοδον, ενο πολι ασι οράτορας, πυ ομίλεσαν ιστερότερα, ελέπνε το δρόμον, ντο πρεπ να πέρνε, αλα κεγριχυν να καταθέκνε κε να λέγνατο, για να ενοα κε ο λαος. Εβρι-

καν ετίαν κι ό παρτχομ, που σε καλαπαλυκ σινεδρίασιν εξένκεν αγίκον ζίτιμαν. Αναμεν να εβγεν χάππιος άλος, να δικ το διέκσοδον, να εκειγί-
ζιατο με λόγια κι να ελεφτερον ατον ασον περιζον τον χόπτον αφο ατος
κι γίνετε να ομίλα, σίγφονα με τι γιατρίον τιν απόθφασιν. . . Κάθε λέκι ητο
εβγεν ασο στόμανατ, αμον μασσερ κατακοφτ κι παρτζαλαεβ τα τζικάριατ,
Ινα αλίθια, ότι αδακα πιλα λόγια κι χριάσκυνταν, με ολίγα πα επορι
ναγλαθιάστε το ζίτιμαν, κι ατότε ο λαος πα θαπομεν ικανοπικμένον, Ήα
ισιχάζνε, γιατι θα κανένε ντο πρεπ να εφτάγνε, θα ελέπνε καθαραΐ το
διέκσοδον πυ ατόρα θολομένα φένετε σομάτιατουν.

Κε με λαφρον φονιν, για να μι εγνεφις τον πόνον, πυ κιμάτε
βαθέα σιν χυρτύδανατ απες, ερχίνεσεν να ομίλα. . . Τίδεν κανις κι ακόι,
αν κε ολ εμακρογυλίασαν, εντόκαν οτιν, Ήέλνε να μαδάνε ητο δρόμον
θα δικ ο Ροπέικον.

Ο Ροπέικον ενέσπαλεν τιν αρδτιαν κε τον πόνον, εκείνκεν τι λα-
λιανατ. Εκσαν ολ, εγρίχιαν νο Ήσλ να λέι, επεγενέφταν το σχάδιονατ
κι ασα προσόπιατυν φένετε ητο ίν εφχαριστεμεν. Κάθε άμος λέκι, αμον
γιαλι κοματ περα ασο λάριγκαν, τζερις κι ματον τα κρέατα κε εβγεν ασο
ε τόμανατ. Ατόσον δινατον έτον ο πόνον δοτε ερχίνεσαν να τρέχνε τα
διάκριατ, ασο κατείνατ σσιπυρ, σσιπυρ τρέχνε κρία τα ιρδόματα, κι λα-
λιατ, σίτια κοδονις, έχασφα κάποτε απες σι μέσιν.

— Ο Ζίμαν ίπεν τιν αλίθιαν, — λέι, — κε γιαφτο κι πρεπ να
κατιγορύματον. Αφτο τιν αλίθιαν κακένκευατο ασο κιφάλνατ, επέρενατο
ασιν πραγματικότιταν. Εδικσεμας τον κίνδιγον κε γιαφτο πρεπ να εφχα-
ριστύματον. Κι πρεπ άμος να σσιασσιρέβομε κε να χάνομε το λογαρια-
ζμον, πρεπ να εκεστάζομε, να τερύμε ολόγερα κι ατότε, το δίχος άλο,
θα εβρίκομε τι σσιτιρίας το δρόμον. Μιασρ το κόμαν κέτιχεν αίκα διπλο-
μανταλομένα πόρτας κε άμος εκατόρθοσεν να ανι δρόμον; Πειχρημα
κι με ισιχίαν να εκεστάζομε κι με δραστιριότιταν να ενεργόμε. Λχά
τερέ ερν ι δίναμι, τεμέτερον ι γνός.

Μινκιν εβρίστε, πολι ελέπνατο κεπορυν άμος να παριστάνατο με
τα λόγια. Ολεμον εκσέρομε, πος ι δυλία όσο κάρειμον τι ίλιν κεκα κρατι. Ολίγα κείλα χριάσκυμες σιν αρχιν, για να βάλομε σιν ενέργιαν το παρα-
βος κι να κοβαλι ασο Νιζζι Ελανχ τιν κειλικιν. Κι σταν θα έχομε
πόλικον κείλον, το μόνον έφκολον σέναν εβδομάδαν απες να προφτάνομε
επόρα για τι σποραν. Οστε άλον ι διεκολία αιυκα κρατι, πος να βάλομε
σο σσερ κάμπιοσα εκατοντάδας κύπικα κείλα. Κε πυ θα εβρίκοματα;

Αχα αποτυ: Σιν πολιτίαν απες έχομε τα κίπις κι εκς ασιν πολι-
τίαν, δόδεκα βέρεσια μακρα, όσο μοναστήρ ολόγερα αρκετα δάσι. Ατα σιν

αρχιν εφτάνε κε παραεφτάνε. Ιστέρα αξέναν εβδομάδαν ο ειδερόδρομον θα κοβάλιμας ασο Ν. Ελανσκ δεον κείλον χριάσκυμες, για να κοβάλουμε τα σπόρα. Το παν εν ναρχινύμε απαν ζο κιφαλ τι δυλίαν, να πέρομε εμις ι ίδιι και σεριαμυν ταχινάρια κε τα χυζάρια, να γίνυμες εμπρολατ, να εκασφαλίζομε κε τι βοήθιαν τι κράσναγια άρμιας κε τι δυλεψταδίον, κε να τζοχανίζομε αποπίζεμυν, εετο κε με το ζορ κε τι μισχιντς, κε τι πυρζουάδας. Μονάχα να μι αργίζομε, να μι χάνομε κερον. Σα δίο εβδομάδας απαν αν κατορθόνομε κε βάλομε ζο ζερ τα σπόρα, σο μίναν απαν ολα τα χοράφια θα ιν σπαρμένα. . .

Εκοπζεν τιν ομιλία ατ έναν κερον, διαλιματικον βίχας. Βεσσ, κόπετε ανάζμιατ, φτιλαχιζ. Το πλίθος άλ ατον τερυν αμίλετι, βαχλαένη, λιπύντανατον, ντο να φτάγνε κι κερνε.

Το μικρον ι πολιτία, αφκα ζο λιβομένον τον υραγον, θαρις κε κιμάτε βαθιν, μεταμειμερνον ιπνον. Σόλια τοςπιτόπα, απαν και πατακόνικα τι παραδιρι ανθιζ το γεραν, κι αζα φίλα ανάμεσα τα τζιτζεκόπανε φαντάζνε, άμον μαβία κε τριανταφιλόχρομα μίας. Μικρα κε χαμελα αφτα τοςπιτόπα, ομιάζγε κειλένια κορόπκας. Ολόκλιρα ύλιτςας άναβα ατδ τα καρόπκας, άλο τιδεν κελεπες. Κε ντο στενάχορα κε ντο φυρκιστα αποπε! Σι καθενος τεμπροστιζνον τι γονίαν ικονοστάτε, με τάγρια ταγίον τα προσοπς. Σι μέσιν απες τραπεζόπον, σεκεπαγμένον με χοντρόφον τραπεζομάντιλον κι απαν, το δίχος άλο το κατιφεδοφορεμένον το αλπομ. Ι κύχνι ζεκιλαγτιαρ, τα ταραχάνια κεινέφχυν ανκεκα κε τα μίας πάγνε κέρχυνταν, γονέθνε κε σκύνταν και τζάμια τι παραθιρι.

Σατα τα στενόχορα τα κορόπκας απες ζυν ανθροπ κι ζοιατον ομιας λιβομένον κε τζιλομένον σεπτεβριανον ιμέραν, όποι τα σταλαγμίτας τι βρεσσις θολόνε τι παραδιρι το τζαμ, απόπου ανάμεσα φένετε το ζαπορ κε έναν μυσκαρ, ντο πλεβ απιςξκες και τζαμύρια. Λετς χρόνια κε γρόνια εκασκολυθα ατο ι ζοι. Καθιμερνα ι μεσοκερίτσα ικοκιρα σίμπιρνα αλμει το χτίνον, πάι ζο παζαρ με τιν καρζίκαν κεπεκι ζιν κύχνιν. Κι ασο μεσιμερ κιστέρα τριφ κε παστρεβ τα γιαγλομένα τα σκέβια. Κι κιαλ αγυρ, τομάτιατον νεβζιγμένα, παλια κόρκια τα πανταλόνιατον, τα ποτίνιατον ζειλέμπαλα, αλ ζι ζλύζπανατον πάγνε, αλ σαλισσερίζενατον, αλ κυςταρ δυλένης και κακοριζικα κε σα σκοτινα τα μαγαζόπατον. Τα κιριακας ι γινεκ χτενίζνε κε αλίφνε τα μαλιατον, φορυν τα μανυςξιακια, τα κιτρινα κε τα μαβία τα φιστάνιατον, πάγνε ζιν εκλισιαν, κοβάλυν κε τα πεδίατον, κι ασο βράδον ολ εντάμαν πίνε τζάι, κι αγύριατον βότκαν κε πράγαν, ζίτια το κιφάλνατον σκύτε αν κε κρύι και απαν ζο τραπεζ.

Ολεν αφτο το καλαπαλυκ, αγυρ, γινεκ, αδα ζιν δραν, ζαβατόβραδον, πυ κρύγνε τα καμπάνας κε προσκαλυν τον εξπερινον, γαρεζλεέφχυν κεγθρέφχυν εκινυς πυ αντι να πάγνε ζιν εκλισιαν, ετοπλαέρταν ζο τζιρκ.

Κει ἐχθρίτα αφτο, ανακατομένον κε με φόβον, ενον, χορις να έχνατο χαπάρ, ολτε τι πολιτίας τι κάτικυς σέναν μάδρον, σκοτίγον απέσιον σιντροφίαν. . .

Αγίκον όραν εδγεν, εφτάι τον περίπατονατ κε ο Ραφαήλ Αντόνοβίτς Σενάτορ, πυ ζεις ζε κεντι τατυνυ, δίπατον πετρένεν οσπιτ, όπου ζαρχα το πάτομαν έναν κερον ίχεν τιν απτέκανατ.

Τιν απτέκανατ επίκανατο ρεκβίζιτσιαν, εκσένκαν το μεταλικον τιν βίβεςκανατ, ντο έγραφεν απαν με κεφαλέα χρισα γράμματα „Χριστογενιάτικον Απτέκα Γ. Α. Σενάτορ“ κε ατόρα αντις εκίνο εείνκαν ολοκόκινον ζανδ, όπου απαν ατιαπεύζχα με μάθρα γράμματα εν γραμένον „Ζτραβοτελ, Κομυνάλναγια Απτέκα № 1“.

Στεκ απαν ζο τυμπιν ο Ραφαήλ Αντόνοβίτς, σιρ απέσατ, άμον τσιγαρι νεφες, το κοφον, το κριφον τιν εχθρότιταν, ντο καφυρίζ ασοςπιτοκαρόπχας απες, ενόνιατο με τιν κάκιταν κε με το γαρεζ, ντο εες απες σιν κερδίανατ κε χορις λόγια κρύγιτο σον πρόσοπον τεκινέτερον, πυ ετοπλαέφταν ζο ταιρη κε τίναν να τρόι κι χορταζ.

Κοντος, χοντροκιλτς, σταχτιν το παλτόνατ κε το καπέλονατ επεκίνα ντο λέγνατα „χαλιμέρα, χαλίζυ δρα“. Αποφκα ασο γίρον τυ καπέλουντ τζαρτιλίζνε τα πονιρα, τα γεμάτα κακίαν κε τα μικρα άμον μυχτέρυ τομάτιατ. Ονταν κεζινέφκετε απιεςκες σιν αβλίνατ κε κλοθ τι ράσσιανατ φένετε ι κοτίλατ ολοκόκινον, γιαλιστερον, κε τα ζιντάραγα ταςπρόμαθρα τα τριχάριατ.

Αδα ζα κερυς ατος πα βαιδα τιν γινέκανατ ζο νικοκιρίον. εσκις κείλα, σίτια μυθυνκις κε πέριετον ασιν καρδίαν, κοβάλι τι χτινι το πλιμιν κι όνταν αλμέι ι γινέκατ μαργον κε τερι, πυς κατιβεν το ροιν, τρεσσ ασα δάχτιλατσ σανάμεςα κε γομον το εσκέβος ολδαφρον κε κάτασπρον γάλαν. Τάλμεγμαν τι χτινι, το γρίλιζμα, τι μυχτέριον, οπς ασιν περεγορότικαν, ι μιροδια τι μάνιτρι, καθισιγχαζ τα νέβρατ, κι αρχινα κε τανιςέφκετε με τι γινέκανατ, λέι πυ έτον, ντο ίδεν κε ντο έχσεν.

— Κιαμ κικερτς; ζι Χάνζιν εμ, αδελφόςατ έρθεν ασιν Τύλαν. Οπος λέι ατος, ι δυλίαμυν δυλία εν το μιλετ εεκόθεν ζο ποδχρ, αντίκρι ζι πολιςεεβίκυς, ι Πολιαχ ετιμάςχυνταν για νέον πόλεμον κε τι Μόσχας αργατ πα ειχίνεσαν τα πύντια . .

— Ασο στόμας κε ζι θευ τοτιν, — απαντα με χαραν ι γινέκατ. Ο Ραφαήλ Αντόνοβίτς κεζινέφκετε απιεςκες σιν αβλιν, τα εσέριατ απαν σον κόλονατ, μετρα, σίφονα με το καθιμέρνον το ζινθίονατ, τα δόκια, ντο ερτύρεπζαν ασιν γιαπιν. Φογάτε γιαμ κλέφνατα.

Οταν το εκύρον, το λιθομένον ι ωμέρα, πυ κρατι βαθέα χριμένον το προτανικιάτικον τι χαραν συμον σολοκόκινον το βασιλεμαν, άταν ο λεν για έναν στιγμιν εδγεν αποπες ασα λίδια, χαρεντερίζ τι γιν με τα

χρισα τα ταχιαρέας και γίνετε άφαντος οπις ζωσπίτια, σα δάσι και σα πεδιάδας, οταν τα σίνεφα τι δίξις έρτε εβρίγιατα έναν πρόσκερον ιδουνις χαρα και με λογις λογιον χρόματα και τόνυς παρενγάλνε τον ταχιδεφτιν τον ίλεν, τότε ο Ραφαιλ Αντόνοβιτζ, σίτια λαχμαζ και σίτια γουκιζ. ανι-θεν το ζκοτινον τι σκάλαν, περα αζο ζσχιλαντιαρ τανανχέον εμπροστα, αζο βρόμικον το πλισταρίον και εμπεν σα δομάτιατ λιγάρια λιγάρια, επιδις και σαγίκον χόκινον ιλεβαζιλεματι κερον σο τσιρχ απες αντίθοα το „Ιντερ-νατσιοναλ“ απο εκατοντάδας φουνας, περα αζόλον τιν πολιτίαν απανχες, χερε-α τον χόκινον ίλεν, χόκινος τιμορος άνκελος κι ατο, επιδις σαγίκον όραν κλόςξκετε σιν κατικία-ατ κε ο Ροπέικον, πυ εες έναι δομάτιον ζωσπιτ το Ραφαιλ Αντόνοβιτζ. Κι ο Ραφαιλ Αντόνοβιτζ νε το „Ιντερ-νατσιοναλ“ θελ να ακύι, νε τον πρόσοπον τι Ροπέικυ να ελεπ.

Σο τσιρχ απες ο Ροπέικον ακύι το „Ιντερνατσιοναλ“, θελ να τρα-γιδ ατο κιατος με ταλτς εντάμαν, ο βίχας όμος κιαφίνιατον. Σιοπα ακύι πος -ραγοδον : αλ. Με τα χόκινα τα πένκια απαν σα μάγλατ, σιμία τι αρόστιας, το ζαγιανον τιν δπειγατ, τανδρέσικα τα μιασίδας τι προσοπίατ, τιν αφτοπεπίθισιν, πυ χαραχτιρίς ταργάτας τι ζαβοτι, παραχολυθτο „Ιντερνατσιοναλ“, χτιπα με το ποδάρνατ το ταχτ και σιν καρδίανατ απες βράζνε εσθίματα τριφερα αγάπις και σιμπάθιας για ολις τι σιντρόφ-σατ, για όλον τιν προλεταρίαν.

Αφυ ετελίοσεν ι σινεδρίασι εκσέβεν αζολτς ίστερα αζο τσιρχ, ανέπ-νεπζεν καθαρον αέραν, ετέρεσεν τον υρανον, τα λίβια τι δίξις πυ περιλιπα νεβζίου και χάγε τα χρόματατυν ίστερα αζο ίλ το βασίλεμαν. Σομάτιατ επέραν τα χαμελα τα στέβοτα, τα τρύπας, τα δέντρα. Εθέλεσεν με πό-θον και με όρεχιν να περ απο βαθέα αναπνοιν να κυρτα, να κατιθαζ σα πνευμόνιατ το ζοογόνον τανικισιάτικον τον αέραν τανακατομένον με τα εβοδίας τι σσιονόνερυ τι νεοπραζινάδας, και με άπιρα άλα εβοδίας, πυ : ούφριςι τανθροπ νοιζιατα και τα ονομασίασατυν να λέι κεπορι. Ο πόθο-σατ πόθος επέμνεν χσαν επίασενατον διγατος βίχας, εθαρις και θερίον με τα νίσσιαθε τσερις τον λάρινκανατ. Εξκοτίνεπζεν τομάτιατ, έφιγεν απε-μπροστας : η προτάνικησι : χαρα κι ατόζον μόνον εγρίχεν ότι έναν χρίον ρέμαν αέρα με κοροιδίαν και με μαϊταπ εφίλεσενατον σο ιδρομένον το κατσιν και σα μάγλατ ντο κέγνε αιμον τειλιδια αζον πιρετον.

Επιτέλιος ο βίχας εσταμάτισεν, ο Ροπέικον εκαλοτίλτσεν σι γύλινατ το ζσαρφ κεπέρασεν σο δρόμον τι παρτκομι όπυ έπρεπεν να εβρίετε σι σινεδρίασιν. Ο ίλεν εβαζιλεπζεν προ πολυ, εξκοτίνεπζεν, και σι δίξιν με-ρέαν έλαμπζεν σον υρανον φοτινον και ιπερίφανον τΑφροδίτις το άστρον. Ο Ροπέικον σίτια πάι και σίτια νυνιζ. Νυνιζ τιν αρόστιαν, νυνιζ ότι ετελέθαν τα μέρασατ κι ο θάνατον όζον το πάι πλισιαζ. Κε όμος ο

Ροπέικον θελ να ζει, για να εξακολυθεί τιν εργασίαν, να πολεμά για τιν ιδέαν και να ξερτεί χάποτε και τα χαλα τι ζοις, τον ίλεν και τι φίσις τα ομορφάδας.

Για να λαρύτε όμος πρεπ τυλάχιστον εκς μίνας ναφιν τιν εργασίαν, να πιν κάθιναν ιμέραν έναν λαγινόπον γάλαν και το κιριότερον να μη πάι σα σινεδρίασις, να μη ομιλα να μη εφτάι τακλάτια.

„Να μη ομιλα σα σινεδρίασις!... Αμα κε ίπανατο! „Αγνοίας“, — λέι απέσατ. Τα σιλόγισις, για τιν αρόστιαν, για τον θάνατον, για τιν ζοιν, για τον ίλεν επίγαν εχάθιν και ζον τόπονατουν έρθεν άλα σκέπτσις, και άλα σιλόγισις. Με πίον τρόπον θα εβρίκνε χάρσιμον ίλιν, πό ε θα προφτάνε τα επόρα. „Θα προτίνο το σχέδιομ ει παρτχομι τι σινεδρίασιν κι απο άβρι χορις άλο πρεπ ναρχινύμε να κόφτομε κιλα“. Πάι λιγάρια, λιγάρια σίτια χρισταλιζένε σα ποδάριατ αφκα τα λεγνα τα παγύρια, ασο βραδιζνον ταγιαζ.

ΚΕΦΑΛΕΟΝ ΙΙ

Το γραφίον τι παρτχομι στολιζμένον με πελιτένια μόπιλα φοτιζμένον με ιλεχτρικα λάμπας. Ερχινεσεν ι σινεδρίασι. Ο Ροπέικο επίκεν μιχρον ταχλατ για τιν ετιμασίαν τι κιλι. Ι σιντρόφιατ προσοχιν κι διγνε, ομιλουν αναμεταχεισιατυν, γελουν, μασχαρέβνε, θέλνε να περιν και ολίγα εφχάριστα όρας ίστερα ασο κυραστικον και το εκνεβριτικον τιν εργασίαν τι ιμέρας. Τυ Ροπέικου τα λόγια με πάθος και ασιν καρδίαν απει εβγαλμένα νεβζίγυνταν όπος τα τσινάκια τι φοτιάς, ντο κρεμίουν σο νερον. Κανις κιπεστίρικσεν τιν πρότασινατ, ο Ζίμαν ομίλεσεν εναν ιον, απέδικεν λανθαζμένον το σχέδιον τι Ροπέικου, ιπεστίρικσεν δτι εισετίας τι τζαμιορι και τι κακοριζικίας τι δρομι τα κιλα κι θα εποριν να φέρνατα σο σταθμον τι σιδεροδρομι, εκς άλυ ακσινάρια και χυζάρια και αραπάδες πα κι θα εβρίκνε για να κόφνε τα δέντρα.

Με τιν πυχαλτέριαν, με τα τσίφρας, με τιν αριθμιτικιν απέναν έναν εκσένκεν πραχ άλα τα πλάνις και τα φτεροτα τα σχέδια τι Ροπέικου...

Ενάντια ομίλεσεν και ο Καραύλοφ, ο βοευχομ τι πριγάτας, γέρος κοζάκος με μελαχριενοκίτρινον πρόσεπον, σαρεμένον με αριν γενιάδαν. Σίτια εβγαλ πατύλια πατύλια ασο στόμαν και τα ροθόνιατ του καπνον τι γρύπκα;ατ, ομιλα αργα, αργα, μύρδυλιστα κι απο βαθέα:

— Ι παντιτ τι ξεκιλ τα πεδία, επλέθιναν ολόγερα σιν πολιτίαν, ερζυζλάστε;αν κεξιν θέλετε να ξτίλετε τι κρασνοαρμέιτζυς δδδεκα βέρρεια μακρα ασιν πολιτίαν να κόφνε κιλα. Ενώτε δτι χορις ατυνυς ατο ι δυλία κι γίνετε και με τι πυρζυάδας τίναν θανκαρέβομε και τι τζανισιε τι σοβετικυς ιπάλιλυς τιδεν κι θα επορύμε να εφτάμε, εκς άλυ θμος κι πρεπ ναναςπάλομε και τι παντιτίον του κινδιγον.

Ο Ροπέικον ωδον κι απιρδον, εβγεν ασα πετσίατ, βεσς, φτιζ απαν
κα χαλια σσάγκας, κιτρινα φαρμάκια. Με τα τσιφρας κιατος, ντο περ
ασο σιμιοματάριονατ πολεμα να ανερι τον Ζιμαν, τον Καραύλοφ πιο ορθι
κοφτα λέγιατον πος άλο διέκσοδον κεν κει ρεβολιώταια αετς θέλιατο...
Ριεκόδων δυλίαν εν, αναγνορίζιατο κε ο ίδιον αλα άλο μινκιν κέχνε.

— Ερτας, εσι ρικ, άμα ι τυς;μαν ασσίρια κι τρόγνε, έρχουνταν
πατουν πέρνε τιν πολιτίαν, σπάζε τι κομυνίστας, κε για κάμποςα μίνας
χορίζε το κραι ασο κέντρον, — κλόςσκετε λέ: ο Καραύλοφ αργι με
κάκιταν χτιπετα κε με δινατον φονιν. Σο τέλος ερεθίζετεν, εκλότεν σου
Ροπέικον μερέαν, επάτεζεν κειζάικσεν:

— Ροπέικο ντο κάθηεσε κε πισαλτς; Εχερτς τι θα ιπι αντεπανά-
στασι, αδα ζα διξκολα τα ιμέρας ντο εβρίυμες; Ερότα τον Κλίμιν, ατος
πρόεδρος τη Τζεκις εν, κιας λέιε ντο γίνετε ζα χριά αδα ζα κερυς!

Ο Κλίμιν λαλίαν κεβγαλ, ο νύσατ αλυ εν, ασιν όπισινατ φένετε
ότι κατ εφχάριστα ςχέπσις απαχολύνατον. Οσαν έκ;εν τόνομανχις εδια-
τινιάγεν εγιρτσεν ασι φαντασίας τι στράταν. Χορις νχ σιλογίζεκετε βαθέα
κατέκρινεν τα τολμηρα τα σχέδια τι Ροπέικυ εισιφόνεζεν με το μέτοιον τιν
επιχιριματολογίαν το Ζιμαν κε με το απιτομον τιν αντίστασιν τι Κα-
ραύλοφ. Ολα οσα ίπεν ο Ροπέικο εφάνθηχατον αποτελέματα τι αρόστιας
κε τι ενθυξιαζμο.

— Ολον τι θέλισιν, όλα τα δινάμισεμον πρεπ να βάλομε σιν ενέρ-
γιαν, για να γλιτόνομε απαρτο το τρανον τιν πελιαν... Ανκεν ορετος
κι θα σπιρομε.

Πιζμο, ο Ροπέικον, τζαι, βεσς κε τερι ασο παράθιρον ζι σκοτινα-
σέαν. Ετέρεζεν ο Κλίμιν αντίκρι κι αντίκρι ζι σκοτινασέαν, ενύντισεν
βαθέα. Εσκοτίνετπεζεν το καπινέτον για τατον κεμπροστα σομάτιχτ επα-
ρυσιάστεν ταπέραντον το κράι σκεπαγμένον με τι νιγτας το τζαρτζαφ.
Τα χοράφια εγνέφρεαν, έζιραν αποπάνατυν το βαριν το πάπλομαν τι
ςσιονι, αναμένε σποραν, αναμένε τι μυζζίχυς, πυ σοργοματι τον κερον
τοπλαεφκυν απαν ζο τυμπιν κε ομιλον για τον κερον κε για το υραζζάι.
Κρύι ζο νύνατυν, πος ταμπάριατυν ιν έφκερα κε σποραν πιο κέχνε. Τζι-
λομένα τα κατσιάτυν, με το μασσερ να κρύσατς, έμαν κι στάζε, αμίλετι,
το μόνον τι σοτιρίανατυν ασιν πολιτίαν περιμένε. Κε κάθε ιμέρα ανα-
μονι, κάθε άργιτα ασι πολιτίας το μέρος, πλεθιν απέσατυν τιν κάκιταν
κε το γαρεζ για τι κομυνίστας, για τα προτκόμια, για τα ζοβέτια...

Ατόρι εγρίκεζεν ο Κλίμιν, γιατι κέγετε κε θρυλις ο Ροπέικον, εγρι-
κεζεν πος „διέκσοδον αλο κεν“ κιαπέσατ εγνέφρεζεν το λογαριαζμένον το
πράκτικον ι κρίσι. Το πρόεκτον τι Ροπέικυ εφάνθηεν ολοκάθαρον εμπρο-
στατ, εγχεδίαζεν απες ζο νύνατ το πρακτικον τιν εφαρμογιγαθε κε με
δινατον κε κοδουνιστον λαλίαν ιπετίρικσενατο.

Ο Ροπέιπον εταγιάνεπτεν, αλο να ομίλα άμπλαν κες. Εμισοεπλόθεν σο μαλακον το τίβαν απαν κε με λαφρον, επιδοκιμαστικον χαμόγελον ακύι τον Κλίμιν, πυ με ζομερα κε πραχτικα επιχιρίματα αποστόμον τον Ζίμαν. Σιν πειψοφορίαν μονάχον ο Καραύλοφ επείψιεν, κατα^η με το χοντρον, αμον δοκ, το ζερνατ κε τα ζαρστα κε πυροτα τα δάχτιλατ. Τα γοστικα, τα πραχτικα κε με σιμασιαν λόγια τι Κλίμιν εδόχαν θάρος, ενθυσιασαν ολτε, πυ εβρέθαν σι ζινεδρίασιν.

Ιστερα ασι ζινεδρίασιν εχόρτσαν κομίσιαν για τι κείλι τιν ιπδήσιν. Σιν κομίσιαν εενκαν τον Κλίμιν, τον Ροπέικο, τον Καραύλοφ κε τον Ζίμαν.

Με τι θέλιξιν τι πάρτιας κε με τιν οδιγίαν τι κομίσιας άβρι θαρχινα i εργασια.

Άβρι ζο εντόπιων τιν εφιμερίδαν θα περα κίριον άρθρον για τον χίνδινον τι πίνας κε θα προσκαλι τον λαον, σο κιφαλ απαν να καταπιάζουνταν σιν δυλίαν.

Άβριον τα μίτινκια κε τα ζινεδρίασις i βιενκομ κε i αγιτάτορι θα καταπίθνε τι κρανοαρμέιτσυς, θτι για να επέρχυν τα χοράφιατυν, εν ανάκι, το δίχος άλο, να πάγνε κόφνε κείλα σι μοναστηρι τι μεσσιαν.

Άβριον ο Ζίμαν θα τοπλαεβ ασα σκλάτια κι ας αποδίκας ολια τα χιζόρια κε τακσινάρια κε το κομχος. Θα έχι έτιμα όλα τα τρόγας κε ταροπάδεςαθε.

Άβρι κεαν ο Ροπέικο θα γερχλαεβ το λάρινκανατ, θα εφτάι τακλατ σο προφσοβετ για να γίνταν μοπιλιζάτσια θλ : τζλέν τι προφσογιζι. Άβριςα γενικα τα εργατικα τα ζινεδρίασις θα πέρχυνταν ασίνχλιστα απόφασις...

Άβριον...

Το μεγάλον το καπινέτον με τα λιύστρας, με τα τιβάνια, τα πορτρέτα, με τα κρέσλας κε με τα πριπόρια τι γραπτίματος απαν ζο τραπεζ i πενθιμιζ τα πολεα. Εναν κερον έτον καπινέτον τυ τιρέκτορα τι πάν+ος, πυ εζίνεν ζαφτο τοςπιτ...

Ατόρα ζαφτο το καπινέτον απες ολάκερον νίχταν κειμερόνε τεσαρ νοματι, κε ζο τυθάρναθε κιαν iν γραμένα χρισομέλανα γράμματα απαν σε κόκινον τεσόχαν: „Προλετάρι τι κοζμι ενοθέστεν“.

Ο Ροπέικο σι γονίαν απες, εμπροστα σέναν μικρον τραπεζόπον ετιμαζ κίριον άρθρον για ταβριζον το νύμερον τι εφιμερίδας. Εμποδίζνοτον κάποτε τα οχλιρα τα πυεστιρήματα το Ζίμαν, τα χοντρολαλέματα τυ Καραύλοφ κε το κοδ νιστον i λαλία το Κλίμιν. Γραφ^τ κάποτε κι πεινέχετε τι λέχσιν, τζιζέβ ατο, αραεβ άλο καταλιλότερον. Αρμοθιαζ λέχσις, φράσις, κεμπροστα σομάτιατ, σι δίσαν απες έρχυν κε περυν λόγια, λέχσις, ιχόνας, ιδέας τεριαστα κε κατάλιλα, πυ πρεπ αμέσος να σιμόνιατα, για να μι αναςπάλιατα κε να εφτάγιατα σχαλοπάτια σι σκάλαν, πυ θλεν πειλεν κε πάι . . .

Το γαλανόματον, το φενκαρόφοτον : νίχτα ίσιχα κε απαλα σέκεπας τιν πολιτίαν κε τατελίστα τας προγάλαζα τα χυρτύκια ιι εσιονι. Σο βράδον απαν, ντο εκσέβεν ταερόπον ελάλεσεν τα λίθια. Επέραν δρόμουν ανάμεσας γιν κε σάστρια κε ζι δίσιν μερέχν εκαθάρτσεν υρανον, ολοκόκινον Ζοναρέχν. Φισα αέρας, ι βίδεσκα πάι ανκεκα, τσιρίς κε ζοντανεό το μάδρον ίσκιάθε απαν ζο τροτυαρ. Αφυ εκυβαλάεπτσεν ια λιθια κεκαθάρτσεν τον υρανον ίσιχασεν αέρας. Εκρίζεν ο κερον εκσέβεν ταγιαζ, επάγοζεν τι νερι ο πρόσοπον. Τα δρόμια έριμα, πςι κι φέντε κιαν τιχεν κανις παράκερος δεβάτες, τα ποδαρέασατ ακυρκύνταν έναν βέρς μακρια. Ο υρανον καστερον κε καθαρον, λες κε ζι εσιμονκονεζγον υρανος, όχι προτοανικιάπικον.

Ο Κλίμιν εκξέβεν ζον καθαρον τον αέραν, ανέπνεπτσεν απο καρδίας, έρθεν το κέιφνατ, όνταν εντόχεν ζα ροθόνιατ ι εβοδία τι προτάνικις, πυ κιμάτε ιπνον γλικιν το γιαζιν, απες ζιν μεσσαν.

Πο να πάι; πλισιάζε τα κιμερόματα κι νίχτα απολιγον ολίγον αδινατιζ, αρεον τι μαδριάδονατς κεθαρις κάπιος απο μακρα εφότσεν τα δρόμια κε τα περεύλκας μέναν μεγάλον, θολοτον φενερ. Με Ζοιρον, νεο τακον βίμαν, περα ο Κλίμιν τα εριμομένια τα ύλιτσας, κλόςσκετε ζιν Τζεκχν μερέαν σχεδιαζ, να πάι ζο καπινέτονατ, να κιμάτε απαν ζο τιθαν ενανκιά κι απο πυρνυ ναρχινα τι δυλιανατ.

Πιναζμένος πα εν, το περισότερον αζον ιπνον ιποζερ. Σο μαλόνατ απες γιροκλδεσκυνταν τα λόγια, τα λαλίας, τα φιγύρας τι Ροπέικυ, τι Ζίμαν, τι Καραύλοφ. Αχα ο Ροπέικον, με τα εκξεταστικα τομάτιατ, ο Ζίμαν, πυ κατ σχεδιαζ απαν ζέναν κοματ χαρτιν, ο Καραύλοφ, πυ σίτια γελα, κοπανιζ το πάτομαν με το καπάδικον το στρατιωτικον το ζεπόκνατ.

Ι πολιτία κιμάτε βαθέα, φος πυθενα κι τσαρανίζ σαφτο το προχρεμένον τιν όραν. Σο ποτγεζτ τι Τζεκας ειμπροστα στέκνε άγριπνι ι τζασοβόι. Απες ζιν Τζεκαν τα δομάτια όλα έφκερα, φοτιζμένα με νεκροκίτρινον ιλεκτρικον φος. Τα ξκαλενία, τα τραπέζια, τα ξκάψια, ατα πα εθαρις ετύλοσαν, επεκιμέθαν βαθέα.

Το φος, αζα παραθίρια τι Τζεκχς περα εκς κε φοτιζ, ταντικριζνα τα ύλιτσας κε τα χυρτύκια τι εσιονι.

Ο τεζζύρνις τι τζρεζζίτζάνι κομίσιας κε ανακριτις Γορνιχ γραφ κυπιγμένος απαν ζο τραπεζ. Το πρόσοπονατ ζοφερον, πλατιν, ετυδιαζ, τομάτιατ φοσιγμένα απες κιαλαπες κε το κατσίνατ γαπατεμένον με τα πικνα, άμον παπαχ, τα μαλίατ. Πρότα κι αρχις πλος ελέπιατον, εθαράτον ιλικιομένον, οταν όμος ελεπις απο συρα τα μιαζίδας τι προσοπίατ εγρικας πος εν νέοι, πεδιν ακόμαν. Ι πειατ σιριατο ναπλον τα ποδάριατ αφκα ζο τραπεζ, νακυρπιζ το κιφάλνατ ζι κρέσλας τι ρύτζκαν κε να περ για ολίγα λεπτα ίσιχον κε γλικιν ιπνον. Κι γίνετε ώμος,

γιατί για το κιμίζμένον τιν πολιτίαν για το απέραντον το χράι, ντο εβιδίστεν σον ίπνον, για τορμάνια, τορμία, τάγνοστα τα δρόμια κε τα μονοπάτια, ο Γορνιχ πρεπ να αγριπνα φίλακας, δαταγογος κε σοτίρας. Κάθε όραν κε στιγμιν ιμπορυν να προσκαλύνατον σο τιλέφονον, ναραέβνατον αζο τιλεγραφίον... Άλο πος επορι να κιμάτε ο Γορνιχ;

Δέο ιμερόνιχτα οματ απαν κένκεν. Το περαζμένον τι νίχταν δλον σο ποδαρ έστεκεν, έτον ανάνκι νεφτάι έναν σορον οπισκ. Κιόνταν εγίριζεν με τάλογονατ ασά εριμομένα τα ύλιτσας ειχεδίαζεν με πιον εφχαρίστισιν θα εγδίεσκετε κε θα ρυζ σο χρεβατ. Κε όμος κεπόρεσεν. Εχράτεσανατον σιν Τζεκαν, διότι έπρεπεν ναπομεν τεζζύρνις σον τόπον τι σιντρόφιατ πυ ερδεστεσεν. Αφу ίβρισεν γιαγλία κε χαιδεφικα επέμνεν. Ολόκλιρον νίχταν κεάι οματ απαν κένκεν, κάμποσα φορας σο τιλέφονον ελάλεσενατον κιαζο τιλεγραφίον ένκανατον μιστικα, χριφτογραφικα τιλεγραφίματα. Οσον προχορα ι νίχτα ατόσον περισότερον ι κύραςι καταβαλ τον άνθροπον. Γραφ ο Γορνιχ κε τα σιράδες ταράν κε μπερδέφχυνταν εμπροστα σομάτιατ. Αφιν το κοντιλ για ολίγον κερον, ακύι τι εσαματαν τι βεντιλάτορα, τερι αζο παράθιρον. Τα θλέφαρα τοματίατ αφεαφτύατυν καπατέφχυν κιαπο πσιλα κιασα πλάγια κιασόλια τα μερδής τριγιλίζιατον έναν γαλέχυλεν, μεθιστικον δίσα κιανάμεσα σι δίσαν φιγύρας, λαλίας, εσαματάδες, χυσσιρίματα. Δυλεβ το βεντιλάτορ κε τον Γορνιχ φένετε, πος αέρας φισα κε κιματίς το χοραφ, πος σο τζαιρ απες εβρίετε κιαφκα σα ποδάριατ χυσσιρίς το πατεμένον το χορταρ... Αεπρόφορον κορίτσ περα αζο ιπσιλον το χορταρ ανάμεσα κε τα στάσσια λιγίζεν κε τσακύνταν σι δέβαντε... Το πρόσοπονατς άμον γνοστον, κάπου ίδενατεν, κάπου εγνόρτζενατεν... Νε, μικρον πεδιν όντας, επέντεσενατεν σι στέπας το χορόπον Κε ντο λαφρα πορπατι κε ντο κόχιντ, κε γλικέα ιν τα εσίλιας....

Εχτίπεσεν ι πόρτα, εγνέφσεν διαμιας, εθλαστίμεσεν ατος ατον για τιν αδιναμίανατ, επέρασεν ο ίπνοςατ.

Τελιγράφιμαν θα εν, ίτε κάπυ φονάζνατον.

Υτε το έναν, ύτε το άλο. Ο Κλίμιν εν αζο πορπάτεμανατ εγρίζενατο ο Γορνιχ Εχερετίσταν, ο Κλίμιν έπεζεν το ζβιγμένον τον τσιγάρονατ.

Επέρασαν σο καπινέτον. Ο Κλίμιν ίπενατον για τα σινεδρίασις, πυ εθρέθεν, για το τακλατ το Ζίμαν, για το σχέδιον το Ροπέικυ, για τιν σινεδρίασιν το παρτχομι.

— Ο Καραύλοφ ντο ίπεν; — ερότεσεν με ανισιχίαν ο Γορνιχ.

Κιριεμένος ο Κλίμιν αζο προινον τον ίπνον, όπος ι μία αζο μιροδάτον το γλικον, τεα ίπεν δλα ντο έκσερεν, κε επεχαζμόθεν βαθέα. Ο Γορνιχ επέρασεν σο γραφίονατ, εκατίβαζεν αζο πολκ έναν βαριν πάπκαν, με ένγραφα τρέχυσας ιπερεσίας κερχίνεσεν να εκεσταζ μερικα με μεγάλον προσοχιν.

Διο χρόνια επέρασαν, αφότου τον Γορνίχ, δεκαετα χρονού εργάτευ, έρπαχενατον ασο ζαβοτ απες ι ρεβολιύτσια κι πάρτια έστιλενατον να δυλεθ σιν Τζεκαν. Τεχνίτες σο ζαβοτ, εκατίβαζεν το τζακυτ, απαν σι ζυπίλαν, χορις να τερι κε χορις ια φολάτε, γιαμ εντζιτεθ το σσέρνατ, κε σατοριζνον τιν εργασίανατ πα έχι πεπίθισιν σον εαφτόνατ κε σα αποτελέζματα τι δυλίασατ. Σα μίτινκια καμίαν κιομιλα κε σα σινεδριάζιες τι γιατζέικας επάνια ζιτα τον λόγον.

Ανίσιχος πάντα, τερι εκεταζ, υαθε κακύργιμαν σχετικ κε σιδένιατο με τασίμαντα τα κινήματα, πυ ι περιεδτερι ζατι κελέπνατα, ενα αφτα, άνκε σο φενόμενον ασίμαντα, αποφκακες κε απαρατίρετα σκανδαλίζνε το λαον, περυν ασα χορια, ασα παζάρια, ασα παρανκόνια κε φυρτυνιάζνε κε τι μικροπυρζζαζιαν τι πολιτίας. Σιχνα σιλογίζεχετε ότι αφτος κι χιλιάδες ι σιντρόφιατ στέκνε σο λεγνον το παγυρ απαν κιαφκα βυζ κε μυρδυλιζ τι χαλαρδίας το θερίον, έτιμον να κυρτα όλον τον κόσμον. . . Κε γιαφτο, όνταν ο Κλίμιν ομίλεζενατον για τα αντιλογίας τυ Καραύλοφ, εδικέοσεν τον Καραύλοφ. Κιατόρα, σίτια εκεταζ τα τελεφτέα τα ένγραφα κε τα πλιροφορίας, λει απέσατ. „Μπράβο Καραύλοφ“.

Απαρατίρετα, απολίγον ολίγον, με πίζμαν όμος κε δίναμιν το πρινον το φος ενικοκιρέψτεν απες σο δομάτιον κε σατινεθι τι λάμπτιν εμπροστα, μιζέρικον κε άχριστον εκατάντισεν το φος τυ ιλεκτρικυ.

Εκεέβεν ο ίλεν λαμπρος κιολιφότινος κέςπιρεν απαν σο πάτομαν χρισοκίτρινα, στρονκιλοτα πένκια. Ο Γορνίχ, το παπιρος σα στόμανατ, σιρ βαθέα νεφέσσια, εβρικ πρόφασιν σον καπνον, πος κεν σερτικον κε θλαστιμα ασι στεναχορίανατ. Ασιν αιπνίαν πονι το κιφάλνατ, το νενκαζμένον το κορμίνατ χριάζεχετε ανάπατσιν.

Σι Τζεκας τατελένιας ερχίνεσεν ι εργασία, τα γραφομιχανας δυλέβνε, χορις να στέκνε. Αναβα το εσοτερικον τι δυλίαν, απεχς πα ίσιχυς κιαφίνατς. Σα δομάτια αδα κι ακι κοδονιζγε τα τιλέφονα . . . Αργιρόιχα εκοδόντισεν κε τι καπινέτυ το τιλέφονον, σοτιν τυ Κλίμιν απανκεκα. Χορις ναναμεν τον Γορνίχ, εσκόθεν ατος, επέρεν τιν τρύπην σο σσέρνατ. Ι λαλία έρτε απο μαχρα, θολον, ευθαρς σο χοντρον το στυπόχορτον απαν γραμένα λόγια. Ι λαλία, ντο κέχεν πολα κερον, κε παραμορφωμένον κε ασο τιλέφονον, γνοστον εφάνθενατον . . . Ο Γορνίχ ίδεν τι χαραν ζογραφιζμένον σι σιντρόφιατ τον πρόσερπον, κιατόρα επίκεν τιν παρατίρισιν, πος ο Κλίμιν ακόμαν νέος εν, άνκε το χρόμανατ εν κίτρινον, το κατσίνατ γομάτον σύφρας κε τομάτιατ τολόγερα γιροχομένα. Εμεςάνικσεν το στόμανατ κεφάνθαν τα κάτασπρα τα δόντιατ, το χαρβγελον έλαχσεν διαμιας τιν όπσινατ.

„Ντέρθενατον“, — νυνις ο Γορνίχ.

— Καλιμέρα, καλιμέρα . . . Πότε ας: Μόσχαν; . . . Σο σταθμον;... να στίλο τάλογον. Καλον... Ο ίδιον θα έρχυμε! Εκρέμασεν τιν τρύπκαν.

— Τοβάριςς Γορνή, : Σίμχεβα ήρθεν ας: Μόσχαν, έφερεν κ. λιτερατύραν. Ιστερα λέγοματα, απόρα χερον κάγο.

Απο δίο κε τρία τα σκάλας, εκατίβεν σιν αβλιν, εκάτσεν σιν άμαχασαντ τάλογον ταραζ κε ζυμον τα προτανικιάτικα τα τζαμύρια, : δεβας έφθιμα χοντρολαλυν, γιρίζεν οα δρόμια.

Εφθιμα κε με το κέιψ επέρασεν πολα μίνας κε ο Κλίμιν, με ισιχον κερδίαν. Τελεφτέα, εκτος αςιν εργασίαν, αλο τιδεν κενύνιζεν, : εργασία, κε μόνον : εργασία έτον : σχέπται κε ο λογιζμόσατ. Μονάχα αφτο τι ξτιγμιν εγρίχζεν ότι όλον τον χερον εκίνε παρον έτονε, κριμένται σέναν απόχεντρον γονίαν τι καρδίασατ!

Χρισόκασανθα, πόλικα τα μαλίατς, ετέφανον ολόγερα οι κιφάλνιτς, ερύζηναν πυ κε πυ απαν σομάτιατς, εξεχέπαζαν το μέτοπονατς, αβλαχομένον μέναν απιμάλια, παράκερον σύφραν. Σιν σινεδρίασιν τι παρτκομι έτιχενατεν πρότιν φοραν, έμαθεν, ότι διεφθιν το Κυλπροςβετ το Πολιτοτελ, ότι έτονε άλοτε σο χορίον διασκαλτζα κε ότι εξέβεν σιν πάρτιαν οα 1918. Αςι διασκαλικις τον χερον επέμνενατεν το ίδιομαν να ομιλα αργα κε μεγαλόφονα, να τονιζ χορις α κάθε λέκσιν, χαιδεφτικα, καταπιςτικα κε με προστατεφτικον ίφος. Σα τακλάτιατς, τον Κλίμιν ετράβαναν όχι τόσον τα λέκσις, όσον ταπαλον : μυσικι τι λαλίασατς, το γλικιν το χαμόγελον τι ξτοματιατς, ντο κετέργιαζεν με το αφστιρον τιν όπζινατς. Κάποτε ο ίδιον πα επίνεγατο πορατίριει, πος πολα προσοχιν δι ει μικρο τι ξερίατς τα κινίσις, σο επίκιμον τι ξερι, σο τριφερον τι δαχτιλίατς το τρεμύλιαζμαν, πυ εφτάι το άνδρα τιν καρδίαν να τζαπαλαεθ. Επίνεν αφτα τα παρατίριεις ο Κλίμιν κε όμος, αν κε με πόνον τι καρδίασατ, ο ίδιον επξεφτίνενατα.

Το λιγερον το κορμιν, το ροδοχόκινον : όπζι, τα πόλικα, τα χρισόκασανθα τα μαλία κεκράτεζαν πολα. Τον χερον τι επιδιμίας τυ τίψυ, ερόστεζεν κιατε κε εκς εβδομάδας εκίτον σο νοσοκομίον. Ο Κλίμιν, πυ με τα πελιάδες για τανισιχίας, τα ταραχας, τα σινομοσίας κε τιν επιδιμίαν, ζατι ξτιγμιν ελέφθερον κίσσεν, ενέςπαλεν κι ατεν ολοσδιόλυ, κι δονιαν έτιχενατεν πρότιν φοραν, ίστερα αςιν αρόστιανατς, ζατι κεγνόρτζενατεν. Πυν τα παλια τα κάλιατς;! Εκιτρίντζεν, έμαν κεπέμνενατεν, τα ξιλιατς, τα μάγλατς εξόλεπτεν, κε το κισιριγμένον το κιφάλνιατς εμίκρανεν, κατ εγέντον, εξεχέμινεν. Τομάτιατς επαρετράνιναν, εγιάλοσαν, κε πολα χερον, ίστερα αςιν αρόστιαν έσαν αμον άπειχα, χορις έχφρασιν.

Σιχγα πικνα παρετίρανεν ο Κλίμιν, ότι ζον χερον τι τακλατι κάποτε εκιμάτον, το κιφάλνιατς ακυμπιγμένον σιν απαλάμιανατς, εδιατινιάγυτον διάμιας, ανεγνόριζεν το κυςύρνατς κε σο πρόσοπονατς εζογραφίυτον τι νευκασιας το χαμόγελον.

Ιστέρα ασα σινεδριάσις ομίλων αναμετακύτιαν για τιν πολιτικήν, για τα ιποθέσις τι πάρτιας, για τιν τρέχυσαν ιπιρεσίαν. Ολγον κατολίγον εγνοιεσσέφταν απο κοντα, εγένταν φίλ, εφέκαν κατα μέρος τα σινιθιζμένα τα τσιριμόνιας με το „σας“ κε με το „σις“, κε επέρασαν σον ενικον «εξι» που ενοι τι κομυνιστας τι μεγάλις χόρας σέναν ομονιαζμένον ικογένιαν.

Με ολα όμος τα σχέσισαν, όχι μόνον ομιλίας για αγαπ, αλα κε ύτε γιαπλον φίλιαν ίχαν αναμετακύτιαν. Γιαγίκα λεπτολογίας κε ειδηματολογίας κερον κίγαν, στιγμιν ελέφθερον κεπεμίνενατς, ασα πολα τα εργασίας κε σκυτύρας. Μονάχα δόταν εκίνε θα επέγνεν σι Μόσχαν, σο βιαστικον τον αποχερετιζμον απαν, ο Κλίμιν χορις να νυνίζιατο, εφίλεσενατεν σα χαρογελαζμένα τα σσίλιατς.

Ανάμεσα σο θόριβον κε σα φονας τι βακζαλι, έκεν το γλικιν κε το τριφερον το γέλοσατς ο Κλίμιν κεβοιθεζενατεν να κονδαλι ασο βαγον τα δέματα τι λιτερατύρας. Ελακσεν, επίκεν μεγάλον διαφοραν, εμάδροινεν εταπίνοσεν, εμάκριναν τα κυρεμένα ασον τίφον τα μαλίατς, απέκτισεν περισότερον ζβελτοζίνιν σα κίνισις, το γέλοσατς κατάντισεν απαλότερον κε εφθιμότερον. Ο Κλίμιν απαντα βαστικα σα εροτίσις ντο διατον για τιν πάρτιαν, για τιν κατάστασιν το κράι, για τιν καμπάνιαν τι σπορας, τα κξιλα κ. τ. λ.

Κε δόταν εκάτισαν σιν άμακσαν κεπέραν τον δρόμον τι πολιτίας, ανάμεσα ασα σσιονομένα κε ασα τζαμυρομένα τα ύλιτσας, ο Κλίμιν ενύντσεν πος το πλέον ζπυδεότερον, ντο εθέλνεν να λέγιατεν κίπενατο.

Σο καλαπαλοκ, ντο ετοπλαέφτεν σο μικρον τιν πλασσάτκαν τυ βοκζαλι, ανάμεσα σι οππυχνόι τι κρανυοαρμέιτσυ, ανάμεσα σι τακσιδιότας που τρέχνε αν κεκα, άμον σσασσιρεμεν, ενταμόθαν δι νοματι εχερετίσταν κίνας λέι τον άλον:

— Τέρενατον, ατοσ εν ο πρόεδρον τι Τζεκας.... Αχίνος με τιν γινέκαν που πάι.

— Κε ατε πα πίος εν;

— Ατε πα παρτέινα εν...

Πο απαντα εν ίνας στρονκιλος μυζζίκος με σαριν κε καφυλοτον γεγιάδαν, φορεμένος μακριν, αμακειλάτι γύναν, το γαμπεσιν σο σσέρνατ, τα ιρδόματα τρέχνε ασο κατσίνατ.

Πο ομιλα μαζιατ λεγνόμακρος, κίτρινον πολυεσύπκαν φορεψένος, καλοσιγιριζμένος μάβρον, κρανυοαρμέικον κασκέτον σο κιφάλνατ, με μεγάλον, κόκινον, άστρον, τομάτιατ γαλανα, το στόμανατ έμορρον, φιλιδονον. Σο μανίκνατ απαν άστρεν κε δίο κύπικα. Ασι φορεσίανατ, ασι στάσινατ, ασα ζβέλτα τα κινίσισατ εγρικας πος εν κάτροβι οφίτσερος. Ατοσ πα ατόρα εκεέβεν ασο πύετον, σο σσέρνατ κρατι το τζαματαν, με εχ-

Θρικον οματ τερι τον Κλίμιν κε τιν Σίμχοβαν, πολεμα ναρπαζ κε να εντιπύτε τα κινίσις κε τι φισιογνομίανατυν.

— Πάμε μι κολολέθομε... Δομάτιον ενίκιασασε σινος εβρέονος Ατος ζζίτος εν, αμα καλος άνθρωπος εν για τεμας. Βοιθάμας, δίμας χρίματα κεμεν πα διο φορας έκριπζεν κεγυρτάρεπζεμε ααι Τζεκας τα εσέρια. Τα τοκύμεντας πος ιν, σιν τάκσιν ιν;

— Τεα αισ άκρυγον έρχυμε σι ραςποραζζένιαν τι βοενκομι, όπος επετσιαλίστος. Τόνομαμ Βορις Ρέπιν εν, σο σπίζοκιμ γραφ, ότι ιπιρέτιςα διο χρόνια σιν κράσναγια άρμιαν. Εφχαριστίας παέχο, σιφονα με το πρικαζ.

Εκάτσαν, εεβέζαν σο δρόμον κι ο στρονκιλον ο ζαρις σιχγα πικνα, κλόςξετε ααιν κοζλαν απαν, κατ λέι τον Ρέπιν:

— Το σοστον εμις κενεμέναμεσε. Ονταν έμαθα, ντο επίκανεςας τανλς, μανκς, ίπα „έρθεν το τέλος, άλο κι θα ελέπατον“, Αδα στρατον πολα ολίγον έχνει κόκινι, εταύτεπζανατς ζα χορία κε ζα ζαβότια. Ι χορετ πα ατόρα με τεμας ιν, επιδις κε επόρα κεδόκανατς... Με τι θευ τι δίναμιν ατόρα θα φυρκίζοματς!..

Καλοφανιζ τιν άνικσιν κι ο υρανον, όπος το πεδιν, ντο εγέντον καλα κεσκόθεν αισ κρεβάτ, ίστερα απο θαριν κε σοβαρον αρόστιαν. Τα δέντρα διπζαζμένα, απλόνε τα γιμνα τα κλαδίατυν, ρυφίζνε το φρέσκον τον αέραν. Κι φένετε ακόμαν ι άνικσι, εγρικιεζέφκετε, θελτς να φιλίσατεν, κι αχόρταγα να πιντς κε να ρυφιγς το γλικόθερμον κε το μιροδάτον τιν ανιάζμιανατς.

Ι άνθρωπι επεγρικίσταν τον ερχομόνατς, σο πρὸσοπονατυν εζογραφί-
εν ι χαρα κε το χαμόγελον, κειφλίδικα κι αφρόντιστα λάζκυν ζα δρόμια.

Τον Ρέπιν εντίποσιν κεφτάγνε τάνικσις τεμορφάδας. Σο νύνατ εες τατρέσας, ντο ίπανατον, αραεβ ανάμεσα σι δεβάτας τι τροιτιαρι τατυνο τανθροπις, πολεμα ααι φισιογνομίας να εγρικα, ντο νυνίζνε απέσατυν ο καθις. „Περιζότερι πίος ιν, ι φιλ, γιόκζαμ ι τυσιμαν; Σο αποφασι-
στικον τι ζτιγμιν με τίναν θα ιν, μετεμας γιόκζαμ με τι κόκινυς;“ Ου-
ταν ελεπ τα διβεσκας, τατελένιας τι ιςπολκομι, όνταν τερι πος το νέον το κιτισις τι ζοις, ντο εχθρέφκετε απο καρδίας, εεβέζεν ζον δρόμον, κάποις φοάτε, ιποπιάζξετε ο Ρέπιν για τιν επιτιχίαν τι ζκοπύατ...

Οταν θίμος ίδεν εμπροστα σο προτοβόλετθενι τιν λάφκαν έναν σορον τσεριγμεντς κε τζαφχλαεμεντς γινεκς, ζέναν μαχριν δτζερετ, όνταν ίδεν τι μεσσαντς, πίος ενγένε ααιν εχλιζίαν κε τα παζάρια κε τι τζάστνις με ταλιζβερίζιατυν, επερίσεπζεν ι ελπίδατ για τιν γίκιν κι αφτοπεπίθεσιατ εδινάμοσεν.

Κε με τιν αφτοπεπίθειν εδύλεπζεν κε ι φανταζία. Ενθιμέθεν τα περαζμένα, για τα οπια δυλεβ, κοπιαζ, νενκάξετε κε πολεμα να φέριατα οπις. Ενθιμέθεν τα πάλυς, τέμορφυς, τι ντεκολτε τι γινεκς κε τι φράν-

τος ταχιοματικούς, με τα χρισα τα παγόνια. Ενθιμέθεν το στρόι, τα παράτια, τα ποχιλομεντς τι σολτατς αφκα σι σιμέαν· σι σιμέαν, ντο εγλίτοσεν ατος σι τσάρυ τον κερον κε εκισόδεν για τατο το ανδραγάνιμαντ να περ το παράσιμον τι Γεοργιέβζκι χρεετ. Αφτα σιρ, αφτα επιποθει· καιρδία τι Ρέπιν, γιαφτα πολεμα να φερ οπις το „γετίναγια, βελίχαγια, νετελίμαγια Ροσία“.¹⁾

ΚΕΦΑΕΟΝ III

Προι ακόμαν, ο κερον κεμαλάκοσεν, ο πάγον κελίεν. Ο ίλεν αδίνατος κι χυλεν, σινιθίζμενον, προτανικιάτικον ίλες. Μισοσκότινα ακόμαν τα δομάτια κε όμος ο ζεκρετάρου τι Πολιτοτελι, τακτικος σιν σλύζπαναν επρόφτασεν, εισιμίσεν τόνομανατ σο λιστοκ, ντο κίτε εμπροστα σον μισοκιμίζμενον τον τενζύριν: „Ματυζένκο“. Καθαρα, καλιγραφικα απέναν έναν το κάθε γράμμαν κε σο τελεφτέον το Ο εκόλτεν κεναν υραδόπον κοντον κιάμον μαρανκυλιαζμένον

Εκσένκεν, εκρέμασεν το σινέλνατ ο Ματυζένκον, εδιόρθοσεν τα μαλιατ με το χτενόπον, ντο φιλατ πάντα σιν τζιόπιανατ κεπέρασεν σο καπινέτον τυ νατζάλνικυ, όπι εβρίστε κε τατυνο το τραπεζόπον σι γονίαν απες, εσκεπαγμένον με τριανταφιλιν στυπόχαρτον. Επετόζοσεν τιν τζερνίλνιτσαν τυ νατζάλνικυ, εγόμοσενατ μελαν, εκσέτασεν το χοντιλ, έλαχσεν τιν πέναναθε, επετόζοσεν, εκαλοθέκεν κε τα χαρτία, ετέρεσεν κε το ιδιόχιρον, το πισιλον το γράπειμον τυ Μαρτίνοφ, το αντικαταστάτι τυ νατζάλνικυ τι πολιτοτελι.

Ο Ματυζένκον εν ίνας χοντίτζικος άγυρος, το πανταλόνατ κλοςς πιτζιμιν, κε πάντα φρεσκοσιδερομένον, σα δάχτιλατ τσαρανπυλίζνε δάχτιλίδια, σον πρόσοπονατ, εθαρις πογια έναν παντοτινον χαμόγελον, γαγιαναγκλον κιατο κε διλον, όπος τυραδόπον, ντο τικέδ σι φαμίλιανατ οπις. Ι γιμναστέρκατ, στρατιοτικον σχέδιον κε σιν γιακάναθε απαν έναν ζμαλτομένον κομονιστικον άστρεν. Οσίμερον, κιριακι ψέρα, μόνον ι όρα έντεχα τοπλαέφκυν σο πολιτοτελ ι μασσινίστκες κε ι αντιγραφις, Ζοιρι, έφθιμη ανθροπ, πυ λέγνε, γελυν κε μαγχαρέβνε. Ατυνυς ο Ματυζένκον αποφέβιας, ι για να πύμε καλίτερα, εφτάι ποσ κελέπιατς, κι λογαριάζιατς, Ζατι ντο ζυν σον κόζμον πα κι θελ να εκσερ, όπος κι θελ να εκσερ κε για τάπσιχα τα πράματα, για τα ζόα κε για τανθροπς, τιναν λογαριάζ ασατον κιαφκα, λ.χ. τι κρασνοαρμέιτσυς κε τι διαςκαλτς, πυ έρχυνταν κάποτε σο πολιτοτελ

Εκς άλι ο Ματυζένκον ενδιαφέρκετε κε παρενδιαφέρκετε για τεκινυς, πυ στέκνε ασατον πισιλα σι σλύζπαν, ασον Γολόβιλεφ, τον νατζάλνικον τι πολιτοτελι επαρ, υς το Λένιν κε τον Τρότσκιν. Τι νατζάλνικυς πα

1) Το σίνθιμαν ταξπριδίον „Ενιέου, μεγάλον, αμιριαγκτον Ρυσίαν“.

εκτίμα καὶ λογικοῖς διαφορετικά τῶν καθέναν, ζατουν το κριτήριον κεριαν. Μερικούς παγενέρχεται, μερικούς όχι, μερικούς, τα ιδιόματατον κεχρικα, φογάτιατς, μερικούς, τίναν εμέτρεσεν τα δόντιατων κι φογάτιατς. Γενικα το νατζάλεστρον πολα ιπόλιπτιν εφτάτι ο Ματούσενκον κιόλον τον κερον ατουνς τερι, ντεφτάργη, πος φέρκουνταν, με τα μικρα, τι ποντικότσονς τοματόπετ.

Τον Γολόβλερ, τον νατζάλνικον τι πολιτοτελι κιαγαπάτον ο Ματούσενκον, γιατι εν ζαματατηνις, γρύπις, ακτιράριετα τα γένιατ, ζελεμεντέρχον : φορεσιατ. Μιαν ειθέλεσεν να κρατι, να φοριζιατον το παλτόνατ, κεκίνος έξιρεν κεπέρενατο αισα ζεριατ, ετέρεσενατον, μέναν γέλος κι περιφρόνιξιν κα ίπενατον κα κατ λόγια, που ο Ματούσενκον ζιν ένανατον απει γεζένεν, εγρίκεσεν δύος πος ίνε άσσχεμα κα προζβλιτικα.

— Τοβάρις Ματούσενκο, — ίπενατον — ει: εμαρο κομυνιτις ή; κι πιος ίπεζε να γίνεσε λακέος;

„Κε μιαερ κικζέρχτο; — νουν̄ ο Ματούσενκον — ο Γολόβλερ ζατι αφθάδις εν, εργάτες μιαν κεν; γράμματα πα κικζερ, έναν ζιριν γραμματικα λάθη εφτάτι ζε γράπτιψιμονατ, κιοντας πιάνατον το πιετίμνατ άπρεπα εμιλα κα ντο λέτι κικζερ“.

Νέμεν, ο Ματούσενκον φογάτε τον Γολόβλερ, κιαγαπάτον, έλαμεν ο Γολόβλερ νατζάλνικος εν κι πρεπ να ιπακυριατον κα γιαρτο με τα πιπίνοις κα με το χαμόγελον σα ζειλιατ ακώι κα τα παρατιρίσις κα τα βλαστιμίασατ . . .

Νουν̄ κάποτε ο Ματούσενκον κα παράκενον εβρικ αγύτο το σοβετικον τιν παριάτκαν. Τι μάνας, ατος με ανατροφιν, γραμματιζμένος, βοέν τζινόβνικος, θα εν ιπο ζον Γολόβλερ, ίναν προςτοι: εργάτεν, αγράμματον, χορις ανατροφιν, χυλιγάνον! Ας ιπύμις : ρεζπύπλικα τεμέτερον εργατικον ονομάστε κι ο Γολόβλερ πα εργάτες εν. Ο Ματούσενκο ατο κι θελ να εγρίκα, ατον αγιας αγύτα τα ονομασίας: „Σογιαλιζτιζεζκαρια, Φετερατιβνιαρια Ρεζπύπλικα“ κα τα διάφορα τεβίζια κα τα λόζουνια σιμασιαν κέχνε κιομιαζνε τα τίτλιν τι τζάρι, τα οπια απεκς εκσέριατα ο Ματούσενκον.

Ερθεν ο Μαρτίνοφ κα εδίσκοπεν τα σκέπτις το Ματούσενκο. Ο Μαρτίνοφ εχερέτισεν με εβγενικον τρόπον, ο Ματούσενκον ανταπέδοκεν το χερετίμον με έναν βαθιν ιπόκλιξιν, ζτολιζμένον με το εινθίζμένον, το γλικιν το χαμόγελον, που αισι ζυφάτινατ εκευκ κι γίνεται, θιαν εβρίστε εμπροστα ζε νατζάλεστρον.

Σατουν τιν ιδέαν κεριαν, ο Μαρτίνοφ τιδεν ομιλότιταιν κασσ με τον Γολόβλερ. Κι τζαι, κι βλαστιμα κιόταιν εν ανάνκι κατ να πρεσταζ, κοκινις αισι εντροπίνατ. „Αριστοχρατικον εν : καταγοριατ, το γιμνάζιον ετελιοζεν“, ειλογιζεκετε με ζεδάζμον ο Ματούσενκον.

Ο Μαρτίνοφ στενοχορέψκετε, ιποφέρ, οςάκις ο Ματυσένκον, για να ιποχρεόνιατον, πάι περ ο ίδιον το παγιοχ του Μαρτίνοφ κε φέριατο κε σοσπίτνατ.

Ο Μαρτίνοφ σκέπτετε βαθέα για τι ρεβολιύτσιαν, για τον χομονομον, για τι ζοίνατ, για τιν ανθροπότιταν, κιύτε περάτον : ιδέχ, το ότι

Ματυσένκον έσσιατον επυδαζμένον ασόλια τα μερόθες κεχιμάτισεν για τατον τελιοτικον ιδέαν.

Με χαιδεφτικον, πςιλον λαλόπον, αμον αλεπος γιαναςςένιατον κάποτε ο Ματυσένκο κε με περιέργιαν εροτάτον „Γιατι ι ἀνθροπι πιστένε το θεον, τι θα ιπι υπεριαλιζμος, πότε θα γίνετε το πανχόζμιον το χομυνιστικον : ρεβολιύτσια;“.

Ο Μαρτίνοφ με εφχαρίστισιν κε προδιμίαν απαντα ζαφτα τα εροτίκις, ζίτια ζιλογίσσκετε „ο άνθροπον θελ να μαθαν, . . . ολίγον φιλότιμον πα τυλάχιστον να ίχεν κε αφτοπεπίθισιν“. Κε κικσερ ο ζαβαλις, πος ο Ματυσένκο φιλότιμον τραι μαν κες, πεπίθισιν σον εαφτόνατ εες κε παραες. Το δρομολόγιον τι ζοίσατ προ πολυ έσσιατο σχεδιαζμένον, πολεμα να καλοζι κε ζατι προσοχιν κι δι ζα λόγια του Μαρτίνοφ κε ζα εκειγίσις ντο δι για τα διάφορα ζιτίματα.

Τέλι φθινόπορυ κε ζιν αρχιν το χιμόνα, τον Μαρτίνοφ επέρασενατον : ιποπσία ότι ζιν άνικσιν κι θα εβγεν. Κε δμος έζισεν, επέρασεν το βαριν τον χιμόναν. Κι ατόρα με μεγάλον ιδονιν κε εφχαρίστισιν παρατηρα, πος ι άνικει άμον τρανέσα φιλόστοργος αδελφι χαιδένιατον με τα πολα τα ζεριατς κε φιλίατον με τα γλικέα κε τα ζεστα τα ζεζιλιατς.

Οςίμερον ετοπλαέφταν σο Πολιτοτελ κε : βοευκόμι (το τελεφτέον το τσιρκυλιαρ ανάποδα εκσίγισανατο : περισότερι) κι ο βοευκομ τι παταλιονι τι Τζεκας, ίνας έμορφος κε νέος πεδας, κε κόκινον πανταλον κε φρεντζ τι μόδας, πυ εες το ζινιθιον να πιάσσκετε κε να πιζμον ζαζίμαντα τα ζιτίματα απαν, αποχερετίζοντας τον Μαρτίνοφ με γελαστον πρόσοπον, εκεαναανέφερεν το ζινιθιζμένον τι φράσινατ „Καλον, καλον, τοβάρις Μαρτίνοφ, τεσον : δυλία εν να προστάις, τεμέτερον, να ιπαχύομε . . . άμα το ζοστον ατο γραφιοκρατία εν“. . .

Ο Ματυσένκο πα ίσιχον κιαφίνιατον, φέριατον να ιπογραφ χαρτία, σο γιάνατ κεκα πα ίνας διάσκαλος με ζαγιαβλένιαν, ότι άλο κι θα εφτάτ μάθεμαν, γιατι εκσέβαν τα ποτίνια ασα ποδάριατ κε για απόδικσιν, σκον το ποδάρνατ κε δικ τα βρόμικα κε τα ταρταγάνια τα βάλενκιατ. . . Αφτα άλια, πυ έναν χερον εδικεολογίσαν με τιν ρεβολιύτσιαν, ατόρα εχάσαν το ιντερέσνατυν, στεναχορέβνατον κε ζιχνα πικνα σκύτε ασο τραπέζνατ, εβγεν το πλακόστροτον το εκσόπορτον κε ιλιάςσκετε.

Ιστερα ασο απετ σο πολιτάραχον το Σοβετικυν τι στολόβαγια, ο Μαρτίνοφ, κατα τίχιν, επέμνεν ίσιχος, επιδι νε λέκσια έτονε σο

πρόγραμμαν κε νε σινεδρίας. Αργα, αργα κε νυνιζμένος, όπος πάντα, εξέβεν σο δρόμον. Σχεδιαζ να πάι σιν κάμαραν, να ισιχαζ, χορις να δι προσοχιν σα τριπεμένα τα ποτίνιατ, ντο εδέντεσαν νερού, κε χορις να παρατηρα, ότι με ταργον το πορπάτεμαναν εμποδίζ τα πεδία ντο πένε ασσίχια απαν σο στεγνον το τροτυαρ.

Εμ πάι, εμ τερι κε ολόγερατ ο Μαρτίνοφ. Οζπί ια γνοστα ασα πεδικα τα χρόνιατ, βιβεκας, γυρατάδες ζαπόρια. Κρύι σο νύνατ το περαζμένον ι Σοίατ, ι ικογένιατ, πυ έφιγεν σι Σιβιρίαν, ι ζιμαθιτέατ το γιμνασίου, πυ ι περιεβτερι εγένταν πελογβαρτέιται. Νονιζ για το παράκσενον τιν τίχινατ, πυ ατον, μικρον γοςποτίνον, πλυσιόπεδον, μέλος πυρζζαζικις ικογένιας, ερύκενατον σιν ανκάλιαν τι κομυνιστικις πάρτιας. Τι πάρτιας πυ ι κοζμοθεορίαθε εν κε τατυνο κοζμοθεορία, τι πάρτιας, για το οπίον ατος αφιέροεν τον εαφτόνατ με όλον το ζίλον κε με όλον τιν προβιμίαν.

Κε όμος έναν χοντρον, γιαλένεν περεγορότκα χορίζιατον ασα σιρας τι πάρτιας, κι απομεν μονάχος απες σι μέσεν, βασανίγετε, ιποφερ.

Μιχανικα, χορις να εγρικάτο κε ο ίδιον έρθεν σιν κατικίανατ, εκξένκεν το ζεινέλνατ κεθαρις ατόρα για πρότιν φοραν ελεπ τιν κάμαραν, όπου ζι τόζον κερον. Το κρεβάτνατ γιμνον, σο τραπέζνατ απαν ταυτέμένα πζομι ρθυμόλια, τα βιβλία απαν σο σκαρμνιν. Εφκερα τα τυβάρια, σκόνι, ακαθαρσία, εθαρις κι έριμον, τζιλ ακατίκετον. Ολόκλιρον χρόνον, φυρχιζμένος ασιν εργασίαν ζι ο Μαρτίνοφ στρό τιν ακαταστασίαν απες. Ατόρα ετέρεσενατο με προσοχιν κενεκάτοσεν ι καρδιατ „γαφίνιατο κε καπ να πάι! . . πυ, κε σίνος;“ Οσον κιαν εν αφιερομένος κε πιστος σι ρεβολιώτιαν φιλτς κεπόρεσεν ναποχτα ανάμεσα σι κομυνιστας!

Ολόκλιρον χιμόναν σα κανενος κεπίγεν. Μίαν μόνον επίγεν σι Ματυζένχο, εκίνο πα ο Ματυζένχον ετζοκάντζενατον με το ζορ. Εκι έφαγεν ο Μαρτίνοφ αρθιμιαγμένον ασπρον, οσπιτανες πζομιν με κίτρινον, άναλον βύτορον κέπεν μιροδάτον γνίσιον τζάι με τι ζάχαριν.

Κε ντο γόστιμα έσαν! Χρόνια ο Μαρτίνοφ αγίκον ζαχύσκαν κεπίκεν. Κε σίτια θαμαζ κι απορα, με απλον κε αγαθοτον καρδίαν, εροτα „Αφτα, πυ έβρεζατα, τοβάριςς Ματυζένχο“.

Ο στρονκιλον, ιποχρεωτικον ο Ματυζένχο χαμογελα γλικέα, τερι αποφρακες με τα μικρα τοματόπατ με σεβαζμον κε σινάμα με ιπεριφάνιαν, κε ζορλαεβ τον Μαρτίνοφ.

— Μελ, περίφιμον, ταζέον μελ, δοκίμαζονατο, τοβάριςς Μαρτίνοφ. Ι γινέχαμ σο προτχομ δυλεβ, καλον παγιοκ δίγνατεν, να ιν καλα. Το γάλαν πα δοκίμαζον, παρακαλο, κεντι τεμέτερον τι χτινι γάλαν εν. Εγο, τοβάριςς Μαρτίνοφ κυρφία να μι εν, ικοκίρτς άνθρωπος ίμε κε το σο-στον αν θα λέγομε το καλον το φαγιν κε τιν καλοζοίαν πα αγαπο κι

αςιν πίναν πα σκοπου χέρο να ιποφέρο το πρόγραμμα μν γιατά τιδευ κι γραφ, αυτες χεν; χα, χα, χα! Το δάριος Μαρτίνος κατι τρος, ντέρτας, τιδεν κι περτε! — Κεπεκι εκλόστεν οι γινέκαναν μερένυ κιάρον αρτηρια κιάρον με τι μασχαρίαν λέγιατεν.

— Γρύζια γιατι κι τιμας τον νατζάλινομ κι τεσον τον μισιαρίρ; Επέρεσαναντεν έναν οματέαν ο Μαρτίνορ.

Ι Γρύζια γαρι, άμα γαρι. Τα κόλφιατς φυξκομένα τυλόμια, ο πρόσοπος ατες ολοστρόνχιλον, τα μάγλατς ρύδια, κισανθέξα, τομάτιατς βαθέα πράσινα ταπες, τσινάκια εβγάλνε, τα μακάριατς, τάζνε πράματα κι θάριατα, ντο κίδεν κι κεδοκίμασεν οιν ζοίνατ ο Μαρτίνορ. Απλόνιατον φρέσκον, φυνταρ πύλκαν πασαλιμένον με το μελ κι σίτια γελα κι παρλαένγα τάσπρα τα δόντιατς „ορίστε, — λέγιατον — κι απαύτο σίντροψ Μαρτίνορ...“

Ο Ματυρένχο πα με πειλον ζιλ λαλίαν εκσακολύθανεν να λει ιποχτικα-τεμπιχλία λόγια σοτιν τι Μαρτίνορ κεκα, λόγια ντο ομιάζνε με πύλκας αλιφρένα ζαχαρίνιν.

Επέρεσεν γέρο γέρο κι τιν κατικίαν το Ματυρένχο πορτιέρας σα παράνηρα, εστρονκίλα τραπέζοπα σα γονίας, κινέζικα εσίρμας, τιβάν, χαλιά...

Εθιμέθεν ατα, εθιμέθεν κι το περαζμένον τι ζοίνατ ο Μαρτίνορ τα καλα τα φαγία, το κατάλιλον τοςπιτ τι κιρύατ, πι ατόρα εγέντον τέτσκι πριωτ, εθιμέθεν τακρίβα ταναπαρτίκα τα μόπιλα κιάρον μερακ επίκενατο...

Εγρίκεν πος πυδεν ατος τόπον κες κι σο πολιτοτελ να πάι ατέρα κανίναν κι θα εβρικ, εκτος τα έφχερα τα τραπέζια κι τα σκαρνία κι τοκειπολτς τι γινεκς, πι σιλέβνε το λινόλευμ τι πατοματι.

Εκσαπλόθεν απαν σο σέρτικον το κρεβάτινατ, εφόσικεν το κιφαλνατ σο μακιλαρ, για να μι ελεπ το βρόμικον κι το ακατάστατον τιν κατικίανατ.

Ανεδόροςεν τα παλει, όχι τα τελεφτέα, οπόταν εκς ετίας τα πολιτικα τκ ιδέασατ, εχορίεν ολοζδιόλι ασιν ικογένιανατ, αλά τιν αρχιν τα πεδικα τα χρόνιατ, όταν έπεζεν κριφτερίτσαν σα εβρίχορα κι σα κατάλιλα τα δομάτια τοςπιτίατυν, ενθιμέθεν τα χάιδια κι τα λαλαςίας τι μιτέρασατ, πι επέμανεν προπολο, τιν γιόλκαν, τα απέτια, τα ύζζιν, τα τζαοποτέματα κι τα λογις λογιον τα ζακύςκας.

Ονιρον έτον, γιόχιαμ πραγματικότιτα;

Εκσένκεν ασο μακιλάρνατ αφκα εναν πλυ, πλεχτον φυφάικαν, το μόνον πράγμαν, ντο επέμνατον ασο πατρικον τοςπίτνατ. Με τατο τι φυφάικαν κι με τα κόνχας καλοδεμένα σα ποδιάριατ επέγνεν σο παγοδρομ. Σο παγοδρομ, πι πρότιν φοραν εγνοριμάσεν κι μετεκίνεν! Είχιτι κερις, περαζμένα, ακεχαστα χρόνια...

Ετέρεσεν ολόερα, σομάτιατ επέρεν το πορτρέτου τυ Λένιν. Τερίατον ο Λένιν με το έκειπνον κε ζινάμα το χοροιδεύτικο το βλέμανατ.

Εξιλογίστεν ο Μαρτίνοφ τι ζοιν αφτυνυ το ανθρόπου, κεντράπεν για τον εαφτόνατ. Εικόθεν, εφόρεσεν το ζεινέλνατ, εκεύθεν σο σρόμον, φοτιμένον με τε ζειλεπλύμιγον το χαλιν, ντο έπλοσεν ο ίλεν ζι δίσινατ απαν.

Ενέσπαλεν τα περαζμέα κε σίτια πάι γυρεβ απες σο νύνατ σχέδια κε πλάνις για το μέλον. Φαντάξσκετε τα ιλιόλυστα τα πολιτίας, άμον πύπυλα σον υρανον τα ζάσπινα τανάκτορα, τα κριεταλένια τα ύλιτσας κε τανθροπς, πυ θα ζον τέτιον εφτιχιζμένον ζοιν, πυ εμις ύτε επορύμε να φαντάξκυμες.

Ο Μαρτίνοφ θεορα τον εαφτόνατ ένχαν απ τυς διμιυργιν τι νέας ζοις, τυ νέυ καθεστότυ, όποι ολ με εφχαρίστιςιν κε έμπνεψιν θα δυλέβην, για να θεμελιώνε τα άκχπνα τα εργοστάσια, πυ θα ομιάζε με παλάτια, πολι όμοι εμορφότερα κε εφχάριστα παρα τα ζιμερνα.

Πολα κεπίγεν ι πραγματικότιτα εδ!πλοσεν τα φτερα τι φαντασίασατ, εκλόστεν επεκι αδα σομάτιατ επέρχαν τα μικρα, τα κακορίζικα τοσπίτια, κακοζογραφιζμένα κε τα ζαροτα τα βίβεσκας.

Απες ζι μέσεν τάγαρπον το βαριν το χτίριον τεκλισίας, τα μικρα τα παραθίριαθε χρισομένα ας ακτίνας τι ίλε πυ κατίθεν ζι δίσιν κε φοτις κε τα κζιμιτα, τα άξκοπα τα κύπολια. Ι εκλισία ταπες μιριζ βρύχηναν, ζκοτινον κε ζα τυβάριαθε έναν σορον άιγ, ζαροτι κι αγρετερίδια. Βαριν ανόφελον χτισσόναν, μολιβ απαν ζα μιαλα κιαπαν ζα καρδίας. Ατυπες πυ ζιχνάζεν ανθροπ νε για τιν εργασίαν ιν, νε για τιν ζοιν κε νε για τι καραν. Ντο θέλν κικσέρνε κε ντεφτάγνε χχπαρ κέχηνε Εναν προζβολι όνιδος, για το μελύμενον, το ιπερίφανον τιν ανθροπόιιταν.

Σα ζκοτινα κε ζα μυχλιαζμένα τα εκλισίας απες ζαρόνε, ρύζνε ζα γόνατα ανθροπ, εμπροστα ζα τέρατα ντο έπλασεν ι φαντασίατυν, εμπροστα ζαγρετερίδια ντο εφαντάστεν ζειλέχρονον βαριν κε ζκοτινον καθεστότον.

Μερικα μεγάλα κτίρια, φάπτρικις, μαγαζια, σκολι γιαπία εφοτίσταν πλάγια ας πρότα τα ακτίνις το κομυνιστικυ ίλε, πυ ανέτιλεν με δόκσαν κε μεγαλοπρέπιαν. Ι λάμπιατ φένετε ζα ιπερίφανα τα φασάτια, ζα μεγάλα τα κριεταλένια τα βιτρίνας, σόλα τα νέα τα ποστρόικας, πυ με τιν ομορφάδαν κε τιν πρακτικότιτανατυν διαλαλυν το περίλαμπρον το Αδριονεμυν!

Ο ίλεν εβαζίλεπζεν, εμύχλοσεν ι ιμέρα, το διαπεραστικον το χρίον ένχεν τον Μαρτίνοφ ζον εαφτόνατ. Εικοσεν τι γιακάνατ, ενέρινεν το βίμανατ, πάι ζο κραζνοαρμέικι το κλυπ να πιν, κατα το ζινιθιονατ, έναν ποτιρ τζάι, χορις ζάχαριν. Σο δρόμον εθιμέθεν πος άδριον πρεπ να στίλνε πολιτραπότνικυς αζέναν ζο υγεζτ σάλο.

Εξοτίνεπεν ολότελα, τεκ τυχ εφάνθαν τάστρια σον υρανού κιάννε
χριοτον ακόμαν ο χερος, φένετε όμος πος : άνικει αποπς απεφάσιζεν να
χειμερον σιν πολιτίαν. Τα λαφροπαγομένα τα λύζειας τι νερο λάμπνε
ζαστροφος κε ζα ζκοτίνα τα κανάδας ζιορζορίζνε τα νερα.

Πάι λιγάρια ο Μαρτίνοφ τίδεν κι νυνις ατόρα, ακύι πος ζιορζο-
ρίζνε τα νερα, πος στάζνε τα ζταλαγμίτας αζα στέβοτα, ακύι τι χυσσιντιν
τι κλαδι κε τα γυτόκια τι παραβοζι, ντο έρχυν ασιν ζτάντζιαν μερέαν.
Κε έκζαφνα όλα αφτα τα ζζαματάδες επάτεζαν έναν νέον φοβερον ζζα-
ματαν, εβάρχικεν : σιρίνα τι ιλεκτρικυ σταθμο. Ο Μαρτίνοφ σιν αρχιν
κεδόκεν ζιμασίαν κιαμον χαζ επίκενατο, έναν τιύτον παράκενον, ζοντα-
νον πολιλαλον μυσικιν. Τα δρόμια έριμα, ισιχία τα καρόπκας τοσπίτόπα.
Μονάχα εμπροστα ζο κλυπ ετζιάτεπεν ο Μαρτίνοφ ίναν, με το ζινελ
ζιρμένον απαν ζομίατ. Ερθεν εμπροστα, ετέρεζενατον απο κοντα γνοστον
πρόσοπον, ζα παρτίνι τα ζινεδρίαςις έτιχενατον πολα φορας.

— Αφτο το γυτοκ τρεβόγας γυτοκ εν.

— Γιατι, για πίον ετίαν εροτα με απορίαν ο Μαρτίνοφ. Επέρα-
ζεν πλέον : ιδέα τι μυσικις. Ατόρα το ιλεκτρικον ο σταθμον ζατον πα-
φένετε πος βαρχι, γαραλαι, ζιτα βοίθιαν.

— Αχυς; — λει ο άλος, — δίο διαλίματα εφται : σιρίνα ας πα-
με ζο κεμροτ.

Τανικιάτικον : βραδια εγάξεν τα χάρτα κε τιν εμορφιάδαναθε,
εφάνθενατον άγρεν, ζκοτίνον, γεμάτον μιστίρια κε έχθραν. Τοσπίτια, ντο
τελεμονιν κέχνε εγένταν τυζιμαν, τυζιμαν κε ι ανθροπ με κριμένα τάρ-
ματα αφκα ζα ζεύπας κε ζα παλτάτυν!... Εκζαφνα λέι ατος ατον
φοναγτα. „Οζιμερον βοένι πολοζένιαν έχομε.“

Εντάμαν με τον αμιλετον, τον άγνοστον το ζιντροφονατ παι. Πο-
πάγνε; Σα κελιάδες κε ζο θάνατον, που εστάθεν απάγατον κεκα, κέπι-
μος εν να φυρκι, κε να κυρτα όλον τιν πολιτίαν.

I σιρίνα εκζακολυθα να τζαι, i βάινασιαδε ζιντρομαζ τα κέντρα
κε τάχρας τι πολιτίας. Αζο σταθμον μερέαν ενόθαν κε τα ζιρίγματα τι
παραβοζι: κε τι τεπο, κιόλον αφτο τάγρεν κε το φοβερον i ζζαματα
παγον το έμαν, ζιχνιδιαζ τανθροπ: το κορμιν. Εθαρις έναν θεόρατον
θερίον μυνκριζ κε το μύνκριζμαναθε διαθεν ασιν πολιτίαν απανκες, κα-
βαλκεβ κε περα ζα ζιονιγμένα τομαλέας κε τορμία κε πος ταγιανεβ κε
εγνεφιζ τα κιμιζμένα τα χορια.

Φοβερότερον αζα βάσανα φοβερότερον κι αζο θάνατον αφτο το μυν-
κριτον κε το γαραλάζιμαν, διότι έχι απέζαθε το μιστίριον, τιν αβεβεδτιταν!...

Αζόλα τα μερόθες τι πολιτίας, αζα κεντρικα δρόμια, ας απόκεντρα
τα παραστράτια, ετοπλαέφταν σιν κομρόταν εκατοντάδες άνθροπι. Εζέβεν
κι ο Μαρτίνοφ με ταλτς ζο μεγάλον το εβρίχορον τιν αβλιν τι κομρό-

τας, φοτιζμένον μέναν μεγάλον φενερ. Ο Μαρτίνοφ πα εζέβην σιν γραμιν,
ιεόλιν σα δεκτα; απαν κε έναν κενέα με τι ζερένκαν εκσισόθην κε τανί-
σιχον : πεζίατ.

Εστεκεν σο ζεβρεν το φλανγ, συμα σιν αβλόπορταν κε απέμπριατ
κες έμπεναν κε επέγναν απες σιν αβλιν. Το φενερ εφόταζεν τα προ-
σωπς τανθροπίον.

Βιαστικα, απίνας ίνας κι απο πολι μαζι ετοπλαέφταν : χομυνιστε,
ειστάθεν ο καθένας σιν θέσινατ, εσχιμάτισαν ζβότια, οτελένιας, εκόπαν
τα γέλτα κε τα μασχαρίας, εσοβάρεπισαν, ενέσπαλαν του εαφτόνατυν. Μερικι
τερυν αδα κιακι, κάτιναν αραένε κε ανάμεσατυν ιν κε μερικι, πυ γελυν
νεβρικα κε δινατα.

Ινας, πεδόπον ακόμαν, τα μάγλατ κόκινα μίλα, αμύστακος, το κερ-
τάνατ αγυριακον κερ-αν, κόζζανι κύρτκαν φορεμένος, ας χαράνατ ντο
θα φτάι κι κερ, κυζ το σίντροφονατ, σίτια γριλέφκετε ασα γέλτα.

— Μίτκα, σι παντίτας θα πάμε κιαμ κι κερτς καλον μάθεμαν
θα δίγοματς, ας ελέποσε!

— Τοβάρισσ τιγάρον κι πίντε,-εροτα κάπιος τον Μαρτίνοφ. Ο Σ αλ-
μαχοφ εν, πυ δυλεδ σο προτκομ. Εγνότρενατον ο Μαρτίνοφ.

— Γιάζυ, τοβάρισσ Μαρτίνοφ, άζγαλτι κι θα εγνόριζασε.

Ο Μαρτίνοφ σι στιγμιν ετίλτεν κέσκοσεν τανίσιχίας, τιν τρεδόγαν,
τα σιλόγισις, ντο εφυρτύνιαζαν απέσατ κε με ισιχίαν κε πι:ιχρεμίαν επι-
άστεν σιν ομιλίαν.

— Εγο κι καπνίζο σίντροφε...Για πίον ετίαν εν : τρεβόγχ κι
κερτς;

Ασι ζαματαν, ασα λαλίας τιδεν κιακυς. Ολιατυν, όπος κι ο Μαρ-
τίνοφ προς όραν ενέσπαλαν τα φοβς, τα ιποπσίας κε τανίσιχα τα ιδέας.

— Σμίρνο! — εκσέβεν έναν λαλίαν.

Ιείχασαν ολ, επέμνεν ο καθένας σον τόπονατ, ολ σέναν τζιρπιν
εθαρις τεντομένον κόρδαν. Εναν τοκσαρέαν ατυ σιν κόρδαν απαν κε θα
εβγεν : φονιάθε, θα τραγυδι καθε καρδία κιόλα μαζι θα ενύνταν σέναν
αφάνταστον, μελοδικον ειμφονίαν, για το κινον τον αγόναν. Επεγαμπί-
λοσαν τομάτιατυν κε τερυν, ετζίτοσαν τοτίατυν, θακύγνε... Ερθαν κε-
πέρασαν απ εμπροστάτυν ο Καραύλοφ, ο Κλίμιν κε ο Ροπέικον.

Καθαρον κοδονιστον εκσέβεν : λαλία τι Κλίμιν:

— Σίντροφι χομυνιστε! Πολα λόγια κέχο να λέγοσας. Οιμερον
όλεσυν θα εδέβασετε σιν εφιμερίδαν κι οπες θα έκσετε σα σοπράνιας, ότι
εμπροστάμυν έχομε έναν σπυδέον ζίτιμαν, το πος να προφτάνομε σπόρα
για τι σποραν. Για να επορύμε κε φέρομε σπόρα, χριάσκυμες κάφσι-
μον ίλιν. Για να ετιμάσουμε κάφσιμον ίλιν χριάσκυμες αργάτας!

Τι παράσιτος, τι χαραμγειτζίδες, πυκάθινταν αβχράδες πρέπει να τοπολαέβειατε καὶ με το ζορ καὶ με το καλον να γοςέβοματε εἰ δυλιαν. Πρέπει αποπει να γίνταν όπισκια καὶ οπλάδας σὸλ α τοσπίτια καὶ να γίνταν μοπιλιζάτια για το κόπσιμον τι κείλι ολ, τίνος ακυσία κεμποδίζει το κανονικον τι ζοιν τι πολιτίας. Με αφτο του τρόπον παστρέφετε καὶ πολιτία ας αντεπαναστατικα τα στιχια. Ρυκοβοτίτελον τι οπλάθις εδιδρτζεμε τον σίντροφον Καραύλοφ ατος θα χοριζή τρόικας για τα ραγιόνια καὶ θα οδιγάζας ντο πρέπει να εφτάτε. Το λιπον σίντροφο δυλία εξεκενκίλιαν καὶ απο καρδίας καὶ προσοχή!..

Κομένα καὶ σίντομα τα φράσισατ, λες καὶ σι κομάνταν ερτάι, ομιλα ο Καραύλοφ. Ο Μαρτίνοφ προσοχιν κι δι. Σινιθιζμένα καὶ αδιάφορα φένυντανατον καὶ ει αβλι τι κομρότας καὶ τα γνοστα τα πρόσοπα, ντο ετοπλαέφταν ατυπες. Τιδεν πα κέτον, νε κίνδινος καὶ νε μιστίριον, έναν νίχταν κιάλο αγριπνία, αλο τίποτε. Κε ομος το κορμιν άλα λει. Το κορμιν γλιτομένον ας τζαφάδες κίσος κι ασο θάνατον, ντο ενεμένεν, ζερετε, εφχαριςτίστε, χορις να φανερόνιατο.

Συ Μαρτίνοφ τιν τρόικαν έτον ατος, ο Σταλμάχοφ κένα; χοντρος γιτονάζατ. Κι όνταν εχπάσταν καὶ θα πάγνε ο Μαρτίνοφ ερότεσεν του Σταλμάχοφ.

— Πιον εν τεμέτερον το ραγιον, πολα μαχρα εν;

— Οχι, τέσερα χβαρτάλια απαδα κα πλαν... Ασο χριστο την εκλισίαν υς τιν πότζταν.

Ο Μαρτίνοφ εγρίχσεν πος αποπει θα εβρίετε καὶ σο γνοστον τοσπιτ, σιν εκλισίαν κεκα. Σοσπιτ πυ εζίνεν κα ζι κιατόρα ι Νάτια Ροστόβτζεβα, σοσπιτ, όπυ επέραζεν τα καλίτερα ιμέρας τι περαζμένις ζοισατ!

Ι Νάτια έτον ι αγάπιατ, αγάπι, ντο επορι κανις ναρνίτε, ναναςπαλ όμος όχι. Γιατι άρχη ασι έφθιμυς καὶ ασι ζοιρυς τι σινιλικιότασατες, με τίναν εμεγάλοσεν, εχόρτεσεν ατεν; Ατε ατότες έμορφος πα κέτον μελαχριν, ταπινέσα, το μιτίνατες ολίγον πατζοτον. Κε μόνον τα κόκινα τα εσιλιατες, τολδυμαδρα τομάτιατες, τα σαίτας τοφρίδιατες ετράβαναν τον ανθροπον. Με τον κερον έλαχσεν εγέντον εσιλέμορφος. Το χαμόγελονατες, ντο εφλατνεν μόνον γιατατον, εμάγεβεν τον κόζμον, το πρόσοπονατες γνος καὶ εμορφιάδαν, ναζίκον καὶ χαιδεψτικον, το πόινατες λαμπάδαν, αφστιρα κα χαριτομένα τα κινίσισατες.

Ατότε ο Μαρτίνοφ εγρίχσεν, ότι γιατατον αλο έροτας καὶ αλα εσιλια αναβα τατινες κιν κα κι χριάσκυνταν.

Τιν ιχογένιανατες κεγάπανεν ο Μαρτίνοφ. Κεγάπανεν του πατέρας, του πολκόβνικον, πυ εκυρυλέφχυτον, ντο εν τοριανιν, κεγάπανεν

εαγύρια ταδέλφιας, νέυς φράντους οφίτσερτς, που ας κιρύαταν το μήτιν εθαρίς εκατίβαν. Κε όμος όλα τα βράδάσατ σοσπίτνας επέρανεν, έχουεν τα ματρεμένα, τα γνοστικά τα λόγιατς κεδέβαζεν σατεν κεκα τα πρότα τα πιμπατατ, ντο έγραφεν γιατατεν.

Παράκενον! Απατότε πολα κερος κεπέρασεν κε δμος αφτα όλα φένυντανατον παλεα, απόμακρα, αγίριστα! Να ετον σοστον ντο λέγνε „αθανασία πειχις“ ι πισι εκινυ πυ θα επεθάνεν οσίμερον, τα ίδια θα ενύνιζεν για τοπεζενον, το επίγιον τι ζοίνατ!

Εχόρτενατς ι ρεβολιώτσια. Ι Νάτια έχουεν τα λόγιατ γεμάτον πάδος κε ενθυσιαζμον κε κεγρίκανενατα, ετίλιζεν κεπετίλιζεν σίφονα με το σινιθίονατς κεματόπα χαρτι, εχαμογέλανεν κεδύνεν πάντα το ίδιον σχεδον τιν απάντισιν.

— Αφτα εγένταν κε άλοτε, Βαλότια. „Ολα τα επανάστασις αρχινυ με το θάρος κε με τιν ελπίδαν ότι θα κατιβάζεν σι γιν απαν τι „βασιλίεν τον υρανον“ κε ίστερα αςατόςα νενκασίας κεματοχισίας ταποτελέζματα ίνε τιποτένια, ολίγα ρθυμυλόπα.

Με κάθη πρόσδον, καθη εμπροσολιν, ι ρεβολιώτσια ετράβχανενατον περισότερον, όσπι επίκενατον ολοσδιόλυ τατινει. Το εναντίον ι Νάτια αφιερύτον περισότερον σι θρισκίαν, εδέβαζεν τιν αποκάλιπτιν, ενερένεν το τέλος τι κοζμι. Κι αετς πα ιμέραν προς ιμέραν επεχενύσαν, ο ίνας τον άλον κεγρίκαναν.

Σο οχτοθριανον τιν επανάστασιν για κάτι διαφορας με τι πολισσεβικυς, ο Μαρτίνοφ έπεσεν σι φιλακιν δίο εβδομάδας. Ι φιλακι αντι να πλιειάζιατς περισότερον εχόρτενατς. Ονταν εκσέβεν αςιν φιλακιν ι Νάτια ελογαρίαζενατον μάρτιραν, ενο ατος κατ μικρα „διαφορας“ ίσεν με τι πολισσεβικυς.

Σα ίστερνα έπαπσεν να σιγναζ σοσπίτνατς, γιατι κεπόργεν να ιποφερ το τιφλον το μίσος κε τιν έχθριταν τικογένιασατς εναντίον σι ρεβολιώτσιαν κε σι σοβετικιν κιβέρνισιν.

Το εμφίλιον ο πόλεμον εχόρτενατς, για πολα κερον, κι όταν ο Μαρτίνοφ, κομυνιστις πλέον, εγίρτεν οπις με το νικιφόρον τον εριθρον το στρατον, κέμαθεν πος ετυφέχαν τον κοντρεβολιωτσιονέρον τον αδελφόνατς, ζατι κεπίγεν ίδενατεν, κε μόνον σο δρόμον όταν ετιχένενατεν, εχερέτανενατεν απο μακρα.

Ι εμαρφύδατς επερίσεπτεν, αλα επερίσεπτεν κε ι λίπι κε ι μελανχολιάτς, εχερέτιζενατον κιατε τερτλία κε παραπονάρκα κε κάθη σιναπάντεμαν εφίνεν κέναν γεραν απες σιν καρδιανατ.

Τελεφτέα έτιχενατεν το δρόμον το χιμόναν. Ανάμεσα ασα πατύλια τι σσιονι, ντο εκατίβεναν αργα αργα κε πεγνιδιάρκα, κάτασπρον κε διάφανον μαγναδ, επρόβαλεν έκσαφνα το παντέμορφον ι φιγύρατς. Εσύ-

μοσεν, τα πατέλια τις εσιονι χαδίζενε τα μαλιάτς, έλχυπςαν το λόραβρα τομάτιατς. Εφτιλάκσεν ο καρδίατ, εχερέτισενατεν. Αντεχερέτισεν εχίνα λιπιτέρα κε αχτλίδικα κεπέρασεν...

Το πρότον ο αγαπ τέμον, το πρότον κιςτέρνον...

Εμυρμύρτεν, χορις νακύγιατον κανις, λόγια αγάπις, λόγια τριφερα, λόγια ντο εδγένε ασιν καρδίαν ντο βρυλις. Εδγένε τα λόγια, τα γιανέννε σα κλιστα τα εσιλια, κλόσκυν οπις, κρεμίν μαργαριτάρια σταλαγμίτας οι καρδίας το κυιν.

Αετς πα ολόκλιρον χρόνον ζυν ο διάτον σέναν πολιτίαν γιαν-γιανα κε όμος βυνα κε θάλασας χορίζνατς. . .

Πάγνε ο τρίατον λιγάρια, χορις να ομιλον κι ο καθένας νυνις τατονι . . . Αχα το ζαπορ τι παχτέες, αχα ο πασχαλια κε τακάκιας, τα κλαδίατον κρεμαγμένα εκς ασο ζαπορ.

— Ει, αλο ντο στέχομε, οι αρχινύμε ασι γονίαν, λέι ο Σταλμάχοφ.

— Ασι γονίαν;

Τοσπιτ τεχίνες, κόκινον, τυβλόχτιστον κι ας αρχμάδας τι στάθνις τσαρανις γλικέα κε χαιδεψτικα το φος, οπος άλοτε, σε χρόνια περαζμένα!..

— Τοβάρις Σταλμάχοφ, εγο με κανέναν τρόπον ατυπες σοσπιτ κεμπένο.

Παρακαλο δεβάτεν εσιν ο δι, εμεν αφίστεν. — Κε ιδιέτερα πα σοτίνατ κεκα. — Σιντροφε Σταλμάχοφ, ατυπες τέμον γνοστι! ζυν κι τεριαζ να πάγο . . . Ζιτο σιχόρισιν . . . ίστερα θα ομιλόσε . . .

— Καλον καλον. . . Αξαλτι θενεςπάλνα . . . ντο ίσε εντόπιος, εμυρμύρτεν ο Σταλμάχοφ, προσεχτικα κε χοροιδεψτικα ετέρεσεν τον Μαρτίνοφ.

— Πάμε, — λει τον άλον τον σιντροφονατ κερχίνεσαν να κρύγνε δινατα σιν πόρταν.

Δονχρ μελεσιδι, βοίζνε απες σο μιαλον τη Μαρτίνοφ τα σχέπσις κε τα σιλόγισις κε όταν έτρικσεν ο καλίτικα κέναν φοβιζμένον λαλία ερότεσεν „ντο θέλετε;“ ο καρδίατ σίτια χτιπα άμον σφιριν, με απελπισίαν ανθροπ, πυ αποφάσισεν ναφτοκτονα, εσέβεν σιν αβλιν πρότος, αποπις κι σιντρόφιατ

Ασο σκοτινον το κοριτορ επέρασαν σο γνοστον για τον Μαρτίνοφ τιν τραπεζαριαν. Το απαζζυρ φοτις το δομάτιον κι ολόγερα σο τραπεζι ι ιχογένια πίγε τζάι. Ι τραπεζαρια, τα μόπιλα, ολα άπος έσαν εκίνο του κερον, πυ ο Μαρτίνοφ εσίχναζεν κάθα βράδον σαφτο τοσπιτ.

Αχα ο πολκόβγικον ο Ροστόφτεσφ, κοντος, κερακιανος, με σολεμένον φρεντζ, σομίαθε απαν πρασινένε τα μέρι, όπω άλοτε έστραφταν τα χρισα τα παγόνια. Ατόρα ο Ροστόφτεσφ δυλεβ σο βιενκοματ. Τα σσέριατ, σίτια τρομάζνε, αραεβ νεβρικ κε να διχ τιν υτοστοβερένιαντ.

Αχα κε : γινάχατ, σμορρος, ιπζιλέςα χιρία, με όχρον πρόσεπον και
ομάτια, άμου τη Νάτιας . . . Χαρίς να εκεν αποκαθίσυχαν τα κιφάλ-
νατες, εκεκολούθα να επονκιζε τα ποτήρια.

Σι: γονίαν τι τραπεζι: : Νάτια, με οστιτιανον φόρεμαν. Με αρχικον
φόρεμαν πολα χερον κιδεναταν ο Μαρτίνοφ. Εσκόθεν ασι σκαρνιναττ: θι-
μορέντα και ταρασσιγμέντα εν. Ο Μαρτίνοφ εγγιάτο εσα μιαζιδες τι
προσοπιατς, εσα μιαζιδες τα πολιτιγακεμένα, ταλιζμόντα. Αποκις εσι λέμ-
παν θελ να διαχριν τι μισιαφιρτς, τίναν κενεμένιν Τοράνιατς εντι-
κρισαν τον Μαρτίνοφ, εγνόρτενατον, επάντεσαν : όπειατς . . .

Εχερέτικανατεν κε ει στιγμιν εριστενοίσεν.

— Γιατι . . . χετέριαζεν ! . . . Το λάθος εγέντον . . .

Εξίν εκλίστεν, κατ ίπεν τι μάνανατς, ζοτίνατς κεκτ. Ι μάνατς ε-
κοσεν το κιφάλνατς, ετέρεσεν σον Μαρτίνοφ μερέαν.

„Αλος πα πιος εν άραγε, πι χάθετε ζε γιανατς κεκτ, ιπζιλος, σμορ-
ρος, με ταδιάντροπα, τα γομάτα κακίαν, τα γριζα τομάτια, τίνος τοκύ-
μεντα εκεστας με προσοχιν ο Σταλμάχοφ; Να μι εν αρχωμαστιχόσατς;“
νονιζ ο Μαρτίνοφ.

— Βλαδιμίρ Σεργέεβιτς ντο κεγνόρτεζμας, λέι : μάνατς μέναν
περο ιπεριφανον τρόπον, ειτια τερι τον Μαρτίνοφ κεπεκι κλόςεκτε σον
άντρανατς μερέαν — Αντρόσσα, τέρενατον, ο Βλαδιμίρ Σεργέεβιτς.

Εγρίχα ο Μαρτίνοφ πος προζέβαλνατον, ελεπ ζε πρόσεπον το Ρο-
στόφτεσφ Σογραφιζμένα το μίσος, το θιμον, σινάρα, κε το φόδον. Ελεπ
πος ει σιντρόφιατ πα απορον κε με Σαροτον οματ τερύνατον. Μελα
τάρτα περ το εσερ το Ροστόφτεσφ το κατάχερον, τι Ροςτόφτεζβας,
το χρίον και αδιάφορον, απαντα ειν ερότιζινατς, βότι ει γονίσατ
εβρίουντεν ει Σινιρίαν και λανένχν ίδιζιν κεσσ απετυνος κε περι ει Νάτιαν
μερέαν. Επέρεν το εσέρνατς, ετέρεσενατεν επες ζον πρόσεπον, αντιχρι-
ζεν το ίμερον, το χαιδεφτικον τιν οματένατς . . . Σον πρόζεπονατς
ελαρπζεν κεζβίεν διαμιας το γλικιν το χαμόγελον, εγομέθεν : γύλατς, κε
εκεσένει βιαζικια κεπέρασεν ζε διπλανον το δομάτιον.

Στεκ απολιθωμένος ο Μαρτίνοφ και ζοτίνατ κεκα ποσστιρις ο Σταλ-
μάχοφ: „Τελιοζον αγλίγορα, θι πάμε χερον για χάσιμον κέχομε“ . . .

Σο δρόμον ο Μαρτίνοφ προσπειτη να δικεολογιετε . . . Λέι πος ει
παλει εγνόριμι διλιατον ρεαχισιονερ . . .

— Εκέρατς, εκέρατς, — διαχόφτιατον ο Σταλμάχοφ, οπερτς ετυ-
φέχεν το γιόνατον τον παρύτζικον Ροστόφτεσφ. Ιπεπτι ανθροπ ίν. Ατέ-
ρα πα κιδετα; ίνας βεσιζπετες εκάθιτον με τακινος, : φαριδιατ Ρέπιν.
Τζέχερ, ντο εν κιατος; Τα χαρτιατ ολα τακτικα ίν, έχι και Σαρέτκαν
τι κομεντάντο τι πολιτιας. Τεσον : γονει ντο, με τον Κελτζακ έργαν;

Ο Μαρτίνοφ επαρασίεν, πολεμα να εκσιγίζιατς τιν (πόθεσιν· λέτ πος απο πυρβολικον ικογένιαν κατατάετε, δτι ο πατέρας αν καπιταλιστις κε ίσσεν δερματι ζαύτια αδα σιν πολιτίαν. Ι γονίσατ εβρίυνταν ατόρα σο Χαρπιν, αφτος ομος προπολο έκοπσεν χάθε σχέσιν με τατουνος.

Ο Στολμάχοφ τιδεν κι λέι· αστ τσιγάρου σο τσιγάρον απαν. Εμπένε κε σάλα τοςπίτια με τι σιραν κιόπου πάγνε· αυθροπ φοβιζμεν και αγ- παραγμεν εροτύνατς· „υτο θέλετε;“

Σίτιτ εκεταζ μιχανικα τα λιγδομένα τα τοκύμεντα, σιλογίζετε ο Μαρτίνοφ, ότι με τι Νάτιαν έκοπσεν κερύκευν διαπαντος, ότι επερασεν κε το τελεφτέον, το σχλιρον τι δοκιμασίαν κε εν πλέον άκιος να λογαριάζετε κε να εν κε σα σοστα κομυνιστις.

Σι Ροστόφτεφ τοςπιτ ισίχασαν, εκάτσαν, εκεακολυθυν τα τζάιγατον χορις τι Νάτιαν, κε ο Ρέπιν, σίτια δι τέφχερον το ετακάνατ τιν χοζιά- ικαν, εροτα.

— Ο κομυνιστις, πυ έτον προ ολίγυ αδα, γνοετόζεσυν εν;

— Μάλιστα, — απαντα εκίνε, — κιαπο καλον ικογένιαν κιόλα, ετελίσεν το γιμνάσιον, άλτε σιγνα έρχυτον σοςπίτνεμυν, εν όμος κερος πυ έκοπσαμε ολοεδιόλο τα σχέσις.

— Αφδάδικον κε ιπερίφανον πεδιν ετον πάντα, — έρπακεν το λόγον ο Ροστόφτεφ, — κεπίγεν ενόθεν κε με τι πρόστιχυς τι πολεζεδίκυς. Ατο- ρα πα κιδετε τιν αδιαντροπίανατ; Πόσον αφθάδις κε ετεπεύις πρεπ να εν για να τολμα να φένετε σοςπίτνεμυν. Εξιμπάθανεν κε τι Νατέζεταν έναν κερον. Ντέγεντον κιατε; Νατέζετα, Νατέζετα; — φοναζ, — έλα, ντέγεντε;

— Λντρύσσια, — λέγιατον ι γινέκατ με παράπονον, — άφσατεν, μι πιράιςατεν!

Ι Νάτια κι κιμάτε, προσεφχιν εφτάι ολόθερμον κιαπο κερδίας, πα- ρεκαλι για τον Βολότιαν. Οχι για τον Βολότιαν, πυ κάμποσα χρόνια απαδα κεμπροστα εφίλεσενατεν σα σσίλια σο παγοδρομ, όχι για τον Βο- λότιαν, τίνος γράματα ακόμαν φιλατ, άμον πολίτιμα κιμίλια σο κλιδομέ- νον τιν καζετίναν απες, όχι για τον Βολότιαν, τον νέον τον πεδαν, με τέμορφα, τα γαλανα τομάτια, με το ροδοκόκινον, το έφθιμον, το γελα- στον τον πρόσοπον. Για τον ατοριζνον τον Βολότιαν παρακαλι, για τον Βολότιαν τον αδίνατον, τον κερακιανον, με τα μεγάλα τομάτια, για τον Βολότιαν τίναν ίδεν σιν καρδίαν τυ χιμόνα απες, απαν σιν πόρταν τη σοβετικυ γραφίου με τα γραζμένα τα ποτίνια, τα τακόνιατον δερμένα με κυνάπια. Για τατον τον Βολότιαν εφτάι ατόρα τιν προσεφχίνατς, γιατα- τον παρακαλι.

Πολα κερον εκράτεσεν ι προσεφχι, πολα πράματα εντύναν σο νό- νατς πολα έκλαπτεν ι Νάτια. Ι καρδίατς αραεβ αγάπιν, ζιτα το νέον, το σοστον, το εφτιχιζμένον τι Ζοιν, κε τομάτιατς περτελεμένα εμποδί-

νατεν κε κεπορι να ελεπ το φρτινον το δρόμον, ντο εδιάλεκτεν εχίνος, τιναν αγαπα. Κε ντέφται : Νάτα;! Παραχαλι τον θεον, να σον τιν πεσειν ταμερτολο το Βλαδίμιρ, παραχαλι τις αγίους να φιλάτνε αζο χαχον κια-
σον κινδινον τατινες τον Βλαδίμιρ.

Αναστεναζ, χλέι, εφτάι γονατοχλισίας, χρύι το κιφάλνατες σι γιν, εμ-
προστα σο μισοσκότινον τιν χαντίλαν κε σα σκοτινα τα συφάτια τον αγί-
ον. Κιασο γιτονιχον τιν κάμαραν, ε μάνατς οχειπόλτος, όραν εν πι στεκ
σιν πόρτανατε εμπροστα, ακύι πος χλέι, το επλάχνωνατε το πεδίνατε κε
χλέι κιατε.

Ι πολιτία κιμάτε, εκατοντάδες όμος κομυνιστε, εκσαχολυθυν τι δυ-
λίανατυν. Σι μέσεν τι υλιτσας, σα διάφορα μέρι στέκετα, ε ρυχο-
βοτίτελι τι οπλάδας γιρίζνε σα ραγιόνια κε τα τρίκας εμπένε κεβγένε
σοσπίτια, αργίζνε δέκα δεκαπέντε λεπτά σο καθέναν, σκόνε αζον ιπνον
κεβγάλνε σο δρόμον μισοκιμίζμεντς αχπαραγμεντς, παραδίγνατε σα πι-
κέτα. Ατιν κοδαλύνατε σο κεντριχον το εσταπ τι οπλάδας, οποι ο Γορ-
νιχ, άγριπνος τρία ιμερόνιχτα κατα σίραν, εφτάγιατε ρεγιστράτσιαν, αφο
πρότον εκεσταζ κε μαδαν ντο ιν κε ντο κιν.

Ο ίλεν, ανικειάτικον ίλες, εφότακσεν ασιν ανατολιν, άταν ο Μαρ-
τίνοφ πιναζμένος, σκοτομένος ασιν αιπνίαν, επέρασεν σιν κατικίανατ.
Πάι, το κιφαλ κλιμένον, κιασο έμπα κέβγα σι χόρας τα κρεβατοχάμαρας,
εθαρι κατ εκολίεν απάνατ, εμυρταρίζτεν κεμπροστα σομάτιατ, όποις κα-
λιδοσκόπιον περυν τα κρεβατοχάμαρας κε τα φισιογνομίας ντο ίδεν σον
κερον τι οπλάδας.

Συμα σοσπίνατ ετιχεν έναν πλακάταν, κολιγμένον σο τυβάρ. ίνας
κρασνοαρμέιτσος με χόκινον ρυπάχαν, εφτάι ιντατ ίναν τζαρυχοφορεμένον
μυζέζικον. Ο μυζέζικον τεα οργον χοραφ, κατ έναν πράσινον μύντσαν,
πιν νε χοραφ ομιαζ κε νε τιδεν. Ιδενατο ο Μαρτίνοφ κεπίκεν παρατίρισιν
τον εαφτόνατ, το ότι ετάραχσεν ε καρδίατ γιαφτο το άτεχνον κε το
χοντροδυλεμένον τιν πλακάταν . . .

ΚΕΦΑΛΕΟΝ IV.

Ι Δίζα Γριάτζεβα, διασκάλτσα σο κρασνοαρμέικον το σχολίον, τρεσσ
λιγάρια, νερα κε τζαμύρια κι τερι, αγλιγορι για να προφταν σο συπό-
τνικον. Κε με μεγάλον εψχαρίστισιν ίδεν τι σιντρόφσατε, πιν ετοπλαέρταν
κε με γέλτα κε μαςγαρίας ετιμάσχων να πάγνε σιν εργασίαν.

Μικρακατάθετος, ζαγιανέζα, πάντα αμίλετος, πάντα νυκιγμέντσα,
κιαν τιχεν κε κάποτε ανθίζ το χαμόγελον απαν σο βρασσοκομένον το
πρόσοπονατε, όποις τυ ίλε ε αχτίδα απαν σο γεζιλοχ, έναν στιγμιν
μόνον κρατι, περαν κε τον τόποναθε περ ε λίπι κε ε μελαχολία.

Ι Λίζα εφτάτι αριθμητικιν τι κραςνοαρμέιτσυ, κε το ζούρον, το χεδονιστον ι λαλίατς, πυ σα μαθιτικα τα χρόνιατς εστόλιζεν το χορ τη γημνασίου, ακυρώσατε οπις ασα τζαρικιάνα τι μαγαζι το κεντρικυ δρόμο, όπου εβρίετε το σκολίονατς.

Ι Γριάτζεβιχ, μαζλύρκον κε δίλον πλάζμαν, ασολτς τραβίετε, ολτς φογάτε. Ι γονέατς επέθαναν προ πολυ, ατε ετράνινεν ζι χόρας τοςπίτια, όπου ασο μιτίνατς εβγάλναν το πζομιν ντο εφάζνανατεν. Γιαφτο ο φόδον κε ι δυλία κατάντισαν φιξικα ιδιόματα για τι μάρξαν την ορφανιν. Οταν ομίλανεν, επιάσκυτον αναπνοίατς, εκόπυτον ι λαλίατς. Κάθαν βράδον επίνεν προσεφχας κε γονατοκλισίας, επαραχάλνεν τον φρεζερον, την παγάγαθον, τον παντελείμοναν τον θεον, τίναν κίδεν κε τίναν κέχερεν αν εν κιαν κεν.

Σιν αρχιν εργάτον κε τι κραςνοαρμέιτσυ, άνκε ατιν ίσιχα κε με μεγάλον προσογιν έκυαν το μάθεμαν. Εστενοχορέφκυτον, ετρόμαζεν, εκοκινίανεν, επεκοκινίανεν, εφογάτον γιαμ θα πέρνατεν ζο ματαπ, γιαμ θα προζβάλνατεν. Εκόπυτον ι λαλίατς απε; ζι μέσεν, εβαζανίτον κε μίαν κενεμένεν, πότε θα περαν ι όρα κε θα τελιον το μάθεμαν.

Εναν φεδρυαριανον ιμέριν, με κρίον παγερον κερον, τα σσέριατς γοντζάζμένα ετρόμαζεν ζιτ επέγνεν, φορτομέντσα το σακιν, με το παγιόκνατς. Ετζάτεπ;ανατεν δι, απαδχ κιαπαν κραςνοαρμέιτσι, μαθιτέατς. Εχπαράεν, εκοκίντζεν αξιν εντροπίνατς, ουταν ίδενατς. Ινασατυν, γαλανομάτς, σοστος βελικάνος, επρότινεν να βοιθάτεν, κε χορις ναναμεν τι σινκατάθεσινατ;, έρπαχεν το σακιν ασα σσέριατς, έσκοξεν κέσιρενατο απιν σομίνατ, άμον πεγνιδόπον.

Απολίγον ολίγον εσινθίζεν τι μαθιτάζατς, ετέρνενατς με θάρος απες σομάτιτ, εγάπεσεν την εργασίαν κεπροσπάθεσεν νερτάι τα μαθέματας οσον το δινατον απλα κε εφκολονόετα.

Πρότα κιαρχις ετρόμαζεν, όταν έκυεν τι λέχιν ρεβολώτσια, εφαντάσκυτονατο κατ έναν φρεζερον, άγρεν, αρζύβαλον, ακαταλόγιστον δίτναμη, σιντάραγον αγάπιν κε μίσος, χορις σινορα κε τα διο. Ατόρα, πω επιχολόγεσεν τι μαθιτάζατς κε εγχίπεσενατ;, εξέβεν κε ζι ρεβολώτσιας το νόιμαν, εγρίχεν ντο εν κε ντο ζιτα. Απες σιν καρδίανατς εσχεδίασεν τατινες τι ρεβολώτσιαν, τατινες τον κομυνίζμον κε τον Χριστον, τον γιον τυ Ναζορέυ τυ τέχτονα, τίναν εθεόρανεν βασιλέαν τον ορανον, φρεζερον κε τρομερον, εκατβαζενατον σιν γιν, για να εφτάτι ιπεράσπισιν τι ρεβολιωτσιονέρυς κε ολτς, πιος πολεμον για την εφτιχίαν τι ανθροπότιτας.

Ατόρα ι Λίζα με αγάπιν κε σεβαζμον τερι τι κομυνιστας, σιχνα εβρίετε ζι σιναναστρομάζατον, κάποτε όμος ελεπ μερικα δυλλασατον, ντο βάλνατεν σιν σιλόγισιν. Προπάντον πιράετε, εμπεν σιν ιποπάτην

όνταν ελεπ τα φερσίματα το βοευχορ τι παταλιον: τι Τζεκας, όπου εφτάι
μάθεμαν : ιδια τι κρασνοαρμέιτσυς. „Αγικς ανθροπς, πος κρατύνατς σιν
πάρτιαν“ νυνικ κε ερεθίσσετε, όταν τερι τα λακιρόβηνι τα σατόκια το
βοευχορ, το χόκινον το καλιφε το πανταλόνατ κιόνταν ακόι τάσσεμα τα
λόγια κ ελεπ τάπριπον τι διαγογίνατ με τι κρασνοαρμέιτσυς.

Ι Λιζα ζι σοσπιτ το Σενάτορ, έναν στενον κε μακριν κάμαραν,
άμον επίτζχας χαρόπχαν. Μόπιλα τιδεν κεσσ, εκτος έναν ζανιδοκρέβατον
εσκεπαζμένον με λεγνον πάπλομαν κε έναν φιτον τόγιας.

Ι ματαρ Σενάτορ ατο το φιτον πα κι θα εφίνεν εκιαπτες, αλα
κεχόρεσεν ασιν πόρταν. Ι τόγια εκσεράθεν ασον πάγον, επιδι ζο δομάτιον
απτες πέσσκος κι πιαν κι Λιζα, ονταν σχύτε ασον πυρνον κικσερ ιμέρα
εν, νίχτα εν, γιατι ασο μον κε μοναχον το παραθιρόπον τι κάμαρις,
εσκεπταγμένον ασον πάγον, το φος κι διαπερα.

Τζάι ασον πυρνον κι πιν ι Λιζα, επεισινθισενατο. Οσίμερην θρος
πριν να πάι ζο ευπότνικον : καρδίατε επεθίμεσεν να πιν κατ ζεστον.

Σι χοζάικας τιν κύχνιν κοχλακις το σαμοβαρ, το βύτορον τσιρις
ζο τιγαν, ι ματαρ Σενάτορ ετιμαζ λεπέσσκας για το τζάι, ι εβοδία τι
κύχνις περα κε ζο δομάτιον τι Λιζας.

Θελ να πσαλαφα ολίγον βραζμένον νερον, αλα κι τολμα, φογάτε...

Κεαν θα πέρνατεν κε στέκνε. Ο γοσποτιν Σενάτορ ας εν, ι ματαρ
Σενάτορ ας εν, μισυν κε εχθρέφχυνταν, όπος τον σαταναν τι κομυνιστας,
τα χόκινα τα σιμέας, τα πλακάτας, τα „ζουλιχτα“ τα ονομασίας τι ιτζ-
ρεζζέτενιας. Εμπροστα ζι κομυνιστας τ„αφθάδις“ κε τ„αγριάνθροπος“
γίνταν πρόβατα, ελνίχα, κε δλον ι κακία, το μισος κε ι έχθρατον κο-
λονκιδι επαν ζι Λιζας το κιφαλ, επιδι ατε εν μαζλυμ, αθσον πλάζμαν,
εφτοσσέσα κε σιν πάρτιαν πα κεν γραμέντσα. Ατεν ύτε φογύνταν, κιώτε
λογαριάζνατεν. *

— Τι σαλαχαναν, τεα χριστιανέσα εν κέλα, προσεφχιν εφτάι!...
κιασάλο το μέρος μαδις κε τι πρόστιχις, τι άτιμις τι κρασνοαρμέιτσυς...
Κε ντο μαθιζιατς; . . . Να κλέφνε, ναρπάζνε κε να σχοτόνε . . .
Αλο ντο θα μαθιζιατς, πσαλ ο γοσποτιν Σενάτορ.

— Κεμνέστατεν, απραίαμ απάνατς, ι σχρόφα, ι πρόστιχος, κε
βέβεα με τίναν κλέφτεν κομισάρον ζι αστεφάνοτος, — περτζιλιαεβ ι
ματαρ Σενάτορ.

Ατα τα ομιλιας ίχαν αναμετακισιατυν σιν κύχνιν απες ο χίριον
κε ι κιρια Σενάτορ, δταν ι Λιζα ένικσεν με διλιαν τιν πόρταν, το
τζαινικόπον τρομαζ σα εσέριατς κε με παρακαλεστικον τρόπον λέι:
„Γίνετε ολίγον βραζμένον νερον να δίτεμε;“

— Εμις πυρζιάδες ίμες, ασεμας ντο πσαλαφας; κλέπτον, άρπα-
χαν, ι τέχνιεσυν ατο εν, τζιβιζ, άμον μυχτερος ι βαρελοκιλι : ματαρ
Σενάτορ κιάντρασατς, ο Ραφαήλ Αντόνοβιτς, ταμαριλαέβιατεν.

— Σοετα λέισε, χλέφτρια ίσε, αφу κε εγεντς ἐναν κέναν μετατυνυς τι ράζπόνικυς . . . Αμα στα εσι, τεσέτερον ι σιρα πα ἐρθεν . . . Ο λαος . . . ο λαος θα σκύτε σο ποδαρ κιόλτζεσυν, θλεν τι σσάκανεσυν ει μασσερι το στόμαν θα δεβαζ.

— Οχι, αετς κεν, ι κομυνιστε καλι ανθροπ ιν, για τιν εφτοχολογιαν προςπαθυν. Ατα μόνον επόρεσεν κε ίπεν ι Λιζα, κιατα πα ζηνω ίπεν εκσέβεν ι πεσιατς.

Εγιρτσεν σιν καμάρινατς, ανασιρ, χλέι, ενέσπαλεν κε το τζάι, εκατίθεν βιαστικα τα ζκάλας κεκσέβεν σο δρόμον . . .

Ερθεν εβρεν τι σιντρόφσατς, για να πάι μετατυνυς σο συπότνικον. Ι γιατζέικα το Πολιτοτελ εξέβεν σο δρόμον. Πάγνε ταραγα, γελυν, χοντρολαλυν, εμπροσια το κόκινον ι σιμέα με τα κομυνιστικα τα λόζουνκια. Αξα διάφορα μέρι εβύρτζικσαν κε τάλα τα πάρτιας με τα σιμέασατυν ι εργατ τη τεπο, ι σιμέατυν αζο 1917 με το λόζουνκ „Ιρίνι ζα καλιβια, πόλεμος ζα παλάτια“. Αχα κε ι πετζάτνικι, τζαχριασυζ, καμπυρομεν, αχα κε ο „Σιδεζμος τι νεολέας“, νέικα ζοιρα πεδια, ι σιμέατυν μακριν κε πλατιν κε απαν ζογραφιζμένος εργάτες, το τζακύτζνατ αζατον κε τρανον, κατιβάζιατο με δίναμιν σαγμον.

Πάγνε σίτια τραγοδυν επαναστατικα τραγοδίας, όπος τιχεν. Εναν πάρτια τραγοδι το „Ιντερνατσιοναλ“, διπλατυ ι εργάτισες τι κομυνάλγε στολόβαγιας τραγοδυν τι „Βαρεσαβιάνχαν“.

Ο ίλεν εταράεν ζα λίζια, όταν ι γιατζέικα τι Πολιτοτελι, με τάλα τα γιατζέικας τι Γορ-ραγιονι εξύμοσαν σο γοροτσχόι σατ. Τακεινάρια κε τα χυζάρια μαβρογιαλίζνε σα σσεριατυν, ο κίπος με τα δέντραθε, φανταζ αμον αντέλαν, τα κορόνας χράζνε σα γιμνα τα κορφας κε ζα χλαδια τι δεντρο ανάμεσα.

Αφτα τα δέντρα, τα αφίλοτα ακόμαν, τα φιτρομένα αδα κιακι, χορις τάκσιν κε πυ όλα μαζι όταν τερίσατα σχιματιζνε ἐναν έμορφον σίνολον, θα κόφκυνταν οσίμερον, θα γίνταν κοντιλίδια κε γιαρμάδες κε θα ζτιβάνυν κιόλα.

Εναν κερον ζαφτο τον κίπον απες, ακι σιν άκραν, ζοπισιζνα, τα ισσκιστα τα αλέας, σα μιροδάτα τα ιωλιανα τα βραδας, ο Μαρτίνιφ εβγενεν περίπατον με τι Νάτιαν. Εράεπτσεν με τομάτιατ, ίδεν το δεντρον, σίνος λεπ απαν, μανιτις δοντας σιν έκτιν τάκσιν τη γιμνασιυ, εχάραχσεν με τιν κλιδίτζαν τι Νάτιας τόνομαν. Οσίμερον ατο το δεντρου θα κόφτιατο με τα σσεριατ, θεφτάγιατο κοντιλίδια! Κ ι πεσιατ γομάτον γλιχόπικρον χαραν.

Γραντζανίζνε τα χυζάρια, ζαλέψκυν τα δέντρα, τεντελίζνε, ρύζνε, τσακόνε ατα ατα τα χλαδιατυν, τζακόνε κε τα χλαδια τι γιτονικυ τι δεντρι. Κοντιλιδιάζνε τα κορμις, γιαρμαλαέβνε τα κοντιλίδια με τακιγιάρια,

ετιθάζναται, γυρέσσναται σάζνας. Τρέχνε εβοδιαστα τα διάκρια ασα κοντιλιδιαζμένα τα χορμυς. Σο πισιχομάσσεμαν κε ζο θάνατον απαν τα δέντρα εβοδιάζνε κε το πικροτον ι εβοδία τι λεφκι ενύτε με το φρεσκόγλικον το άρομαν τι σιμίδας*.

ΚΕΦΑΛΕΟΝ V.

— Ει, ατόρα ας εφτάμε κιαπέναν τσιγάρον, ας αναπάγυμες κε ολίγον. Εδύλεπταιμε ταχτικα κε το μεσιμερ πα επέρασεν, — δι χομάνταν με το δινατον κε το χοδονιστον τι λαλίανατ ο Σταλμάχοφ.

Τα τρόικας, το έναν κατόπιν σο άλο τελιόνε το καπάλνατουν κι ο κίπον αντεβόεσεν ασι σσαματαν κιασα λαλίας.

Ο Μαρτίνοφ ετέρεσεν ολόγερα. Το διάφανον, το αντελένεν : περτε, ντο εσχιμάτιζαν τα γιμνα τα δέντρα τυ κίπυ, άλο κεν. Ντεπέρμαναν σο ποδαρ, τα δέντρα, στέκνε άμον ορφανα κε σαγαπιζύχα. Πριν ασα καφέσσια τι κλαδι αναμετακει, διέκρινες μικρα χομάτια ουρανο, ατόρα ενίγαν πανίπιζια πόρτας κε πλατίμακρα παράθιρα απόπου ανάμεσα λαμπ κε παρλαεβ ο ίλεν.

Ετέρεσεν ο Μαρτίνοφ τον ίλεν, εχαντιλιάγαν τομάτιατ, επικνυτζάρλικσεν. Εράνθενατον πος μακρα, σα σκοτινα ταβλας λαλύνε πετινι κε τα πετινολαλέματα, θολα κιακαθόριστα, αντιλαλουν σάλο τιν άκραν τι πολιτίας. Ιδεν γίρο, γίρο τον κίπον, επετίποσεν σο μιαλόνατ απες τα στίβας τι κισιλι, τι σιντροφίον τα φισιογνομίας κε έβρεν, ότι ατος πα εσς μερτικον σο μεγάλον τον αγόναν, σο μεγαλεπιθόλον τιν εργασίαν, σο πολιόργανον κε πολισίνθετον τι σιναβζίαν. Επέρεν ενεργον μέρος σο δισκολον το προτσέσον κε εγλίτοσεν επι τέλος ασο μαρας τι ιντιλεγέντσιας.

Ο Σταλμάχοφ με ινος σαζνυ κλαδιν περιόζας σο σσέρνατ, περα εμπροστα ασα στίβας τι κισιλι, μέτρα κε γραφ σο σιμιοματάριονατ πόσον δυλία εγέντον.

— Σταλμάχοφ, για έλα μέιρα κε τεμέτερα τα κισιλα. Εγο εθαρο σάζναν ιν κε ο Μαρτίνοφ λέι όχι! — φοναζ : Σίρκοβα, περ τον Σταλμάχοφ ασο σσέρ κε χοβαλιατον σάλο τιν άκραν, όπυ δυλέβνει γινεκ.

Ι Σίρκοβα εδύλεπτεν εκσόλιας καρδίας, ο πρόσοπασατις βρύλαν εβγαλ, το μαντιλ τι κιραλίατις εδέβνεν σο γ'αν απαν κε τα κατσαρα, τα χρισοκανιά τα μαλιατις εκξειαν σον πρόσοπονατις απαν. Ζατι κεγνορίζατεν. Πω εν : σοβαρέζα, αφετιρέζα : Σίρκοβα, το μέλος τι παρτχομι κε δεφθίντρια τυ κυλτπροσβετ;

— Κύπικον κεν, άμα πολα λιφτον κα κεν, μπράβοσα! Ενέα κύπικα έχομε έτιμα σέναν στίβαν — λέι ο Σταλμαχοφ.

* Περιόζα. s. μ.

Εκάτεν απαν σέναν κυριν, εκείνην την ταπακέρανατ, τα τσιγαρόχαρτα.

— Ορίστε, Σίμοθα, τίλτζον κεςί έναν τσιγάρου κε πέμας ντο καλα χαπέρια ένκες ασι Μόσχαν.

— Κιαν για τι Μόσχαν!... Οσίμερον, πέντε φορας ως ατόρα ομίλεσα για τι Μόσχαν, ενενκάστα — λέτι, σίτια γελα : Σίμοθα. — Περμέστε, το σαβάτον σο κοματικον την σαπράνιαν θα εφτάγο ταχλατ για το τακσιδιμ, ατότες ακύτε κε για τι Μόσχαν.

— Αζεν ατόρα πα κατ πέμας... για τα εντιπόσιες τυλάχιστον!...

— Εντιπόσι!... αρ ας εν.

Εξένχεν σο τσιγαρόχαρτον τι μαχόρκαν, ετίλτσενατο μαστοριακα, ενεβρεκεν με τα σείλιατς εκδλτσενατο, έπεσενατο. Εσιρεν απις τα μαλίατς εφάνθαν τα παράκερα κε τατέργιαστα με τα χρόνιατς τομαλοτα τα σύφρας τι κατσίατς κερχίγεσεν.

— Εντιπόσις, σίντροφι, όχι εφχάριστα. Εμις αδα κιάλο καλίν ίμες. Ειγο εσχιμάτισα την ιδέαν, ότι ι κομυνιστε τι Μοσχας, κε πρι παντον το μεσέον ι σίρα, όχι διλαδι ι αρχιγι κε ι μάζα, κέχγε ιδέαν, κεγρικυν ντο πράγμαν εν το αγροτικον ο όνκος τι Ρυσίας, πιο κοχλακις ολόγεραμυν κε ασινέσθιτα βοιδα σο χάλαγμαν κε σιν καταστροφιν. Βέβεα ίνας Δένιν εγρικάτο, ίσος αζεμας πα καλίον κε μετατον μερικι ακόμαν αρχιγι, ι περισότερι όμος, ακόμαν κεκιν, πιο έχνε ιπέφθινα θέσις εγένταν μεσσάνι, εκάπεπτσαν σο αστικον την ιδεολογίαν μερέαν. Ακόμαν σο παρτίνι την εργασιανατυν πα φένετε ι καζένεσσινα κε το δτι τα άρας κιλίζνε. Εγλίτοσαν ασα σκυτύρας τι πισομι κε τη θέρμασις, αφτο βέβεα εχι μεγάλον σιμασίαν, κεπέρασενατς ι ιδέα, κι λέγο με επιγνοσιν, χερις επιγνοσιν, ότι σι Ρυσίαν απαν ι ζοι κεν κι ατόσον ανιπόφορον.

Ζοιρέθ ι Σίμοθα όσον ντο πάι.

— Να τερις τα ζυρνάλια κε τα εφιμερίδας τι Μόσχας, όλια μελ κε γάλαν, περίφιμα πάγνε τα ιποθέσις το προλεταριάτου κε τι κομυνιστικις ρεβολιύτσιας... Εροτόσας αετς μι εν; Εφάρμοσαμε του κομυνιζμον, έχομε σινιδιτον πέρα κε πέρα προλεταριάτον; Τι κλυπι τα χτίρια έκτακτα, τιδεν κέχο να λέο, τα μόπι λατυν σιν εντέλιαν, τα κόκινα τα σιμέας όσον ντο θελτς. Τα πέσσκυς όμος κι πιάνε, γιατι καρβον κεν, πλίθος κι τοπλαέφχετε κε μόνον μικρα κυτζχας δυλέβθνε. Ιντιαν θέλετε πέτε τεμον ι ιδέα εν δτι εμις οδακες, παράμερα ασο κέντρον, εβρίυμες σε καλίτερον θέσιν. Σα προβιντσιάλνι τα πολιτίας, αγριπνύμε, προσέχομε, οσαν να εβρίυμες σο φροντ. Το φροντ τη τακσικυ αγόνα σεμας περα....

Εσέβεν σο νύνιγμαν, τομάτιατς επέραν σαπέραντα τα... μαβρομελανία τα γιαζία, ντο φένταν αζον περίγιρον τη κίπυ.

— Εσι άμον ντο λες τεμεκ, ι Μόσχα γισ τεμας χρίσιμον κεν, — έξιρεν με προφίλαχσιν έναν λόγον ο Σταλμάχοφ.

— Οχι, : Μόσχα χριάσσετε και πολα μάλιστα, αν θέλετε να εκσέρετε. Η Μόσχα εν το απαρέτιτον το εσταπ, το καθοδιγιτικον κέντρον και ει Μόσχαν γίνετε σοβαρον εργασία. Η Μόσχα εν : καρδία, το κιριοτέρον ο τροχος το κρατικο μιχανίμου, έστο και αφτο ο μιχανίμος κι δυλεΐη κάποτε καλα. Εμεν ομος αν εροτάτε αδι αλο καλίον εν.

Με προσοχη ακύργατεν ολ, και προ πάντων, : Λίζα, πυ πολα ασα λόγια τι Σίμχοβας κεγρικα. Νονιζ : Λίζα, γιατι αδι ζο ισιχον, ζο ιρινικον τιν πολιτίαν, : Σίμχοβα λει δι εβρίσμες ζο φροντ. Σίναν αντικρι εν αφτο το φροντ; ει χορικος;! Πος γίνετε αφτο, αφι : πολιςεθικι για το λαου φροντίζε.

Ο Ματυζένκον, το εκ;οτερικόν να τερις, με μεγάλον προσοχήν ακοι τα λόγια τι Σίμχοβας, ο νύσατ όμος τζέκερ γιριζ. πύχες Οταν : Λίζα, αφιορεμένη σιν ομιλίαν τι Σίμχοβας, ερύκεν, χορις να προσέχη έναν γιαρμαν, ετέρεσενατεν άγρια κεταζιολάεπζενατεν με τοματ.

Τοτίνατ ακυρπιγμένον σιν απαλάμιανατ, με αγίκον στάσιν, όστε να φένετε το ζμαλτορένον τάστρον ει γιακαν τι εσινελιατ κενα γιαλίζε τα κυμπίατ, τεχ ακοι, κι ατος, το σοστον άλα νονιζ. Νονιζ, γιατι ζο συπότνικον κι στίλνε μόνον απλος αργάτας, και στίλνε και ανθροπς με μάθισιν, και ανατροφιν, οπος τον Μαρτινοφ, τι Σίμχοβαν και τον Ματυζένκον. Και όμος ατος ατο πα οπις κεφέκεν, ακρίβος : όρα ενέα εβρέθεν ει δυλιας το γιαν, σιφονα με το σινιθιονατ. Ατος ανέκαθεν ζακτικος έτον, κέργιζεν ύτε σιν εκλισίανατ, ύτε ει σλέζεπαν. Παστρικος και ζιδέρομένος επολέμανεν να φένετε ει νατζάλνικο τομάτια, επίνεν τι μετάνιανατ όπος πρεπ, εδιπλονεν τα δάχτιλατ, όπος απειν τα κανόνας τι εκλισίας και μόνον γονατοκλισίας κεπίνεν, τζίνκι άναβα ντο εχαλάυτον τι πανταλονιατ το ζιδέρομαν, εγράσκυζαν και τα φόνατατ.

— Αχάτοχας ο Κλίμιν και αποπίσατ ο Ζμαν, — λει ο Σταλμάχοφ.

Ο Κλίμιν, σιτια έρτε τερι αδι κιακι, κάτιναν αρχεΐ. Ιδεν τον Σταλμάχοφ και τι σιντρόφεσατ απο μακρα κεφόνακσεν:

— Ει, οργανιζάτορι τι ραγιονι, πος πάι : δυλια;

Ο Σταλμάχοφ εετάθεν ζο καραυλ, ετίκεπεν τι ζάζναν, τυφεκ τεινε.

— Δεκαενέα κύπικα βάζε πρεβοςχοτίτελετβο! Σάλα τα ραγίνα πος πάι; Ολόγερα πο έστεχαν εγριλέφταν ασα γέλτα, για το κομικον τι στάσιν τι Σταλμάχοφ. Εχαμογέλασεν και ο Κλίμιν, και με το χαμόγελον ενεδόντινεν : όπινατ.

— Η κραςνοαρμέιτσι, — εκσακολύθισεν ο Κλίμιν, ετίμασαν οσιμερον ει μοναστιρι τι μεσσιαν τριαντατέζερα κύπικα μπάρβο ζατυνος! Κιαρ κικσέρετε; Με τι κραςνοαρμέιτσις δυλέθνε και : πυρζυσδες τίναν ειόσσεπαμε σιν ανκαρίαν. Θέλοντας και μι, ατιν πα το καπάλνατον επίχαν. Ι δυλια καλα παι, κι αετις αν εκσακολυθα ζα τρια ιμέρες απαν θα βάλομε σο δρόμον τα ειςελόνια...

Σο τέλος τι φράσις ο φονιάτες εκόπεν ασιν σινχίνισι, ασιν χαραν για τιν επιτιχίαν, για τι νίκιν πυ σχέδον ασφαλιζμένον εν.

— Ο πείχρεμον ο Ζίμαν πα επετσάκοσεν οσίμερον, ελίγαν τα παγύριατ, τερέστιατον, — λέι ο Σίμκοβα σίτια γελα.

Ο Ζίμαν στεκ απαν σέναν χυριν, σπουχις τα πενσνέατ ρε εκεγις με πόδιον κε με ζοιρότιταν σε μερικυς, πυ στέκνε ολόγερατ, δτι το ικοκιρίον τι χράι θα πάι περίφιμα...

— Κι λέγο ατόρα, αλα το πολα ασα ίχος χρόνια κιςτερότερα. Κε γιατί: Γιατί έχομε τιν τόρφαν. Ι τόρφα πλύτος εν, μάλαμαν εν! Κε οταν αδα σιν ιμέραν νενκάχυμε ατόσον, για να βάλο σο σσερ ίχος, τριάντα χύπικα κςίλα κεκίνα πα ιγρα ρε κακοριζικα κε ιμπορι να μι πιάνε, κε κι θα πιάνε, ακυς τοβάρις Κλίμιν, νυνίζο πος αδ:κα, σα ποδάριαμυν εμπροστα κίτε, άχριστον, αμέτριτον ποζότιτα θερμικις ενέργιας. Πέντε βέρεσια εκς ασιν πολιτίαν επίκαμε ραζότκαν... Το παν εν να έχομε οφέτος καλον υραζάι, ναςφαλιύμες ασο πζομιν ρε ναρχινύμε να καρατίζομε τα ζαλέζαι τι τόρφας. Εκσκαβάτορια έχομε, κατόρθωσα να φέρατι ασο Νιζζη Μλάνεκι. Θα διορθώνοματα κιατότες ο δυλιάμυν δυλία εν.

Σίτια ομιλα, εκατίβασεν τα πενσνέατ κετέρεσεν πονιρα οι Γριάτζεβαν μερέαν. Χορις ματογιάλια, άμον τιψλος εν κι Διζα φένετε σομάτιατ έναν μαδιν μαμαντέσκαν κι ο πρόσοποσατ έναν μεγάλον, άςπρον στρογκιλον πενχ...

Ετ-λιοσεν το ξυπότυικον, εσέβαν κξαν ολ οι γραμιν ρε σίτια τραγοδον εκλόσταν οπις, να πάγνε σοςπτίατον. Ι Διζα προσοχιν κι δι οι ποτινιατς, ντο εγομόθαν νερα, τραγοδι με τι σιντρόφαστε εντάμαν το „Εμπρος με θάρος, σίντροφι...“ Διπλατς πάι ο Σίμκοβα, πυ ως αιόσα για τι Διζαν έτον νατζάλνιτσα, διερθίντρια τι Κυλτπροςβετ. Μιαν δια φορας ενδέθεν σο γραφίονατς, για „εργασίαν“ ρε σο μεγάλον το τραπέζνατς εμπροστα, απάνατς κεκα το πορτρέτον τι Τρότσκι, εφάνθενατεν ο Σίμκοβα αφστιρέσα, ακινόνιτον πλάζμαν.

Ατόρα, πυ πάι διπλα με τατεν, πυ εγνότζενατεν απο κοντα, ο Σίμκοβα εν απλύστατα έναν κοριτς έμορφον ρε σιμπαθιτικον, με χιτα, ασο μαντιλ τι κιφαλίατς αφκα χρισόκεσανθα μαλία, με φρέσκον πρόσοπον ρε κόνινα μάγλα.

Σον δρόμον όλον τον κερον ομίλανεν μετατεν, για το σκολίον, για τι μαθιτας, για τα σχέδιατς.

Ασο πλόσσατ ανάμεσα ο Διζα εχορίεν, επέρασεν σοςπτίατς το δρόμον. Απο μακρα φένετε το μεγάλον το δινατον τοςπτι, με σοβετικον βίβεσκαν, ολόγερα έναν σιριν μικρα ο:πιτόπα. Ασο μεγάλον τιν πόρταν εκεέβεν κάπιος με κάσκαν, με μεγάλον, κρανοαρμέικον άστρεν σο στιθοσατ. Ι Διζα εγρίχεν διαμιας πος ο Ρέπιν εν.

Με τον Ρέπιν εγνορίστεν τιν πρότιν ιμέραν, όταν απός έρθεν συπήτ τη Σενάτορ. Ο Σενάτορ ίσα-ίσα εκίνο τι στιγμιν ετάβιζεν με τη Δίζαν, ήριζεν τη Σοβετικιν κιβέρνισιν. Ατε ο καιμέντσα εκοκίνιζεν, ερεθίζοτουν, εγομύτον ο γύλατς, θα κλέι, εντρέπετε, κικζερ ντο να λέι κε πος να αποστομον τον πυρζουαν. Αναχάπαρα ενίγεν ο πόρτα κε με τον σαριν τον χοντροχιλ τον φαιτοντζιν, εσέβεν απες κε ο Ρέπιν.

Ο Σενάτορ έτρεχεν σιν προσπαντίνατ.

— Το δομάτος έτιμον εν, τοβάρισσ Ρέπιν, θελτς να πας ελέπ-
σατο — λέγιατον τριφερα κε κολακεφτικα.

— Οχι, — απαντα εκίνος, — εκσακολυθέστε τιν ομιλίανεσυν, ας
ολίγα, ντο έκσα, πολα ιντερέζνι φένετε κε θέλο να πέρο κεγο μέρος.

Ερχίνεσεν ο Σενάτορ.

— Ι Σοβετικι κιβέρνισι το καλον τι λαυ θελ, αετς κεν; Εγο λαος
κίμε, αύτος λαος κεν, — λέι, — σίτια δικ με το δάχτιλονατ τον σαριν.

Ο σαρις τεστικλεεβ το λόγονατ, με τη κιφαλίατ το λάιζμαν κε σί-
τια μυθυνχιζ:

— Ντο καλον επίκανιμας, τα πόστιαμυν έγδιρχν, το καλόνατουν
ατο εν...

Ο Ρέπιν εταράεν σιν ομιλίαν. Ιπεν πολα κε διάφορα, ιπεν ότι
ανάμεσα σι κομυνιστας εβρίνυν πολι εσκύρνικι, ότι ερτάγνε πολα λάθι, αλα
έχγε κι ατιν τιν ιδέανατουν... Ετέρεζεν τη Δίζαν κε με το τέρεμανατ
θελ να λέι: „Εγο κεσι ομοιδεάτε ίμες, αετς κεν;“

Μέναν λόγον έμορφος, εδγενις άνθρωπος ο Ρέπιν, ο Δίζα ειμπά-
θεσενατον.

Ατόρα πα, άμα ιδενατεν, επέρεν το σέρνατς, έσπινχενατο τριφε-
ρα κε με χαιδεφτικον τρόπον λέγιατεν:

— Καλιμέρα, τοβάρισσ Γριάτζεδα... Παρακαλο θα λέζμε απο πια
δρόμια επορο να πάγο σο γοροτσκοι σατ.

— Σο σατ; Ατόρα επεκι έρθαμε. Οσίμερον συπότνικ ίχαμε, για
να ετιμάζομε κιλα. Σχεδον θλα τα δέντρα τι κίπου έχοπεχμε.

— Μιαερ εσι πα παρτίνινα ίσε;

— Οχι, αλα σο συπόννικ ο πεζπαρτίνιν πα επορυν να πάγνε,
κεγο ίμε τις ιδέας, δτι εμις ο πεζπαρτίνιν πρεπ να βοιθύμε τι κομυνιστας,
αετς κεν;

— Βέβεα, βέβεα... Εγο πα θα έρχυμ σο συπότνιχον, αν εξέ-
ρατο απ εμπροστα. Τίχιν όμος κίχα. Πολα δυλίαν επίκατεν;

— Κάμποσον. Ενέσπαλα πόζα σαένας ιν. Ολα σχεδον τα δέντρα
έχοπεχμε, εκοντιλιδίασάμε, επίκαμπατα γιαρμάδας κε εστίβακασαματα σάζνας.
Ολ εδύλεπζαν οσίμερον, καθος κε ο πετέφθινι κε ο αρχιγι. Δίπλα σεμεν
εδύλεβεν ο Μαρτίνοφ. Ο Κλίμιν ο πρόεδρον τη Τζεκας πα εκι έτον.

Ιστερα επερίγραπσενατον με λεπτομέριας απο πυ πρεπη να περα,
για να πάι σον χίπον.

ΚΕΦΑΛΕΟΝ VI

Το προι εφίσεσεν χρίον, παγερον αέρας. Ο υρανον ολογάλανον χρο-
ματις με ζοιρα χρόματα τα διάφορα αντικίμενα. Ιπσιλα φένυνταν κε
ζβίυνταν αρέα κε διόφανα λιβόπα. Περυν χάποτε εμπροστα ασον ίλεν,
γαπατέθνατον κε i φίσι διαμιας αλας όπσιν, μυστρον, ποζέφχυν τα χρό-
ματατε, χαν τα κάλιατς.

Ο Σταλμάχοφ εγίρτσεν αςιν εργασίαν, περα βιαστικα ανάμεξα ασο
μεγόλουν το πλόσσετ, πυ κατίντισεν τελεφτέα παζαρ.

Εκσαφνα ζομάτιατ επέρεν ίνας νέος πεδας. Τυρτυρις ασον χρίον,
φορι έναν τριπεμένον περπεντυλ συρτύχον. Ο πρόσοποσατ τζαμυρομένον
κε μαζυτομένον, τα σσέριατ μαδρομελανιαζμένα κε ζομίνατ έναν ζαχιν.
Εργάτες θα εν ασο τεπο, φένετε i πίνα ανάγκασενατον να κλεφτ εργα-
λία κε να έρτε ο παζαρ εφτάγιατα τράμπαν με το πισομιν.

Το κατσίνατ όμοις κε τα πόλικα τα πικνα τα μαλιατ, ντο βυρτζί-
νε αφκι ασιν κέπκανατ, άμον γνοστα φένταν. Ο Σταλμάχοφ, άμον πα-
ράκενον εφάνθενατον, νε κε καλα θελ να εκερ, πίος εν ατος αργάτες,
πυ ομιας με ίναν γνοστόνατ. Ετρεκσεν, έφτασενατον, έπλοζεν το σσέρ-
νατ απαν ζομίνατ, εροτάτον.

— Τοβάριςς ντο πυλις;

Εκλόστεν άγνοστον οπις, ετζάμπλικσεν τομάτιατ, ετέρεσεν ολόγερα
κε λαφρα κε με γαπάδικον φονιν, λέι.

— Καλιμέρα, τεβάριςς Σταλμάχοφ!

— Τιν πίστνατ, Γορνιχ, εσι ίσει. Με ταύτα iα χάλια αδακες
ντάραεφς;

Ο Γορνιχ, χορις να δίατον απάντισιν, σιριατον ασο σσερ, πολεμα
ναπ μακρίνιατον ασο καλαπαλυκ.

— Εγο ίμε, μι φονάγις, αποπίσιμ ελα.

Επέρασαν οα χαλαζμένα, τα κισιλένια τα λάψκας μερέαν, απομινάρια
ασο παλεν το παζαρ. Ετέρεσεν με προσοχιν ολόγερα ο Γόρνιχ, κανις
κιν κερχίνεσεν με το πάσον τι λαλιανατ.

— Εροτας, ντο δυλιαν έχο αδακες. Αδακες για τεμας πάντα δυ-
λια εβρίετε. Ταφοριζμένον οιμερον εγλιγόρεσα κε κεπρόσεκσα καλα το
γριμ κε τι φορεσίασιμ, κε φογύμε να μι εγνόρτσανεμε. Ολόεν σσιμονκον
τεπτιλ εγίριζα αδακες κε κανις κενόιςεμε. Καλα όμοις, πυ έτιχασε . . .
Οσίμερον, το δίχος αλο, θα πας εβρίκις τον Κλίμιν κε θα λέσατον . . .

Κεσαν ετέρεσεν ολόγερα. Τομάτιατ μόνον κλόςσκυνταν αδα κιακι-
το κιφάλνατ ζατι κι λαταριζ.

— Θα λες τον Κλίμιν, διό όρας ενεμίνατον οσίμερον σιν χομίσιαν.

Σιν χομίσιαν εσι πα κι θα εβρίκσατον, ασο βράδον ζατι εκες κι περα. Σο παρτχομ ιμπορι να τιχέντσατον, εχτέθεν δυλίαν με ταύτο ταφοϊμένον τι κειλι τιν ιπύθειν χενέςπαλεν ολοδιόλου τιν Τζεκαν. Ελαμεν οι παρτχομ πα χορις ατον τιδεν κι γίνετε, το τογριν χαλος οργανιζάτορας εν κι ασολτς ενεργιτικος. Κε όμος, θα λέσατον άσσκεμα εφτάι, ντο ενέσπαλεν ολοδιόλου τιν Τζεκαν. Οτι κιαν εφτας, θαραεφς, θα εβρίκσατον, για οι Ισπολχομ, για οι Παρτχομ, για οι Βοευκοματ με τον Καραϊλοφ. Μεριαμ οπο κιαν εν, τιν πολιτίαν απαν αφκα θα εφτας, θα εύρικσατον.

— Ντέπαθες, κατ τρανον ζορ εις, φένετε, — διέκοπτενατον ο Σταλμάχοφ — άδρι προι τιχέντσατον σιν χομίσιαν κε λέσατον, ντο θα λέσατον . . .

Ο Γορνιχ έρπακσενατον ασο σσερ χεφέχενατον να τελιον. Ασον πρόσπονατ, αυκε τζαμυρομένον, φένετε πος πολα ανίσιχος εν.

— Ακσον, Σταλμάχοφ, κε ντο λέγοσε πίζον. Σο άδρι αν αφίνομε τι δυλίαν, αργος εν! Σχεδον βέβεος ίμε, ντο αποπι θα έχομε βαστάνιαν . . .

— Βαστάνιαν, ντο λες επαλαλόθες! Αποπι εγρίκσεσατο, ντο απόδικσις έις;

— Απόδικσις, επορο να λέγοσε, εχο κε κέχο. Άσο Ν σκι τιν γυπεριαν οσίμερον πολα ποτβότια εφάνθαν οι παζαρ. Εγο στυνυς χαλα εγνορίζατς κι ταράζατς με τεμέτερον τι χορέτας κεθαρο άρματα έχνε χριμένα οι πράματαν απες. Για να πιάντσατς όμος, πρεπ να εφτας άπιξη, να σαρέφχετε όλον το παζαρ κε κερος κεπέμνεν. Επιτα ασα φερσίματα κι αι ομιλίας πα φένετε. Ολ έχασαν κι αναμένε το τέλοσεμον. Οσίμερον προ πάντον τι παζαρι i τοργόφκες έχνατο βέβεον πος ταντίχριστο τα υμέρας ετελέθαν. Αντιχριστι εμις ίμες. Οσίμερον, λέγνε θα χάνταν, άλο στα στα κεν.

Ο Σταλμάχοφ εχαμογέλασεν.

— Γελας; Γελας, γιατι ο Γορνιχ δι ακρόασιν ει γινεκίον τα λόγια; Ακσον Σταλμάχοβ. Ασα ποςσποαζλαέματα τι παζαρι ο τζεχίστον πολα πράματα επορι να μαθαν. Ασα εκατον λόγια έναν διό εφτάνε να σχιματιγις ιδέαν, αν πρόκιτε για σοβαρον σινομοσίαν, ίτε το μίσος κε i έχθριτα εφτάγνατς να κεβεζελεέβνε. Τιν πισιχολογίαν τι χορέτα, πρεπ να σπυλάζοματο βαθέα. Ατο το χαλαπαλυκ, μακρα να λες, κελέπνε, αλα εμπροστάτουν ελέπνε κε χαλα, κε ντο ελέπνε χρισιμοπιύνε ας εμεν κιαζεσεν χαλίον . . . Το λιπον άκσον δένα εέρια τον Κλίμιν χορις άλο, πέατον αφτα, ντο ίπαξε, λανκύντσονατον κει, όσον νταπορις, τυλάγκιτον ας περ κάπια μέτρα οι κιφαλ απαν. Τεμέτερον i τζεχίστ ολια-

τυν, ἀναβά τον Κλίμιν, βυθόνια ιν, με τόλτσατυν οσίμερον ετάβικα. Δίχαστς τον κίνδυνον, λέσατς να ιν προσεκτικι, κιατιν πέραν βρεσσ, ἀναβά ντο κεγριχυν, θα πέργεσε κε σο μαιταπ. Ινε αλιθα, δτι εγο πα σο σσερ τδεν τραν κέχο. Εναν τυλάχιστον μικρον κοτζακ να επίανα, επόρνα κεγλαθίαζα τι δυλίαν κι αντι έναν δέκα αποδίκις επαρυσίαζα. Αδας ιν περίστασιν όμος χορις κοτζακ πα : δυλία φένετε. Τα ρόβυς κε τανισιχίασιμ δικεόνε τα τελεφτέα τα εβότκας κε ταναχρίσις ταρεσταντίου. Λεπτομέριας, αποδκις κεπορο να λέγατα κε όμος . . . Πολα κεν, εσκότοςαν ιναν τζεκίστον, διακόσια βέρσσια μακρα απαδα, σι στέπαν. Ατο το γεγονότον σχετίζατο με τα παρατίρισις, ντο επίκια αδαπες κε βεβεύμε πος : βαστάνια μακρα κεν, ασι στιγμιν σι στιγμιν αναμένατο . . .

— Τίναν τζεκίστον εσκότοσαν; Να μι εν ο Σύρικοφ; — ερδετεσεν με ανισιχίαν ο Σταλμάχοφ.

— Τον Σύρικοφ, μάλιστα. Επίασανατον φένετε τα νέβρατ, εχαντάκοςεν τι δυλίαν κέφαγεν κε το κιφάλνατ. Καλον πεδιν, έκταχτον πεδιν, αλα για τζεκίστον κετερίασεν: Εσι μίπο: εγνορίγσατον;

— Πιος κεγνορίζατον· ἀκρος φίλοσιμ έτον κε σέναν δομήτιον εζίναμε με τεχίνον! . . . Παρακαλο, Γορνιχ, ότι λεπτομέριας εχερτς για το θάνατον, θα λέζματα . . . Ιμπορι πιέμαν να εν ο θάνατοσατ; . . .

— Οχι, το δτι ε;χοτόθεν πιέμαν κεν, απο πλιροφορίας τι αγεντύρας έχο τιν ίδιειν, ζοντανον μάλιστα εφόσικσανατον κε σο χόμαν. Αφτα όμος ασίμαντα πράματα ιν, ας αφίνοματα κατα μέρος κε σι το. Κλίμιν τέρεν να εβρίκε, ακυς; Να εφτάμε βένη πολοζένιαν τιν πολιτιαν αργος έν, τυλάχιστον όμος το κομυνιστικον τι ρόταν ας έχνε ετιμον! . . . Ανκεν : παντιτ δλτσεμον άμον πιλίτια θα σπάζνεμας . . . Μι αργεφτ, τρέχσον.

Εξπινκεν δινατα το σσερ τυ Σταλμάχοφ, για αποχερετίζμον.

— Οστε τυ Σύρικοφ ο θάνατον ζοστον εν;

— Βένεα κε ζοσιον εν. Τι τζεκίστ : δυλία αγίκον εν, κάθαν όραν κε στιγμιν : ζοίατ κινδιγεβ . . . — ίπεν ο Γορνιχ, κεαν εκαμπύροσεν διαμιας κε τζεριγμένος, περπεντυλτς με το ζαχιν ζομίνατ εταράγεν σο καλαπαλυ.

Ο Σταλμάχοφ επέρεν τοςπιτίατ το δρόμον. Πάι άμον εκοτομένος, εθαρις κάπιος επινκ κε ζυρμυλαχιας τιν καρδίανατ. Νυνιζ:

— Εσκότοσαν τον Σεργέι!.. τον φίλονατ, ταδελφόπονατ. Θα πάι ζοςπιτ ο Σταλμάχοφ κε σο κατοθιρ απαν : μαδράχαρος : γρέα, τυ Σερέζια : μάνα θα εροτα για το πεδίνατς, για τον Σεργέινατς. Κε ντο θα λέγατεν, κε ντο τζοσπ θα διγιατεν! Χορις να θει, θα εφτάι ατιμίαν, θα λέγιατεν πιέματα Το γράμαν, ντο έγραπτενατον ο Σεργέι αζον τελεφτέον το σταθμον, πριν να πάι να ρυζ σι θανατ τιν ανκάλιαν, σι τζιόπιανατ

έσσιατο. Κι αχα ντο λαλί από το γράμαν: „Αγαπήτε Σταλμάχοφ. Αν θα
σκοτύμε τη μάναρ μι λέσατο. Πέατεν πος έστιλανεμε σε μακρινον κο-
μαντιρέφχαν, σι Γερμανίαν, για σο Δεβεερ, όπος ελέπιατο έθλογον. Αφ-
το εν το τελεφτέον ι παράκλισιμ! Ενθίμιον τι φιλίασεμυν, ας εις τι φο-
τογραφίαμ, που ει απες σο παλεον τιν υτοστοβερένιαμ, ντο κίτε σο πολη
τεταζέρχας απαν. Ζίζον κε δύλεπζον για το σκοπον.

Σεργέι Σύρικοφ

Ι.Γ. Αν σκοτύμε, το εσόκλιστον το γράμαν, δόσατο του πρόεδρου
τι Τζεκας σ. Κλίμιν”.

Εντόκεν ο Σταλμάχοφ σιν πόρταν κι ονταν ενίγεν ι πόρτα, απαν
σο καταθίρ ίδεν τι μάναν τη Σεργέι, όπος εφαντάσκυτον κε όπος ενε-
ρένεν να ελέπιατεν. Το πρόσοπονατς γομάτον σύφρας, ζαγιανέσα, μικρο-
κατάθετος γρείτσα, ασοματογιάλιατς απαν εκάρφοσεν απάνατ τα γαλανα,
τα σιμπαθιτικα τομάτιατς, έχασεν κι αναμεν ίδισις για το πεδίνατς.

— Ντο έμαθες, ντο έκεες για τον Σεριόζα; Γιαμ κατ έπαθεν;
Γράμαν κέγραπζεν;

Νονιζ ο Σταλμάχοφ· ο Σερέζας, ο πολιαγαπιμένον, το λεγνον, το
χρισον το νίμαν, ντο κρατίατεν με το βασανιζμένον τι ζοιν, ο μονάκρι-
θον ο Σερέζασατς κίτε σκοτομένος άγρεν φοθερον θάνατον, εαπόμαχρον
τι στέπαν, σα νότιο-ανατιλίκα κέναν πόνος, άμον μασσερέαν, ασινίδι-
στογ γιατατον, ματον τιν καρδίανατ.

— Θίλα Ανα τιδεν ίδισιν κέχο ακόμαν — λέι κε σομάτια απες κι
τολμα ια τερίατεν. Εγιάντσεν ι γρέα, εφέκενατον να περα. Εισέβεν απες
σο δομάτιον κε σο μάτιατ επέραν τα διο τα κρεβάτια, τέναν τατυνο κε
το άλο ταχσέχαστι τη Σεργέι, τίναν εφόσικξαν ζοντανον σο χόμαν σα
μαγρα τα στέπας.

— Ριζαμ Αντρέα τζάι κι θα πιντς, ας βάλο το σαμοβαρ, εροτά-
τον μιχανικα ι γρέα, εμπεν απες σο δομάτιον, ελεπ τι πεδίατς το κρε-
βατ, αναστεναζ, ρυζ απαν σο σκαμνιν, σιν πόρταν κεκα κε βιθίσκετε σο
νόνιγμαν.

Ει κιτι Σερέζα! Πεδιν, αμα ντο πεδιν! Ιπσιλος, κιπαρισόχορμος,
ολίγον εμπρόκλιτος, κανθομέλανος, χριστάραγα, πόλικα τα μαλιάτ! Κιαμ
ο πρόσοποσατ; Επιπόλεα φένετε σινιθιζμένον χορικυ κραγνοαρμέιτζυ πρό-
σοπον. Απο κοντα κε προσεχτικα αν τερις, ενοας ότι απες σαψτο το κι-
φαλ γιανχυν πιαν κι φλόγαθε φοτιζ τα παράμικρα τα μιασίδας κεφτάτ
πανιέρμορφον το πρόσοπον, όπος το φος, ντο κει τιν νίχταν, σο χαρτέ-
νεν το φενερ, δι φαντασικα σχίματα κε παρυσιάζμας ταπλον το χαρτιν,
τιςαν έναν πολιφτον, πανόρεον αστρον. Το μιτίνατ χιτον, κα·ονικον,

τομάτιατ γαλανα, σα στομόσσιλατ ανθίς γλικιν τριφερον χαρόγελον,
ταπαν οσ φιλοσατ πυχνί, χρισόκασανθον χνυδ, το προ-όρανον το μυσταχ.

Σεφίλτς, ολιγόλογος, εγίριζεν οσ δομάτιονατ ίστερα ασο ολοίμερον
τιν εργασιαν τι Τζεκας. Τα κινίσιατ αργα κε καιονικα, τα λόγιατ με-
τρεμένα κε γνοστικα. Κι γρείτσα ι μάνατ, ασιν αγάπνατις το πολα κικερ
ντο θα εφτάι κε πος θα γιροκλόσσεχετιατον. Ας ατυνο τιν αγαπ, άμον πε-
διν εγάπεζεν κε τον φίλονατ τον Σταλμάχοφ, τον Ιλικιομένον, τον γα-
νομένον με τι ζοιν, πυ ζατι ενέσπαλεν κε ντο εν μάνας αγαπ, κε κάπο
κάπο μόνον χρύι οσ φύνατ, οσαν έναν απόμαχον προ πολο αναζπαλ-
μένον ανάμνισι.

Κάθετε σιν πόρταν κεκα ι μαβράχαρος, ι σκιλέρφανς ι μανίτσα,
χαπαρ κεσσ για το μάρον το χαπαρ, νταναμένιατεν. Τομάτιατς νεκρο-
μένα κι ασι βλεφαριατυν τιν άκραν τσορίζ το δ ακρ.

— Γιατι έμπενεν σι δυλιαν τι Τζεκας ατο γιατατον γεν! Μικρον
κι αξινίθιστον το γιαβριμ, κοσάραν σπαγμένον να έλεπεν σα πεδικα τα χρό-
νατ εκιτρίνιζεν, ελιγοθίμανεν. Τα κατοπύλια, τα σαγαπιζέκα τα σκιλόπα,
ετοπλάεβεν ασο δρόμον, εφέρνενατα σοσπιτ, εφάζενεν κεπότιζεν κεκαλοτέρ-
νενατα. Με τα μίνας εφίλατεν έναν μυρυλ, άμον άνθροπον εγάπανενατο,
κι ονταν κάπιος, χορις θι θελ επάτεζεν κέγλισενατο, επίασα ατον τα
κλάματα, τα δάκριατ εκατίθεναν άμον μαργαριτάρια κίδωμε κέπαθαμε,
οζνα εστερίεσαματον. Πιλα κεν, τέσερα μόνον χρόνια επέρασαν απατότε
κιαν. Επίγεν ίστερα το πυλιμ, σιν κράσναρια άρμιαν κι ασι ετελίοζεν το
φροντ κιστερα, ειέβεν σιν Τζεκαν. Κι ατόρχ ο ίδιον με τα σσέριατ σκοτον,
τυφεκίζ ανθροπο! . . . ιπογραφ θανατικα καταδίκας! . .

Απεκς πιος ελέπιατον εθαρι ατάραχος κε χορις να πιράετε εφτάι
αφτο τι δυλιαν. . .

Εγο μάνα ίμε, τι μάνας τοματ κι κομπύτε, ι μάνα σι πεδίατς τιν
καρδιαν απες εβρίετε! Εγο ελέπατον, δυταν γιρίζ σοσπιτ ασο τεζύρετβον.
Πρόσοπον μι ομιαζ εκίνο το πρόσοπον, ναιλι τι μάναν πυ ελέπιατο! ..
Τερίσατον κεθαρις ατον τον ίδιον εσκότυσαν, ετυφέχαν! . . Ρυζ οσ κρε-
βατ απαν, φοσιζ το κιφάλνατ οσ μακιλαρ κε κίτε άγριπνος όλεν τιν
νίχταν, χορις να ομιλα, χορις να λαταρίζ. Κι δυταν σκύτε κάθετε το
βασανίζμένον το γιαβριμ, ο πρόσοποσατ ολοκόκινον, τομάτιατ φλογιζμένα,
εγρικο πος έκλεζεν.. . ‘Αφτ τον τσιγάρον, σον τσιγάρον απαν, σιρ απέσατ αχόρ-
τατα το ζειρ. Κι δυταν ίσε εσι σοσπιτ κε κατ ομιλας για τον κομυνί-
ζμον, για τιν ρεβολιώτσιαν, για τιν πάρτιαν, για ταν Λένιν, κικιέρο, τα
λόγιας άμον θαμαστα ιν, μαγέβνατον, γλικοχαμογελα κε τραγοδι το
„Ιντερνατζιοναλ“ κε ρεβολιώτσιας τραγύδια. . .

Κεπόρεσεν να τελιον το λόγονατς, ι γύλατς εγομόθεν, έτρεκαν τα
διάκριατς, ερχίνεζεν να κλέι, εσκόθεν, ένικεν τιν πόρταν κεκέέβεν.

Ο Σταλμάχοφ τιριανίγετε, ιποφέρ. Πρέμαν να λέι κι ειχοράτο ο ειδίσιατ κι εκς άλο μετανοα, γιατί κίπενατεν πως ο Σερέζας επίγεν σε Γερμανίαν. . .

Κάμποσα χρόνια εδο κεμπρος, ίνας γινέκα, πυ εεβταλενέφτεν του Σταλμάχοφ, εχάρτσενατον, για ενθίμισιν έναν ζογραφιζμένον μικρον βάζον· περιστέρια, με τα στρονκιλοτα τα χυρτύδας, πετυν σα υράνια, αδα κιακι εγδίτα πεδόπα, έροτες, κε σι μέσεν ο τζοπανάκον κι τζοπανοπύλα. Ο τζοπανάκον πες γαβαλ, φένετε πολα μαστοριακα, αν θα τερις τιν εφχαρίστισιν κε το γαμόγελον, απαν σα σσίλια τι τζοπανοπύλας, κέναν κάτασπρον αργόπον σα ποδάριατυν εμπροστα τρόι τζιτζέκια ασο πυκέτον, ντο κρατι απαν σα γόνατατει τζοπανοπύλα. Ι γύλα τι βάζοτζας ομιας με τζάσσεσκαν λυλυδι, κε σο μαδιν τον γίροναθε, χρισα κι ασιμένια άστρια, με πλυμιστα γιαλόπα σι μέσενατυν, πυ τσαρανπυλίζει συ ιλ κε σι λίμπας το φος. Ονταν επέρεν αφτο το δόρον, έκλοσενατο ανκεκα σα χοντρα, τα νιασιρλία τα σσέριατ ανάμεσα, ετέρεσενατο ασόλια τα μερόθες, ενύντσεν ντο θεφτάγιατο κεθέκενατο εμπροστα απαν σο πολκ τι εταζζέρκας. Κάθαν προι θταν εγνέριζεν, επέρνεν σομάτιατ το βάζον κε με εφχαρίστισιν σινάμα κε απορίαν ενθιμάτον εκίνεν, πυ εχάρτσενατοκι, εκίνεν, τιν κζέντσαν ολοσδιόλου γιατατον, τίναν κεγρίκανεν κε πιος κεγρίκανενατον, τιν όμορφον τιν γινέκαν, τιν καλοφορεμέντσαν, τιν αλιφμέντσαν με ακρίβα μπροδίκα, τιν γινέκαν, πυ άμον γυτυρεμέντσα εγάπεσεν ατον τον απέδεφτον, τον βρασοχομένον, το δικεστερ τον εργάτεν, πυ ασι σεβτας τα λόγια χαπαρ κίςεν κε να εκαλάτζεθεν πα κεγρίκανεν.

Αρτίστκα έτον ατε κε ίστερα απο κάμποσα μίνας επίγεν σε άλο πολιτίαν. Ο Σταλμάχοφ πα για κάμποσον κερον επίγεν σα χορία για προτραπόταν. Οταν εγίρτσεν οπις κεβρέθεν σο δομάτιονατ, τομάτνατ εράεπτσεν το βάζον. Ιδενατο απαν σο τραπεζ, ι γύλαθε τσαλομένον, λερομένον, τοζομένον. Ο Σερέζας επίκενατο μελανοδοχίον. Ο Σταλμάχοφ πολα ελιπέθεν, αλα τον Σερέζαν τιδεν κίπεν. Ερκέροσεν το μελαν, εεπόνκεν το βάζον κε με τσαλομένον τι γύλαναθε κε με σσκίσιμον σι τζοπανοπύλας το πρόσοπον, ντο εγάλαςεν το χαμόγελονατες, εθέκενατο οπις σιν εταζζέρκαν, για να μι περ σομάτιατ κάθαν όραν κε στιγμιν.

Απατότε κιαν, οςάκις κατ χαρίζατον ενθίμιον φοτογραφίας, πιπελοτα, πεζτεκύσσκας, θιμάτε τι βάζοτζας τιν τίχιν κε κι δέχκετε με εφχαρίστισιν παρδμια δόρα. Ακόμαν τα φιλικα τα γράμματα ντο περ, απατα κι φιλατ..

— Τάτιμυς, τι πρόστικυς, τανθροπόμορφα τα θερία! Αίκον εφεινίδιτον, τίμιον, γνωστικον, αφιερομένον σιν πάρτιαν πεδιν, να σχοτόνε κε να θάφνατον κε ζοντανον! . . Εκδίκισι, εκδίκισι! Κοχλαζ ο θιμον κε αγανάκτιι απέσατ. Αλα πιος ίνε, πυ να εερίκιατε;

Αναχάπταρα ενθιμέθεν τιν παρανκελίαν τυ Γορνιχ κε το μίσος, υπό έρας απέσατ, εβρεν διέκοδον. Θα παι εβριχ τον Κλίμιν, θα χαταπίνιατον να περ μέτρα, θα παρακαλι το παρτκομ να δίγνατον έναν στρατ κρασνοαρμέιτζυς, θα παι αντίκρι σι παντίτας, θα εκδικάτε τι Σερέζια τον θάνατον. Πρότον κε χίριον πρεπ ναρεβ κε να εβριχ τον Κλίμιν.

Ειζάτεπενατον σι παρτκομι τιν πόρταν απαν κε τον Κλίμιν επίχεν εντίποσιν το τζιλομένον το χατσιν κε το ερεθιζμένον ι φισιογνομία του Σταλμάχοφ. Σαγικα χάλια πρότιν φοραν ελέπιατον. Ο Σταλμάχοφ πάντα ίσιχος κε πείχρεμος ήτον.

— Ντεπαθες; — λέγια·ον, — σίτια περ το ζερνατ.

Ο Σταλμάχοφ ίπενατον, πος εντάμοσεν τον Γορνιχ κε εκέθεσέν άλα τα φόβυς κε τα ιποπσίασατ, σίτια επέγναν ασο απόχεντρον το δρόμον, ντο ζσιολνιατένγε μόνον τα πεδία, τα ζσκιλία κε τα κοσάρας.

— Ανιχια λέγοσατο, Σταλμάχοφ, κεπορο να εγρικο ντο θελ ασεμεν ο Γορνιχ, — λέι εριθιζμένος ο Κλίμιν. — Ασεμον το ζερ ότι ένγενεν επίχα, επέρα μέτρα, εδινάμοσα το ναριατ τι κομρότας. . . Ο Καραύλοφ ιδοπίζεν το παταλιον να ίνε έτιμι. . . Επιτα ο Γορνιχ αποδηκιςίσ σοβαρα τδεν κεσ. Κε για τα αβάσιμα τα φόβυς ινος τζεκιστ εγο κεπορο ναφίνο οπις έναν τόσον επιδέον ζίτιμαν τυ νικοκιρίν, όπος εν ι ειμασία τι κιλι. Αναβι ατο έχο άλα απόσα δυλίας. Για άλα πρεπ εγο να νονιζο, να σχεδιάζο, να εφαρμόζο, τολονότερον τι δυλίαν εγο πρεπ να εφτάγο! Ολιατον ανίκανι, χοσσ εσι πα εκσέρτσατο, αργοχίνιτι, μαράλες κε ι περίστασι τιύτον σοβαρον, που κάθε λεπτον έχι τιν ειμασίαναθε. Με τον Ζίμαν ι πεσις εβργεν δένα θα λαταρίγσατον ασον τόπονατ. Κε ίστερα απόλα αφτα να εις κε τον Γορνιχ, με τα φόβυς κε τα ιπιπσίασατ. Ντο να λέγοσε, Σταλμάχοφ, ζατι οσίμερον με το μασσερ να κρύζμε έμαν κι στάζο. Εστιλα ίναν τζεκίστον σι στέπαν για σοβαρον ιπόθεσιν, κεχκότοσανατον ι παντίτ. Κι ατόρα κρύο το κιφάλιμ, μετανοο, γιατι έστιλατον. Κέτον ατος για αγίκον εργασίαν, νεβρικος, ιντελιγέντος ήτον, έκερνατο, κε όμος επίκα αφτο το λάθος, για το οπίον εγο εμεν καμιαν κι θα σιχορο.

— Εκσέρατον, τεμον φίλος ήτον, εντάμαν εζίναμε, σέναν δομάτιον. Εξε κε γρέαν μάνιαν. — Ι λαλία τυ Σταλμάχοφ, όσον το παι αδινατι, γομύτε ι γύλατ, — Ασο τελεφτέον τι ζτόντσιαν έγραπσεμε. . . ειμίσιν.. λέιμε, αν τίχι κε σκοτύτε . . . να διγοσε αφτο το γράμαν . . .

Ενικσεν το γράμαν ο Κλίμιν, ετέρεσενατο απανκες, απανκες, κεσι εδίπλοισενατο κε κρατίατο σο ζέρνατ νυνιγμένος.

— Ακσον, Κλίμιν, άθρι θα παρακαλο το παρτκομ να στίλνεμε αντίκρι σι παντίτας. . . Ελπετ θα τζιατένδο κεχίνα τα θερια, πίος εσκότοσαν τον Σεριέζιαν. . . Ζοντανος θα εγδέρατς. . . Κι ατόρα, πολα

παρακαλόσε, δέβασον ας σκύδο ατο το γράμαν· γιατί τι Σεριέζα κάθε λόγος γιατέμεν εν πολιτικον κιμίλιον. Δέβασον. . . κεγο θακίο κε θα είσαιρο τον ίδιον. . . θα ελέπο εμπροσταμ. . .

— Ας δεβάζοματο, — λέι ο Κλίμη.

Εκάτεν παράμερα σέναν απόκεντρον μέρος κερχίνεσεν να δεβάζο ο Κλίμη.

ΚΕΦΑΛΕΟΝ VII

„Αγαπιμένε, σίντροφε Κλίμη! Αφτο τις στιγμιν εβρίωμε σιν ετάνταιν Ν-ιχ. Ο Γλέποφ, τέσερα όρας εν, πυ επίγεν ναραεβί άμακσαν. Ι ετάνταιν μικρον κεγο ολομόναχο;. Εξεργιάντσα τα παλεα τα προπολεμικα τα ρεκλάμας κε τα οπγιαδλένιας, ντο κρεμάνυνταν ακόμαν σα τυβάρια, ολοζδιόλο ατέριαστα με το σιμερνον τι ζαιν. Ιδα κε έναν επιτιχμένον πλακάταν, για το καλιτέρεμαν τι σιγκινονίας. Επέρασα ίστερα ει, οτελένιαν τι Ορτ-τζεκας, θα απαν σο τραπεζ μελαν κε χαρτιν κεκτίθεμε ιδέα, νανίγο τιν καρδίαμ κε να εκθέτοσε ολα τα σκέπσις, ντο γιρίζε απες σο μαλομ, ανι;ιχον το νυμ κε βαζανίζε τιν καρδίαμ. Γιατί σεσεν κε όγι! σε άλον εκσομολογίωμε, ατόρτ θα λέγοσατο. Θιμάζε, στιν σο πολιτοτελ τι Ν-ικαγια τιβίζιας, ει, παλεος παρτίνις, ολόχλιρα δος ομίλανες με τεμεν, πυ ακόμαν σιν πάρτιαν πα κερι γραμένος; Ομίλανες με ιπομονιν με τεμεν, το πεδάριον, πυ ίχα μεγάλον ιδέαν για τον εαρτομ κε για τα γνόσιειμ, με τεμεν, πυ το κιφάλιμ έτον γομάτου με ιντελιγέντικα ιδέας κε αερολογίματα! Εκρες με ιπομονιν ταβάσιμα τα λόγιαμ, μέναν δίο λόγια εκατακιραλίαζες τα αστίριχτα τα επιχιρίματα κε έκλοθεζε μαστοριζικα σο δρόμον τι Μαρκσιζμο. Ερχίνανεζε με αζο αλφαδίτα τι τακσικο αγόνα κε το ζοσιαλιζμο. Σιν πάρτιαν εσέρβα αμφότερα δύταν εμ σο πολκ, κομονιστιν δόμος επίκανεμε ενορίτερα τεσα τα μαθέματα. Επέρασες ει σιν Τζεκαν, κεγο πα, ίστερα αξιν λικβίταταιν τι φροντι, έρθα έβρασε, για να δυλέρθο με τεσεν. Κε μετεσον τιν κατθοδίγιειν εγεμ σοστος ρεβολιυτσιονέρος, σοστος κομονιστις. Το ιδανικον το κομονιστι ει ει ες γιατέμεν! Για αφτο ύτε τιν μανάκριβον τι μάναμ γράφο, ύτε ταλτς τι σιντρόφσιμ, πυ εγνόρτισανεμε κε εγάπεσανεμε. Γιαρτο γράφο μόνον σεσεν, τον νατζάλνικομ τον λατρεφτον, σινος γραφίον, ει δοκίας τον κερον, κετόλμανα να εμπένο, χορις τακλατ.

Αφτο το γράμαν τοτε μόνον θα περα σα σσέριας, δύταν θα σκοτύμε σιν καμαντιρόφχαν, πυ έστιλεσμε. Κε το ότι θα σκοτύμε, ήμε σχέδον θέβεος. Κιατο θα εν το καλίτερον, επιδι εγο σλο τίδεν κεγο να προσφέρο ει ζαιν. Εγο άλο ανθροπος κίμε, κιερον τιεπλ αυθροπι επέμνα κι καρδίαμ τισύφον, έφκερον. Ο θάνατομ τυλάχιστον κατ μικρον ορέκιαν ιμπορι να δι για τον κομονιζμον.

Για να εγρικας δόμος, ντο θελ ε πισσιμ να λέισε, ας λέγατα αξιν αρχιν.

Θιμάει οπέρτε, δύνταν ανεκάλιπξαμε τι σινομοσίαν τυ κράι κεπίγαμε να τυφεκίζομε πέντε πελογβαρτέιτς;

Νίχτα έτον, κρίον μαρού, ολοκόκινον έμαν ο φένχον κι ο γίροςαθε πραξινο κίτρινον. Το φορτίγον ταφτομοπίλ έτρεσσεν δεμονιζμένα, εγλίαζεν απαν σο σσοςε, παγομένον κρίσταλον. Μετεμας ίχαμε κε τον Δεεζιάθιν. Εταρασσίντον, ανιδήχανανεν, διότι πρότιν φοραν θα εβρίυτον σε τυφέκιζουαν. Εξκύτον, εκάθυτον, τεα εγέλανεν, επολέμανεν νι φένετε πείχρεμος κε αδιάφορος, κάποτε μετεσεν ομίλανεν, κάποτε μετεμε¹. Εσι, σίφονα με το σινίθιος, εδύνεσατον τελιοτικα κε πραχτικα απαντίσις κι ασα τρόπυζις κι ασιν ιντνάτισιαν τι φονις εφένυτον πος θελτε να λέσατον: „Χάταλον, μι πολεμας να κομπόντεμας, ασο συφάτς φένετε πος ο φόβον εέδεν σιν καρδίας“. Ειο εδίνατον μονοψιλαβα απαντίσις, όρεχσιν κίχα να ομίλο, διότι εμ πολα νενκαζμένος κε με εφχαρίστισιν κε ιδονιν ανέπνεα το κρίον το κεθαρον τον αέραν . . . Κάποτε, κάποτε εκλόςχυμ οπις, ελεπα σο κύζορ τι αφτομοπίλι απες „εκινυς“, έλεπα τι κραννοαρμέιτς, πυ ίχανατς σαρεμεντς, ενύνιζα πυ πάμε κε σιτ έστεκα κατ επαθάνα. Κε θμος κέτον ι πρότι φορα, πυ εβρίυμ σε τυφέκιζμαν.

Ερτασαμε σι μοναστηριν μεσσιαν. Τα δέντρα, σσκεμαγμένα ασιν γραυν τα φίλατυν, εφάνταζαν σιν σκοτινασέαν άμον ορόματα ντο ελεπ ο παγομένον, σο πειχομάζεμανατ απαν. Ας αρεχ τα δέντρα ανάμεσα εφάνθεν γαλανομέλανον ι ομαλέα. Εκατιβαμε άλεμουν κιαζο μονοπατ επέρασαμε εκι μερέαν κεστάθαιμε εμπροστα σέναν παλεν τασσχαναν, σσονιζμένον τολόγερα, κι μέζιαθε ολόμαθρον βαθιν κυιν.

„Εχιε“ όσον ντο επόρναν ίσιχα κι ατάραχα ενεμίναν των Θάνατον. Εγο καρίαν σο νομ κεπέρασεν, κίπα ατζάπα ντο νυνίζνε αφτιν ι ανθροπια τελεφτέχ στιγμας τι ζοίσατον, δαν το περίγιρον ο κόζμον άλο εντίποιν κεφτάγιατε. Απ εμπροστα ολα ίχα ιπόπιν, όταν απεφάσισα να έρχυμε να δυλέβθο μετεσεν σιν Τζεκαν. Απ εμπροστα έκερνα άλα ντο θα ελέπο . . .

Χιρότερον πράγμαν κεν απο το να τογρυλαχεφς το τυφεκ απαι σανθροπι, χορις δπλα κε χορις κανέναν ιπεράςπ ζιν. Καλα, πυ αφτο ι δυλια τελιον αγλίγορα. Με το ζαλπ μαζι, κρεμίετε κι η γραυ ασα συμα τι δέντρα, πέντε ανθρόπινα κορμία ρύζνε απες σο μάθρον το κυιν τι τασσχανας κεμις κλόςχυμες οπις.

Αετς όμος, όποις ενύνιζατο κε γέντον . . . Ισιχα κε πείχρεμα ίπεσατς:

— Γράζετανι, εβγάλτε τα λόματασυν.

Ετέρεσαν τέναν τάλο. Ινας έσιρεν κεκένχεν τιν πολυζεύπκανατ, κιαλ πα ζατον αποπις επίκαν το ίδιον.

— Οχι, άλλα τα ρύχασυν εβγάλτε,-εκλόστες ίπεσατς εκνέιο,-γιμνυς θα τυφεκίζομεσας.

Ι Κρανιοαρμέται σεβεί, τίδεν κι λάγνε, ασιν επάνινατον ευριχίστε πως από τα σιφονιν μετασεν, ευρικούν ντο θελτε, κι έτιμη ήνα να τυφλώνα τσιπλαχε ανθροπε. Πέρο αγρέσιμον ισιχία, μόνον από μακρα ακυρεκτα τι μοτορι ; Εσαμετα.

„Εκινή εδιαμερτίριθικαν. Θημάσε τα επιολογίασατον; Ήνας ίπεν πως τι κατάδικο τον θάνατον πρεπε να λαττρίνομε, άλος (πεν όπι αρτο εν μαγγάλου αδικίαν, κίνασατον γέρος διάσκαλος, τζερνοςότνις, ιπειλος με μακριν, αστερον γενιάδα), με κατιβαζμένα ομίλα, ερχίνεσεν να κλεί, άμον μικρον πεδιν. Κα σίτια τρέχνει τα διάκριατ, παραπονίστε, πως κι τεριας να εγδίσσκετε σαγικον κρίον αφο μάλιστα εν άροστος κι απο ινφλιύντεταιν. Λανον τον διάσκαλον έκερατον καλα. Σιν οχράναν εδύλλεβε, εκροδίνεν ειν κιβέρνισιν τι μαθίτασετ κι επέρνεν παράσιμα. Εκερνα πως μισάρις, να τρόμιας κι χορτας κι άμος άταν ίδατον να κλεί ειχινίδιασεν το κορμιρ, επίασερα εναν τρομάρα, εθαρις κι εμεν επρόστακεσαν εγδίφκορια . . . Θημάσε; ο Λεζζιάδιν (πεσε απότας:

— Τοβάρισσ Κλίμιν, αυτε κι τεριας, κι πρεπε να βασανίζοματε απόσον, — κι γόλατ εγορόθιαν, θα σκλεσεν. Ήνας κρανιοαρμέταις επίχειντον ταξιρ, εσι ιπες λαφρα.

— Γιατι να χάνομε τα ρύχα; Γιατι να μι χρισμοπιόματα, να φορίζοματα εκίνος πιο δίγνε κατ άφελος ειν ρεσπότελικαν; Ιστερα ασέναν λεπτον ατυνος άλο κι χρισμέβνα. Βιτια εγίρτεσε σο Λεζζιάδιν μερέαν, κι ικεσατον γιαζάσσια γιαβάσσια.

— Μι χαλαντε τιν οργάνοσινεμον, δέβα σαφτομοτίλ κεκα κι ανάμυομας.

Ι κατάδικι εγρίκεσαν πως άλο διέκεδον κέχνε . . . Εκάτεκυν ει κοριατα απαν κερχίνεσαν νεθύλνε τα σαπόκιατον, τα πανταλόνια, τα καρισσόρρακατον. Εκιν τίναν επέρναν τι δέντρο τα ισσιάδας, τα γιμνα τα εδανιατον εβάραν πρασινοχίτρινα, εθαρις ανάμεσα ασι διάφραντα τι λιμνι τα νερα. Λυτικρι σο φένκον πίσος έστεκαν ερέυνεσαν άμον ασπρογάλανα φαντάζρατα. Λλάλετι κι ασάλεφτι, άμον άγρεν, φοβερον δρομαν, δραχνας πι μίτα απαν σιν καρδίαν κι φυρκις . . .

Καλοκερι πολα φορας εβρέθια σαφτα τα μέρι. Γνοστον εν σερεν κι το σσιδιμένον το ταξιν, οπωκεκι έστεκαμε εκίνο το βράδον, απέναν ένχυ μετρερένα έχο τα κλαδίαθε, αχα κι ει ακειναράσιν καρδίαντι κορρόθια.

Εγάπανα αρτο το δέντρον, αλα εκίνο το βράδον άγρεν κι φοβερόν εφάνθιμε, όπος σάγρια τα ορδιματα, άγρεσα κι φοβεράσα φένετε ι μάνα, Σαλιζιμένται κιαδιάφορος ει κλαπέριμα κι ει παρακαλίας. Ολόγηνι σο φευκαροτον σο παγομένον τι νίχταν στέκνε εμπροσταρ ανθροπ, κιρι φαντάζραμι (λέφοτον χορτοθερες ψέραν, κι ολοκάθαρα λιμνι νερα κι ανθροπε, εκσένκαν τα λόματατον κι επιμάγνυν να λύσκουνταν. Ατέραστα αλόχοτα σινκρίσιει! Τα μιαλαρ εζαλίγαν, έκεινεσ, ορόματα έλεπα! Καλα το Σαλτε εγνέφσεμε, ένκειρε σον εαφτορ . . .

Θα θιμάσε, νομίζο, ντόξος εμ, πριν απ αφτο το τυφέκιζμαν!

Με ζίλον κε προθιμίαν επέρνα ενεργον μέρος σιν εργασίαν τι Τζεκας, κε ειθεόρανατο για τον εαφτομ μεγάλον τιμιν! Με παιχρεμίαν ιπέγραφα τα ανακριτικα σιμπεράζματα, κε χορις να τρομάζ το σσέριμ, εχτελύσω τα θανατικα τα αποφάσις, διότι ίχα τιν πεπίθιξιν κε ατόρα πα έχατο ότι αφτο το ματομένον ο δρόμος, εν ο μόνος δρόμος, για να γλιτον ε ανθροπότιτα αζον φοβερότερον τον εχθρον, διλαδί αζον καπιταλιζμον. Ετζιζα τανθροπς, ιπεφέρνα με τατυνυς εντάμαν, ίχα δόμος κε έχο σιν πεπίθιξιν, ότι μόνον με τιν πάστραν το εχθρο τι ρεβολιώτισιας, επορύμε να εφαρμόζομε τον κομυνιζμον. Γι αφτο εμ ατόζον ζαλυμ κε έλεος κανίναν κεπίνα... Το απέραντον τιν αγάπιμ για τιν ανθροπότιταν επραγματοπίνα με το ατελίοτον το μίσος κε το ζαλυμλυκ, κε νομίζο ότι το ίδιον εφτάι κε κάθε κομηνιστις. Πολα κι πάι, θα φερ απαν ζον κόζμον τιν χαραν κε τιν εβδεμονίαν, για όλυς. Ατότες τα βάσανα κε τα παθίματα ταλυνυ, θα γίνταν βάσανα κε παθίματα για τιν ολόιταν, σου κιένον τον οργανιζμον, σο πανέμορφον το ανθρόπινον το σόμαν, ντο κέχι διαφοραν αζεσον κε αζεμον, ντο βασανίστε κε ιποφέρ, όπος τεμον κε τεζον, θα προφέρκυμες με προσοχιν κε με αγάπιν. Μάλιστα, αλα κατα το παρον αφτο τιν σιμπάθιαν πρεπ να αντικαθιστόματο με το μίσος. Κε αφτο το μίσος κατόρθωσα να εφαρμόζατο, ίσαμε το τελεφτέον το τυφέκιζμαν.

Τεγδιτίον το έμαν εποσσανέφτεν, εψύρκεμε! Ολον τον χερον εμπροστα σομάτιαμ έχατς, ελέπατς πος εγδίκυνταν ζον πάγον κε ζο φευκαροφος, ελεπο τα γιμνα τα κορμίατον, ντο τρομάζνε αζον κρίον, ακύο το ζαλπ τι βιντόφχας κε τα γονκίζματα, ντο εβγένε αζα σκοτινα τα βάθι τι καμενολόμγιας. Τα γονκίζματα τι κορμι, ντο αποχορίστε ασι ζοιν. Εσι υπορι να πέρτσμε σο μαιταπ να όνομαίσμε „χαμνόκαρδον“ εγο όμος, όταν εγδίκυναν εκιν, εφένυτονεμε πος εγο ο ίδιον εγδίκυμε, ότι εγο τυρτυρίζο αζον κρίον, ότι σεμα τα κρέατα κε τα στύδια απες καρφύνταν τα μολιβια, ότι εγο ο ίδιον γονκίζο άγρια, τζαναβαροτα...

Απο τότε επέμαθα να ιπογράφο απόφασις τυφ κιζμυ... Εφτάγο ανακρίσις, τερο τι κατάδικυ τομάτια, τα σσέρια, τα σύφρας τι κατιάτ, τα τζαχριάδαςατ νταλάζνε κε μεταλάζνε, χορις νανασπάλι ότε για έναν στιγμιν, ότι εμπροσταμ στεκ θανάσιμος εχτρος κε σινάμα νυνίζο: Νευζέλει αφτο τανθρόπινον τον οργανιζμον με τεμον το σσερ θα θανατόνατο;

Εγο α όρα επέρασα τυ μίσους τα σίνορα, ναφίγο όμος τιν εργασίαν τι Τζεκας κι αποφασίζο, διότι ι εργασία τυ τζεκιστ εν το πλέον επαναστατινον, το πλέον χρίσιμον αδα ζα κερυς!

Το καλίον εν ναποθάνανο. Κι όταν θα ιποφέρο τι θανατ τα βάσανα, ατότε θα θιμύμε, ότι εγο ο ίδιον πα εβασάντασα κε εθανάτοσα αλτει!

Ιμπορι αλιθια να ίμε χαρινόκαρδος, ιμπορι δρος αφτο ι κομαντιρόφκα να τζελικον τιν καρδίαμ, να εφτάμε πάλιν σταθερον κε δινατον. Αρτο λιπον : κομαντιρόφκα ας εν γιατεμεν εκσέτασι, δοκιμασια.

Για τον κομυνιστιν κάθε ωμέρα κε νέον δοκιμασια, νέον πιραγμος. Αλιμονον ι πολίεμουν ακόμαν σο παλεον μερέαν κλίνομε, προπάντον εμις ι νέι! Πολα ολιγ τα κιφάλιατον επέμναν εκς ασο νερον, τι περισότερος εφύρχαν τα παλια τα ιδανικα. Ι περισότερι κοφα τοτίατον εσκοτοδινασαν τομάτιατον, εθόλοσαν τα μαλάτιον. Κε γι αφτο ο κάθε γνίσιος κομυνιστις πρεπ πάντα να κολαεβ ατος ατον, να τερι να μι επαραστράτσευ ασο ίσον το δρόμον, να μι εμπερδέφτεν, να μι εγέντον οπιβάτελος; Εγο κι θέλο να γίνυμε κλαπτιάρις τολεστοιστις ιντελιγέντος. Ας εφτάι προπ τον εαρτόνατ σα βάζανα κε σα τζαφάδες, σο βαριν, το νεβρικον τι δοκιμασιαν, έστο κε σο θάνατον... Απ αφτο τιν κομαντιφόφκαν ίτε θα γιρίζο οπις ανανεομένος, διναμορένος, ίτε θα τελιόνο τι ζοιμ.

Ιμε δέβεος κε ιπερβέθεος, ότι αν εγο αδινάτισα, εταγιάνεται, εκσέβα ασι σιραν εσι κιάμον εσεν πίος ιν, ρίζας κε στυλάρια τι πάρτιας, επέμνετε, εκσακολούθατε τον αγόναν κε μετεζας ο κομυνιζμον θα κιριεβ όλον τον κόσμον!

Ζισον κε εκσακολύθα να δυλεψι, όπος εδύλεθες!

Σεργέι Σύρικοφ.

ΚΕΦΑΛΕΟΝ VIII

Ετελίσεν το δέβαζμαν ο Κλίμιν κέκλισεν το κιφάλνατ νυγιγμένος.

— Βάρος έχατο σιν καρδίαμ, γιατι εγο εγεμ έτιος, να ςχοτύτε αφτο το πεδιν. Εκσερα τιν ακσίανατ σιν τιβίζιαν έτον ίνας ασι καλίτερις τι πολιτραπότνικος. Αγικ κομυνιστε, άμον ατον, σπανια εβρίυνταν σι νέις τι παρτίνις ανάμεσα. Για τιν Τζεκαν όμος κετέργιαζεν, πολα νεβρικος έτο, εγο πα με το παραπαν εκιδιανέφτα ζατον, ντο εσένκατον ζαφτο τιν εργασίαν. Ασο γραφ πολα κενοσ κε πολα πα κελέπατα ορδα, λ. χ. τα ιδέασατ για το τυφέκιζμαν. Ι πυρζζυαζια εμεν ονομάζμε ανθροποφάγον, αλόμος ατο ανοιξια εν. Το τυφέκιζμαν πάντα αφιν σιν καρδίαμ ήναν διεάρεστον έσθιμαν, άμον λέραν κε ταμυαν θεορόατο απάνιμ. Τα βάζανα, τα έματα, τα θανατογονκίζματα επίκανεμε κε θα εφτάγνεμε κε σο εκσις μεγάλον εντίποσιν. Ο Σύρικοφ σιν αρχιν ολοσδιόλυ διαφορετικος έτον,αμον μαγεμένος, ζατι τομάτνατ πα κετζάμπλιζεν, οταν ετυφέκιζεν τανθροπις. Αναχάπαρα έλακσεν, ι καρδίατ ενεριάστεν, εμίζεσεν το ζμαν, επιασενατον ο φόβον κε ι αμφιδολια κι αετις πα εχάσεν ατος ατον. Εγο αν κι θαροστένο, αν κι θα έρτεμε τιδεν άλο καχον, θα τυφεκίζο, ζηνα αποθάνο, ενόσο ι ρεβολιώται θα χριάςεκετε το τυφέκιζμαν... Κε ντο θα λέγομε ντο εν; Αρτο το πεδιν πόλα ελιπέθατο!..

— Ιντιαν θελτς πε, ιντελεγέντος έτον, ίσιχα-ίσιχα ίπεν ο Σταλμάχοφ. Κι λέγατο για να καταφρονόστον. Ιντελιγεντ πολα λογιον ιν, κε τιώτι ιντελεγεντ, όπος τον Σύρικοφ, χρίσιμι ιν για τιν πάρτιαν. Εγο εκινυς τιντελιγέντας, πο λέγνε πολα λόγια για τον χομουνίζμον, κι αγαπόας. Αδακα φιλοσοφία κι χριάσσκετε, χομουνίζμος ίπες, εφταν. Ατο γιατεμενεν ήναν γλικιν κι ολόθερον λόγος. Σι ζοιμ, άναβα ατο εδοκίμασα ήναν κιάλο γλικιν κι θερμον λόγον, το „νιάνια“. Τιν αδελφιμ έλεγα νιάνια. Ι γονέιμ πολα ενορις επέθαναν, ζατι κενθιμύματς ατόσον μόνον αναστορο, πος ο κίριμ έτον σαπόζενικος, κι όνταν ορφανίγα απο μάναν κι κιρ, η γιάνιμ επέμνεν αδελφιμ, δόδεκα χρόνια αζεμεν τρανέσα. Εγάπανεμ πολα, εχάιδεθεμε, το καλον τιν βύχαν πάν α γιατεμεν εφίλατεν. . . Ασσκεμος, πολα άσσκεμος έτον, συφριαρ κι σολιαρ ο πρόσοποςας, γρέας πρόσοπον, εμεν όμος να ερδταναν, απατεν κέμορφος η τετράμερη τι κοζμι κεβρί-υτον. Δεκατέσερη χρονον εμ, ονταν επέθανεν κι αδελφιμ ασι γολέραν, κι απατότες κιαν ύτε γλικιν λόγον έκσα ασα κανέναν, ύτε φολεαν εγύ-ρεπσα, κι ύτε οςπιτ εγνόρτσα.

Δέκα χρόνια πριν ασι ρεβολιώτιαιν, ο δρόμον έτον τοςπιτ κι κατικίαμ. Τζίστιτζιλοχ επίκα, εψιμερίδας επύλτσα, τζιρακλοχ επίκα η ραφά-δικον, η βιβλιοδετίον, η τιπογραφίον. Ολεν τι Ρυσίαν απαν αφκα επίκα. Πος κερόστεσα, πος κεπιοφεσα ασιν πίναν, πος κεκοστράτσα, πος κεγεμ-ποσιακς, εγο πα ζειασσέβο .

Ονταν ερχίνεσεν ι ρεβολιώτιαι ήπα εγο εμεν „Σταλμάχοφ, για τε-σεν ι ζοι ατόρα αρχινα, τέρεν, μι χαντς τιν εφκερίαν“. Ποτζταλιοντς εμ εκίνο τον κερον ζέναν μιχρον πολιτίλαν. Εκοθάλνα γράματα, έμπενα κέβγενα ζοςπίτια τι πυρζεναζίον, έκυα τα ομιλίασατυν. Εφχεριστιμεν ολ με το „ανέματον“ τι ρεβολιώτιαιν, χαρεμεν. Εγο ερεθίσκυμ εινέλνα νας πατο κι να τζαίζο, να λέγατς „Ι ρεβολιώτιαι κεν για τεςας τι χορταζ-μεντς, ι ρεβολιώτιαι γιατεμεν εν, πιος ζο απαν η ο δρόμον, πιναζμένος κεγδιτος, ι ρεβολιώτιαι γιατεμεν ένχεν το γλιτομον κι τιν ελεφθερίαν. Κε όχι μόνον τιν ελεφθερίαν κι τον γλιτομον, αλα κι τιν δίναμιν να φτίγ-σον πρόσοπονευν το μίσος κι τιν έχτραν, πιι εκατοντάδες χρόνια ετο-πλάεπσαν απες ζιν καρδίαμ“. Κεπορο με λόγια να λέγοσε πόσον εμίσανα κι πόσον εχθρέφκυμ ολτς τι χαραμχορτς τι πυρζενάδος, τεμπορτς, τι διασκαλτς, τι γιατρυς, τι δικιγόρους, ταφιτζερτς κι προ πάντον τι μεσσαντς, τι υκοκιρτς, με το παχάλικον τιν ιδεολογίανατυν. Ι ρεβολιώτιαι εμά-τσεμε πρότα να μίσο, κεπεκι ναγατο.

Ιστερα ασο κξίλον ντο έφαγα για το πολιτισμικον τιν αγιτάτσιαι. ίστερα ασιν πολιορκίαν το Κρεμλίνο, σον Οχτόβριον τυ 1917, όποι επέρα κεγο μέρος, ίστερα ασο τυφέκιζμαν τι γιυνκερίον, σον κερον, πιι ζιν πάρτιαν κεμ ακόμαν γραμένος κι ασιν πολιτικιν χαπαρ κίχα, νενκαζμέ-

νος κε τζαφαλαεμένος, έλεπα με τι φαντασίαν κενεμένα τιν ανάπαπξιν κε τιν ισιχίαν, όπος ο φανατικον ο χριστιανον αναμεν „τιν βασιλίαν τον υρανού“. Ι διαφορα εν δτι εγο τιν ιρίνι, τιν ισιχίαν, τιν ανάπαπξιν απαν σιν γιν ενεμένατο, αν όχι γιατεμεν, τυλάχιστον για τα πεδίαμ, για τενχόνιαμ. Αφτο ι ιρίνι κε ι ισιχία τεμον, εν ο κομουνιζμον. . .

Ντο πράγμαν, ντο φόρμαν κε ντο σχέδιον εν κικσέρο. Πολα κερος κεν, επέρα να δεβάζο έναν βιβλίον το Μπελαμι για τον κομουνιζμον, αμον διγιραν. Το σοστον ίσαιε το τέλος κεδέβασατο, κεσάρεπεμε, πολα ομιδιταν έχι με το σιμερνον το κιτις κεγο τον κομουνιζμον εθερόατον έναν τιύτον πράγμαν, πυ εμις, ατορίζηι ανθροπ, ζατι να φαντάσκυμεσατο πα κεπορόμε. Οταν ζαλίετε το κιφάλιμ ασο πολα τιν νενχ σιαν, οταν ι δυλια κι πάι εμπροστα, όταν εν ανάνκι να τυφεκίζο ανθροπον, χορις να εκέρο καλα γιατι τυφεκίζατον, τότε κρύι σο νυμ το γλικιν κε το παρίγορον ι λέχσι κομουνιζμος κεθαρις κάπιος σοτίρας απο μακρα εφτάμε ισσμαρ με κόκινυν μαντιλ. . .

Σο πολιτοτελ έχομε ίναν, Μαρτίνοφ εν το επίθετονατ. Εχα τα λέκξιασατ. Γνωστικα, εμορφα απέναν έναν όλια καρφον σο τειμίδιε. Ονταν ομιλα για τιν κομουνιστικιν κινονίαν, εθαρις εσι με τομάτιατ ίδενατο, έζιζεν ο ίδιον ζαφτο τιν κινονίαν. Κε όμος τα έργατατ με τα λόγιατ κι σιφονυν. Ιδατον απο κοντα, οταν επίγαμε να εφτάμε όπικα σοσπίτια κε ετεκσινέφτα τι διαγογίνατ. Ατότες εσχιμάτισα τιν ιδέαν, δτι τα λέκξιας κε τα αγιτάτσιας, παραν κερτάγνε, ενόσο με τα λόγια κι σιφονυν κε τα έργα. Ο Σύρικοφ διαφορετικα εφέρθεν, εθισίασεν τι ζοίνατ για τι ρεβολιύτσιαν. Ιντιαν κιαν εν άμαν ατα τα λόγιατ περιτα ιν.

— Σοστα λει, — λέι ο Κλίμιν. — πολα κερος κεν ίχα ομιλίαν με ίναν παρτίνιι ιντελιγέντον. Επίζμονεν ότι πρεπ να κλιδόνομε τι στολόβαγιαν, ντο ένικςαμε για τι ιπέφθινυς τι δυλεψάδες, κε για να ιποστιρίζτιν ιδέανατ, έλεγην, δτ ι ρεβολιύτσια ζιτα ασεμας τι ιπέφθινυς να μι πέρομε παγιοκ καλίτερον αζον εργάτεν. Εγο απεναντίας έλεγα. Ρεβολιύτσια εμις ίμες, διλαδι ι εμπρολάτε το αγόνα, όπος ονομάζομε σα μίτινκια τιπέφθινυς τι δυλεψιάδες. Κι δταν εμις, πυ επέραμε σομίαμυν ατόσον δάρος θα πινόμε κε θαδινατίζομε, ατότε τεμπρολάτκον το τάγμαν αγλίγορα θα ταγιανεβ κι ρεβολιύτσια θα κατρακιλίετε σον κατέφορον. Για τιντελιγέντας ι ρεβολιύτσια εν κάτιτι κεσχοριστον, αμον ίνας θεος, πυ παλαφα θισίας. Εγο λέγο „ρεβολιύτσια εγο ίμε“ όπος έναν κερον ίνας βασιλέας έλεγην „Κράτος, εγο ίμε“ . . .

Εχαμογέλασεν, έλαχσεν ομιλίαν.

— Βραδιν κε στεκ κεγο εδόκα λόγον να εβρίνυμε σέναν μέρος. . . Ατίο Σταλμάχοφ! Παρακαλο, θα πας εβρικς τον Καραύλοφ, ήτε θα ομιλάσατον με το τιλέφονον. Οτι εφτας πίσον, σινενοεθ με τεκίνον, ας εν

έτιμος, απόπειρα προσπάσσετε ανάγκη να τοπλαΐσθε το κομψότερον τη ρόταν. Θα εβρίξεις και οι ομιλάσσατον το δίχος αλλο, δις λόγον;

— Μάλιστα!

Εξπινυχίαν δίνεται και φίλικα ο ίντις ταλονού το σερ καπεγυορίσταν.

Μόλις επιδέβεν ο Σταλμάχοφ, ο σιλόγισι του Κλίμιν εκλόστεν αλλο, γλικιν και τριγρεριν έσθιμαν εκπλέπεσσεν τιν καρδιάνατ κι χαρά ερύτσεν τιν σπεσινατ. Θα πάι ελεπ τιν Ανιώταν!

Τι χαράνατ όμος, πω ομιλει τι προτάνικις τι χλδιν υπό με τα σείλια Σόρια σεκιέ κεβγεγ αέο μάζρον και παγομένον το χόμαν, θολδον και ιεζκιάνατο τα σκυτοράς και τα πελιάδης. Το φοτινού τολόθερμον το έθιμην το έροτα, σκοτινέβνε και πικρίζατο ας έναν σο μέρος το Σόρικαρ ο θάνατον κι ασάλο τα σοβαρά τα φόβις και τα ιποπλίας το Γορηχ.

Ι Ανιώτα εκσέβεν σιν απαντίνατ απαν σιν ταράτσαν. Ο Κλίμιν επέρασεν αέοι κίπον μερέαν. Ο ίδεν σο βασίλεραν απαν εκοκίντεσσεν τι δισιν, τυφλίνε τα σιλονοθόμια, ο τόρα ανιβεν δίσοτον ασα χοράρια κι ασα γηαζία και τα δέντρα χαρεμένα, ομιάζνε άροστον, πω εκσόθεν αέο πρεβατ, ίστερα από βαρυν αρόστιαν. Ι Ανιώτα από μακρα διέκρινεν το νεβρικον τιν κατάστασιν του Κλίμιν, ίδεν σο πρόσοπονταν Σογραφίζμένα τιν τυριανίαν και τιν σιλδγισιν. Επέρασεν σιν ταράτσαν ο Κλίμιν, εγκάιδεπεσεν τα συρά, τα χρισόκεσανθα τα μαλιάτες. Εκίνειν εκσόθεν, επέρεν το σερνατ, έξπινυχίενατο χαιδερτικα, και τριφερα και ισιχα εροτάτον „υτέπαθες, γιατι ίσε ατόσον ανακατομένος;“ Επέρασεν σο δομάτιον, εκάτεσσεν αντίκριατ, σο σκαρινιν απαν κεκίνος, χορις να εβγαλ το σινέλνατ, εμποκεσαπλόθεν απαν σο τίβαν, το κιφάκνατ ακομπιζμένον σανχόνασατ.

— Τίποτε, — λέγιατεν δίλα κι αναποφάσιστα.

Πρότιν φοραν ελέπιατον Ανιώτα σαρίκον κατάστασιν. Σου χερον τι εργασίας ίδενατον πολα φορας αφστιρον, απετιτικον, κάποτε, όχι όμος και μελανχολικον, οπος ατόρα.

„Κι θελ να ομίλα“ εγύντεσεν Ανιώτα κεπίκενατο τιαρτ απέσατες. Ισαρμε τελεφτέα σοβαρα κενύντεσεν τιν αγάπινατες κεράσεπεσεν του έροταν το Κλίμιν, όπος κεράσεπεσεν τιν καλοζοίαν, το καλον το φαγιν, το καλον τι φορεσίαν. Οπος έβρενατα, αετς πα εσίρεπεσαντα κεπίγεν. Λτόρα όμος πω ίδεν διτι ο αγαπαμένοςατες ιποφερ, και αέο σσέρνατες κεβγεν να βοιθα και να παριγοράτον, ελιπέθεν, επόνεσεν ο καρδιάτες κεκις αλι το κισενάλεραν κι σιοπι το Κλίμιν επρόζβαλαν τιν αγάπιν και του έροτανατες.

Ο Κλίμιν εγρίκεσεν πως ο τρόποςατ επίραχεσενατεν.

— Ακέον, Ανιώτα! — πρότιν φοραν ονομάζιχτεν απλα με τόνομανατες και γιαρτο ασιν χαραν κι ασιν ταραχίνατες εκοκίντεσεν — για τερεν μι ανισιγας και μι σιγλιατέρφιας. Εκσέρο πως ανοιςίαν εν, αμα δλον του χερον αφτο νυγίζο. Επέρασεμε ο ίδεα ότι κατ δεδ έχομε να δεβάζομε,

κατ σοβαρον κίνδινος κρεμάετε σα κιφάλια μν απαν. Δυλεφή, σκοτύζε,
ιποφέρτε . . . σόλα κι προφταντς, όλα κεπορις να ελεπτε κε να προ-
λαμβίντε το κακον. Εγο ο ίδιον πα άμον εγρίκσατο, περισότερον όμος
εξένχεμε σιν ιποπέιαν κετάραχεν το μιαλομ ένας τζεκίστος, έναν πολα
γνωστικον κε αφιερομένον σιν πάρτιαν πεδιν. Ισιχίαν κι αφίνεμε, ολόκλιρον
εθδομάδαν τιρτέβμε, βεβεον πος σιν πολιτίαν απες εσχιματίστεν μιστικον
σινομοσία απάνεμυν. Το σοστον αν θι λέγο, δικεόνο τον τζεκίστον κερχί-
νεσα να νυν! Κο κε να φυγήμε σοβαρα για αφτο τιν ιπόθεσιν . . .

Ι Ανιώτα επλιξίασεν, εκάτεν σο γιάνατ.

— Κλίμιν, πολα ενενκάστες, αζο μέτρον κε παραπαν, πρεπ να
ισιγάνγε ολίγον. Αμα τελιον αφτο τι κισιλι ι ιπόθεσι, πρεπ να εφτας έναν
τακιδι σι Μόσχαν. Αναπάεσε, κίστερχ με νέχ δινάμις, κισιν αρχιγιας σιν
εργασίαν. Τεμέτερον ι εργασία δίσκολον κε πολίπλοκον εν κε σέναν σεφερ
κι τελιον. Πο κε πυ πρεπ ναναπάυμες κιόλα . . .

Πολι λέγνε για τεμεν „Τέρεν ι Σίμκοβια κατσκαρ λιθαρ εν, σταθε-
ρέσα, ενεργιτικέσα, χορις αμφιβολίας, σόλια ταγιανεβ“ Πολα κεν αφτα
τα λογια έκσατα απο έναν σίντροφον, πυ δυλεό σο πολιτοτελ, αζον Μαρ-
τίνοβ, θι εκσέρτεσαν.

Τιδεν κι λέγο, επιδι ι φοβετζιαρ κε ι συνφελίδες πρεπ να έχνε τιν
ιδέαν, ότι σι παρτίνινις αναμετακι εδρίνυνταν κε διγατι, σταθερι κε με χα-
ραχτίραν άνθροπι. Τεα να έκερνεν ο καιμένον ο Μαρτίνοβ, ότι εγο
πα, τίναν λογαριαζ γρανίτιν, εχο τα φόβις κε τα αμφιβολίασιμ.

Ετακιδεβα, κενθιμύμε για πίον ιπόθεσιν. Σα στάντισιας, σα βαγό-
νια παντο το ίδιον ι καρτίνα, παντο παράπονα, διαμυτριρίας. Καθαρα
φένετε, πος ο λαος άμον εξιασσίρετεσαν, ντεφάγνε κικέρνε.

Σέναν βακζαλ, πλατίμαχρον ι σκάλαθε, κε σα σκαλοπάτια απαν-
κες γομάτον καλαπαλοκ. Αγυρ, γινεκ, πεδία σιντάραγα, με τα κόρκια, τα
λερομένα τα τζιωβάλια, τα σακύλια με το μιζέρικον τιν εξιάνατυν, τα τζέ-
λια κε τα τζαποτιατυν, πυ σο τζοπλιχ πα να κυβαλις κε σίρτσατα τον
κόπον κι ακιζίνε. Τα πρόσοπατυν, αζιν πίναν κι αζιν ανεξεστίαν κίτρινα,
θανατ πρόσοπα, συφρομένα, αβλακομένα τα κατσιάτυν, βρομιν αζα λέρας
τα κορμιατυν, τζεριγμένα, φτίρας γομάτα τα κόρκιατυν. Σο γιάνατυν κεκα,
σο πυφέτον απες ο σπεκυλιάντον τρόι πιρόζηνις, απ αντίκρι επεγχαμπίλοςεν
κε τερίατον ο πεζπριζόρνις. Ο σίντροφοσατ μετρα κατα γις τα καπι-
κόπα τελειμοσίνιας κε νυνις „για έναν παπιρος κεφτάνε“. Απ αφτα
τα σκαλοπάτια, αζο ελεινον το καλαπαλοκ ανάμεσα, ιπερίφανα κε σίτια
αναγυλις κε φτι, περα κάπιος, μοδατοφορεμένος κομισάρος, το κομυ-
νιστικον τάστρεν ετραφτ σο ετίθοσατ. Κατιβεν προσεχτικα, να μι κρύι
απαν σο βρόμικον το καλαπαλοκ κε λερον τα γιαλιςτερχ, τα λαχιρόβανι
τα σαπόκιατ, κεμπεν απες σο πυφέτον να τρόι πιρόζηνι με τι σπεκυλιά-

ντυς εντάμαν. Γομάτα γεράδας, φτιριάρκα πεδόπα, χλέγνε, τσουνχρόνε, πισαλαφυν πισομιν. . . Εκς εσιονιζ, φίσα δινατον, χρίον αέρας. Εγδιτα, οξιπόλτα, με αγίκον κερον εβγένε σο πλακόστροτον τιν πλοσσάτκαν τα πεδόπα, να εφτάγνε τιν ανάκινατον. Πόσα χριόνε, πέρνε περιπνεμόνιαν κι αποθάνε χορις γιατρον κε γιατρικα! . . .

Οταν ετέρνα εκίνα τα σκαλοπάτια ασα οπία ανέβεναν χεκατέβεναν ι χοντροχίλ ι σπεκυλιαντ κι καλοφορεμεν ι σοβετικι ιπάλιλι, πυ τι ζαποκιάτουν τα ποδαρομίτια πα ενεριάζκυσαν να χρύγνε απαν σα βρόμικα τα κόρκια τι καλαπαλυκι, έναν πόνος, έναν απελπισία εκιρίεπζεν τιν καρδίαμ. „Ντο διαφοραν έχομε, ίπα απέσιμ. Αφτα τα ίδια εγίνυσαν σον παλεον κερον κε ει Ρόμιν, κε ειν Ιυδέαν, ει χριστο τον κερον κε ει μεσσονικα τα χρόνια κι ατόρα πα σόλα τα καπιταλιστικα τα κράτι. Εχασα ολοσδιόλυ τι διάθεσιμ, επέρεμε απο βαθέα το μερακ κε ι σιλόγισι. Εκατίβεμε ι ιδέα να ταράγυμε κεγο σατο το καλαπαλοκ ανάμεσα, να τζιλιάγυμε με τατινέτερα το κόρκια, να γομύμε ασα φτίρασατον, να κιμε με τατυνυς, οςπι ναποθάνο κε να τραβίμε, οπος τραβίνυνταν ατιν οπις, για να περύν ελέφθερα τα λακιρόβανι τα ζαπόκια κε τα λύτρινα τα σκαρπίνια . . .

Κε όμοσι Σατο το καλαπαλοκ ανάμεσα ελεπς κε φισιογνομίας ιπερίφανα, ομάτια γομάτα έχθραν κε μίσος ενάντια ει χοντροχίλτες κε ει καλεφορεμεντς κε περτς θάρος κε παριγορίαν, εγρικας πος αφτο το μίσος, αφτο ι έχθρα εν απόδιχσι, το ότι ηκιτε εμις ίμες, αν όχι τόρα, σο μέλον χορις άλο. Ενόσο σο πλίθος ανάμεσα εβρίνυνταν ι ιπερίφανι, πυ εκσέρνε να μιςυν κε να εχθρέφκυνταν, φος φανερον ότι ι νίχιεμυν εν εκιασφαλιζμένον . . . Μάλιστα . . .

Σα στάνταις κε οα βαγόνια πολα ομίλεσα με τι χορέτας. Με τατυνυς αετς φέρκυμε, πυ καμίαν κιποπειάζκυνταν ότι ίμε παρτύνα κε λέγνε κι ακύγνε με τεμεν ελέφτερα κε ανιχτα. Θαμαζ ο άνθροπον, πόσον θ ριν, πόσον δίσχολον, πόσον ακατανόιτον εν ι ζοι ταγροδυλεφτι ζεμέτερον το εργατοχορικον τι διμοκρατίαν... Τεα ατιν πα μετεμας, δίπλαιμυν ζυν, ελέπνε με τομάτιατον, ακύγνε με τοτίατον τι ρεβελιώτσιαν, κε όμος τιδεν κεγρικυν, χαπαρ κέχνε. Κάποτε νυνίζο να επορις κε οργανοντς ζέναν κινον μίτινχ ολτς ταγροδυλεφτάδας τι Ρυζίας κε με απλον ομιλίαν, όπος ζινιθιζ ο Ροπέικον, να εκειγίγσατς άλα, νανις τομάτιατον!..

Εγέλασεν ο Κλίμιν.

— Να εκειγίγσατς άλια!.. τιδεν κι θα εγρικυν. Ολιγς αγιτάτορας κε πολιτραπότνικυς τεμέτερον κεσκότοσαν ατιν ι αγροδυλεφτάδες, μονον κε μόνον γιατι ομίλεσαντς ανιχτα κε καθαρα για τον κομυνιζμον. Τα βιβλίαμυν κι δεβάζνε, τα εριμερίδας, ντο ζτήλοματς εφτάνατα μαχορκοχάρτια. Οχ!, Ανιώτα, αετς απλον, όπος εθαρίσατο ει κεν, με τιν αγιτάταιν

κα με τα λόγια τιδεν κι γίνετε, τι ζοίνατυν πρέπει να αλάζομε-
Αγράνθροπι ιν ακόμαν, κιόσον κιαν ζυν ψεμέτερον το γιαν, ι ιδεολογίατυν
ακόμαν μεσεονικον ιδεολογία εν, τα εκσοτερικα κε τι μάγυς πιστέβνε κε
εμις πα για τατυνυς δεμόνια κε μαγ ίμες, για μερίκυς καλι, για μερίκυς
κακι. Αφτα τα άθλια τα σιμερίνα τα χορία, αφτα τα βρόμικα τα τρι-
πία πρέπει να λίπνε ασι γις το πρόσοπον, το κειλένεν ταλέτρ, ντο επέρ-
ναν τα εργαλίσ, πρέπει να κένυ, για να τεπλαέψκυνταν σα μυσία..

Εσιόπιςαν κε ι διατυν. Ο Κλίμιν επέρεν το σσέρνατς, χαιδέβιατο,
χορίς να λέι τίποτε. Εκίνει καρδίατς κε σλια τα εεθίσισατς σινκεντρο-
μένα σο σσέρνατς, ντο κρατι ο πολιαγαπιμένον, απάντισιν σο χάιδεμα-
νατ, επεκύμησεν το ζεστον το μάγλονατς απαν σο σσέρνατ. Εγέντον φο-
τίαν ο Κλίμιν, ενκαλιάστεν, έσπιγκσενατεν δινατα απαν σιν καρδίανατ κε
μαρτς, μυρτς φιλι τα σσέριατς, τομάτιατς.

Έκσαφνα ενίεν ι πύρτα, κέκσαν το λαζρον τι χοζιάικας τι λαλίαν.

— Τοβάρισσι, ινας μυζίχος στεκ οκσοκα κεροτα αν αδα εν ο τοβάρισσ
Κρίμιν Δέι πος κατ σοβαρον δυλίαν εσς μετατον...

— Πέατον ας έρτε απες,-λέι ι Σίρκοβζ.

Ενίγεν ι πόρτα.

Σο σκοτινον το δομάτιον, ας αβλις το φος ιεξκιαλιάεπζεν ανθρόπι-
νον φιγύραν. Ετζάκεπζεν τι ζαζζιγάλκαν ο Κλίμιν κε σο αδίνατον το φος
διέκρινεν έναν γενιάτεν, πυρτυλιαρ μυζίχον, ολος διόλυ άγνοστον πρόσοπον.

Κεπρόφταζεν ο Κλίμιν νχ εροτα, να μαθαν πίος εν αρτος ο άγ-
νοστον κεναν φονιν, πολα γνοστον φονιν, λέατον χαμελα κε βιαστικα.

— Τοβάρισσ Κλίμιν ίδια κέπαθα, δένα έβρασε... Ερχίνεσεν ι βα-
στάνια, ντο στέκετε;...

— Βοστάνια ντο λες; μέναν φονιν απορίας ερότεσκν κε διατυν.

Ι Σίρκοβζα, λιγάρα λιγάρια έτρεχσεν, εκατίβασεν ασο τυβαρ το μά-
υζερ εγόμοσενατο κεπέρασενατο σα μέσατς με το γαϊς.

Ο Κλίμιν έρπακσεν τον μυζίχον ασο σσερ.

— Γόρνιχ εσι ί:ε; πέμας, ντο εν;

— Να λέγ με όλα πολα κρατι κε κερον κέχομε. Ελαχσα τι φο-
ρεσιαρ, εσένκα χορέτα γριμ, εταράγα με το καλαπαλοκ κατα τίχιν έχσα-
τα σχέδιατυν.. Εβεβειθα, ότι αποπς αρχινα ι βαστάνια, ότι θα κατιβέ-
ιε ι παντιτ σιν πολιτιαν κε ιμπορι να εκατίβαν κιόλα. Εθέλεσα να
εμίλο με το στρατιοτικον το τιλέφονον, κομένον έτον, για τι πολιτιας το
τιλέφονον, ύτε λόγος ιμπορι να γίνετε...

Ι Σίρκοβζα ετιλίεν το σσαλ, εφόρεσεν το ζαχέτονατς. Εκσέβαν ι
τριατυν σον δρόμον. Φισα γλιαρον, ανικισιάτικον αερόπιν. Ι γι σσέρετε
με τον ερχομον τι άνικεις. Σι σκοτίαν ακυς, πος εσορρεοίζεν τα νερα
σα κανάδας. Ο καμπυρτς ο μυζίχον, με το φροκαλ τι γενεάδαν κε με

τι φονιν τυ Γορνιχ, εκσακολυθα — Ι τρίεμον πρεπ να εφτάμε, ότι εδ-
γεν ασο ցըրնըմոն. Κλիμιν, εαι δέβա ցւ Տէκխ, τοπλάεπչոն τինան
εթրիկς τι πεծանտաς, և Σիմխօթա ας πάι լծութա տօ հօմոնիստիկօն տի թօտան,
εցօ թա πάցօ չօ ստամոն. Εհշերո ոտ և πանտիտ էսարեպչան տին ոլութիան,
ալա մե ափտ տի ֆօրման ուստեթօ թա հատաքրեր նա պեր ա; ա հըպւաւն
անամըչա և թա պրօսπախօ նա չխօն չօ պօդար տի ՀէշլէՇնոտարօՇնիկս.
Տօ սիրօտերօն նա նա մի ափնօմատ նա թալնե չա ցըր: ատոն տօն ստամոն.
Աղլիցօրա լիտոն, մի շանօրս քերոն.

Եպէրեն չե տի ծիոնօն տա ցըրիա օ Γοրնիչ, ապէշերէտիւնատ ֆիլիխ չե
առո Գորնիչ յընտօն ծիարիաս լուս, արջնալօս մաշնիկօս մե նան ցւիա-
լիակ յընիա. Ապէշերէտիւն չե և Σիմխօթա, եպէրեն ծրամօն. Պոլա հըպւաւն
սէլօտեն օպիս նիատիկա, սնկալիատեն տօն Կլիմին սէփիլէթխ մե թէրմին չե
մե պաթօս յիա լէտերին քօրան.

Պայ նիատիկա չե լաքրոպօձքրա օ Կլիմ: ցւ Տէկխ մերեան. Տօ
նայան էտիմօն չօ ցըրնատ, չե օպօս պանտա, չւ խնծնւն տօն քերօն, ուսիշքըմա
չե մե ցւնե տրումէնոն տօ մալօնիտ, տեր մե պրօօչին օլօշերա, չին:
օտին չօ պարամիքրօն տի ցամշտան. Կե օմօս քընէտիատօն, ոտ ստուպէս ա: ն
քարծնանատ հապիօս էչքաչէն. հէխչէնքն նան հօմատ քրէա:, մե տէ էմատչ չե
մե տա նէնքրա լաճի.

ԿԵՓԱԼԵՕՆ IX

Տէշերա ցիշծօն օրաս նա, ու օ Մարտինօֆ վիլատ սարան ցւ հօմոնիստի-
խօն տի թօտան. Ի նինտօքհա չօ ցըրնատ, պան չե երտ ստիչքէս չօ մեշակօն,
չօ էֆքերօն տին աթլին, օրիալ տօ չկլատ, օպս ենիւն տա ծոլա տի թօտան.
Կրիօ նեն, ասա շտէնոտա ստանքէս վիւս օ անրաս չե ցւ ստմօքքրան սէչա-
պլուտ տօ շլիխն և քրէսկած տի պրօտանիչէս. Տա պրօտա ծիօն օրաս օ Մար-
տինօֆ յնննէս, անեծօրօչեն տա պալիա, յնիւմէթն օլօն տին հօնատ, սէտի-
շօրէս հէշիցօրէս ատօս ստօն յիա տա ծիափօրա, տա ասիմանտա տա պար-
ստրատիւմատատ, սէլօշիցտեն յիա տին բժօնլիւտչան, յիա տին պարտիան, յիա տա-
տօրիչնոն տին սրգաչիանատ. Տա տէլերտէա էպայչէս նա նոնի չե մե անլոմոն-
չիան անամեն . . . Անամեն պօտ թա երտ ձլօս չօն տօպօնատ և ատօս նա
պան նա լէտիչալ. Օ քրիօն օչօն նտօ ստիշէտ ստերիչէտչէս, ստայշօչան տի ո-
ծարիատ տա ծախտիկ, ստէս չա թրէշմէնա տա ստոնիատ, օ քրիօն սէլեպէրաչէս
ցւ սարծնանատ ասի շիշխան և ասա մանիկա տի ցւնչէլիտ, չե յիա նա շոլիտ
օլիչօն սրչինչէս նա ստայ յիւնաչիս մե տի նինտօքհան.

Եչտիպէչա ծօթէնա շտիպէմատա ասո սարպանարիօն մերեան, տա լէտ ա
օրաս քընսունտանատօն. Եպէրաչէս նոն նա ստիշէտ ստերիչէտչէս, ստայշօչան տի
ծիունատ, նա երտ օ տնենալնիկօն ալաշիատօն. Պրին օմօս նա թալ տօ
սչէնծիօն ցւ յնէրշիան ասին սումէչնէնան տի սարան մերեան սրանթխ ծիօն վիշըրաս.

Εκέτασαν τα πετζιάτια σα πόρτας τι σκλατί, επαρέδοκεν ο Μαρτίνοφ το χαραυλ σου άλον κι από τρέχτα τρέχτα επέρασεν σιν πομισσένιαν. Άμον μεθιζμένος ασι νεγκασίαν, ασον ίπνον κι ασο τζυχτερού, το προτοανικιάτικον τον αέραν, ο πρόσωποσατ κατακόκινον, έρθεν το κέιφνατ. Οπος τιχεν πάντα, ίστερα από παρόμιον σμέναν, ενέσπαλεν δλα τα σκυτύρας κε τα τιάρτιατ. Όλα, ντο ίσσεν να λογίσσχετε κε να νονιζ, ετελίσσενατα, σα τέσερα όρες απες, εκι που επέγνεν κέρχυτον με την διντόβχαν σο σσερ σο μεγάλον, σο σκοτινον τιν αβλιν τι κομυνιστής ρότας. Επεν ζεστον τζάι πρικύσκαν, ετσάκοσεν με τα σσέριατ, εβυχθεν ολίγον πξομιν κι αφυκράτε ντο λέγνε ι σιντρόφιατ.

— Ατο ζατι κι πιστέβατο, — λέι ο τνεβάλν χον, ίνας ασι παλευς τι ουτερ-οφιτσέρυς με αρεον, ζυλιγμένον σο μιτίνατ κιαν μυστακόπον.

— Κςαι ο νύσιμ κι κόφτιατο άνθροπον να κατατάετε ας οπςαρ, γάγιοτ αι βροθάκαν, κςαν ασο μαιμυν να λες, νέισα νε. Ας οπςαρ, ασι βροθάκαν, ατα κολονκίθια, μαρτυβάλια ιν.

— Τοβάρισσ, κι λέγοσε κατ εφθίαν ας οπςαρ κατατάετε ο άνθροπον, σλα απο τιύτα πλάζματα . . . Πος να λέγο κε να γαντυρέβοσε, απο πλάζματα με απλον οργανιζμον. Αφτα τα πλάζματα έζίναν έναν χερον απες σο νερον :ε ίχαν όλια έναν σχέδιον οργανιζμον. Οντας όμος επλέθιναν παραπολα κι αλο κεχόρεςαν κε κεπόρεςαν να εβρίκνε φαριν σου τόπονατον, μερικα επέρασαν σα ριχα, τεμεκ σάβαθα τα νερα. Για παρόρια ετίας μερικα επέρασαν κε σιν κεσεραν. Σιν κεσεραν ο οργανιζμόστουν έλακσεν ίγεπσεν με το νέον το περιβάλον. Αντις τα βρόνχια εψάνθιναν τα πνεθμόνια. Αφτα τα αλαγας κεγένταν βέβεα διαμιας, εχρι-άστιν χιλιάδας κε εκατομίρια χρόνια. Σο αναμετακσι ταδίνατα τα σόγια κεταγιάνεπςαν, κεπόρεςαν να σιναρμόσκυνταν με το νέον το περιβάλον, επεόφεςαν, εχάθεν το τζίνγνατον. Τα δινατα εταγιάνεπςαν έλακσαν τον οργανιζμόνατον, εγένεσαν, επλέθιναν. Κι αετς πα ολίγον κατολίγον ασι σκάλαν σι σκάλαν εγέντον ι διαλογι αρατο εν ο αγόνας για τιν ιπαρκσιν, έναν φιεικον σχέδιον, το οπίον επορύμε να παρομιάζομε με τεμέτερον το σχέδιον να διαλέγομε καλυς πυάδας κε καλα θελκα, για να καλιτερέβομε τι χαιβανι το τζινς. Το σίστιμαν αφτο εεχεδίασεν κε απέδικξενατο ένας άνκλος φιλόσοφος, ο Δαρβιν . . .

Ο Μαρτίνοφ εμ ακύι αφτο το βαριν τιν ομιλίαν, εμ τερι το πλατιν, το πυροτον το πρόσωπον τυ ομιλιτι. Άμον γνοστον πρόσωπον φένετιατον. Κάπι ίθενατον, κάπι έχεν αφτο το γαπαν το βραδικίνιτον τι λαλίαν.

Εχίνος πα, σιτια ομιλα, τερι καπι, κάπι κε τον Μαρτίνοφ, πολεμα να ενθιμάτιατον . . . Αναχάπαρα διέχοπσεν τιν ομιλίανατ, εκλόστεν σον Μαρτίνοφ μερέαν.

— Τοβάρισσ, εσι να μι ίσε τυ Σεργέι Ζαχάριτς τυ Μαρτίνοφ ο γιον;

— Μάλιστα, — απαντά ο Μαρτίνοφ κε σινάμα χοκινίζ.

— Κε κεγνόρτσεζμε; Σι πατέρας το δερματάδικον εδύλεβχ έναν κερον.. Τον Αντρέεφ κι θιμάσε; Σι Σλοπότκαν ο „Χιμικον“ έτον τόνομαρ.

Εθιμέθεν ο Μαρτίνοφ αφτο το πρόσοπον, το πλατιν το μέτοπον, τα απλα, τα χοντροκομένα τα μιασίδας κε τα μχρ, τα έκσιπνα κε τα εκσεταστικα τομάτια. Ινε αλίθια, οτι πολα εγέρασεν ο Αντρέεφ, ερχίνεσαν ναςπρίζνε τα μαλίατ, το κατσινατ εγομόθεν σύφρας κέναν βιθιν ζπαθι αβλακέαν ας οματ, ως το ετδμανατ, έλακεν κάμπος ν τι θορέανατ. Ενέα χρόνια επέρασαν ασυ κίδενατον κιαν. Εθιμέθεν ο Μαρτίνοφ το μικρον το δομάτιον, ι καλίερα το καλβόπον, όπι απες εζίνεν ο Αντρέεφ, το μικρον, το πετρελεολαμπόπονατ κε τον ίδιον κλιμένον απαν σο τρχπεζόπονατ, με μάθρον, ακυμπίαστον κοσοβορότκαν. Κατ βραζ σε μικρα γιαλένια σεκεβόπα κε κεσιν, απαν σο δέρμαν έναν πραξινοτον κε με μιροδίαν ιγρον. Ο πατέρας τυ Μαρτίνοφ γέρος, το πρόσοπον ολοκόκινον, πονιρα κε γομάτα κακίαν τομάτιατ, διαγοναλ ρύχα φορεμένος, ι αλισίδα τι άρασατ γαρσι γαρσια απαν σιν κιλίανατ, κάθετε σο γιαν τη Αντρέεφ, μακρογυλια κε τερίατον πος εφτάτι τα πιράματατ, χαμογελα κε κατ γραφ σο ζιμιοματάριονατ.

Ο γέρον ο Μαρτίνοφ κάποτε επέρνεν εντάμαν κε το γιόνατ σο ζαβοτ, αλα κεφίνενατον να ομιλα με ταργατε, τι μεζιτσακαδες, τι κλέφτας τι πρίστικυς, τι περπεντυλτς, όπος εινιθιζεν να ονομαζιατς κε ζον πρόσοπον κε οπις προσοπ. Μόνον τον Αντρέεφ, τον „Χιμικον“ όπος έλεγχανατον κοροιδεψτικα αργατ, όνταν επίνεν επιεσκεπσιν, εζίνεν κε τον Βαλότιαν να κάθετε με τατον, να ελεπ τα πιράματα κε νακύι τιν ομιλίανατον.

— Τέρεν ο Αντρέεφ τίμιος κε έκσιπνος αργάτες, εν, — έλεγεν ζιχνα πικνα τον Βαλότιαν. Ιπερίφανος, αφθάδις εν, αλα ζον νύνατ κε σιν τέχνινατ τιδεν κέχο να λέγο . . .

Απορούεν ο Βαλότιας, όταν έλεπεν, ότι ο πατέρασατ, εγοιςτις κε τίρανος όχι μόνον σο ζαβοτ, αλα κε ζοςπίτνατ απες, ιποφερ με ιπομονιν τα ιδιοτροπίας κε τα καπριτσια τυ Αντρέεφ, ακύι με προσοχιν τα λόγιατ, ανακατομένα με χιμικυς δρυς κε με διάφορα επιεστιμονικα τέρμινα. Κεπόρνεν να εγρικα, γιατι μόνον ο Λαντρέεφ ίχεν το δικέομαν να ονομαζ τον πατέρανατ Σεργέι Ζαχάριτς, ενο ι αλι εργατ ακόμαν κε κιν που εγέρασαν απες σο ζαβοτ, έπρεπεν να λέγγατον χοζιάιν κε να στέχνε σο τζεστ εμπροστατ, οπος ι σολτατ, εμπροστα ζαφιτσερτς. Ενγένι ο Βαλότιας, ο νύσατ κέχοφτεν, ντο ετία ενον τόσον στενα αφτιν, τυς ολοσδιόλυ τανόμιος τανθρόπες τον αφτιρον, τον τίρανον, τον άκαρδον τον πατέρανατ με τον εφτοχον, τον ιπερίφανον, τον αφθάδιν, λόγον που κι χαριζ, τον αργάτεν.

Μετα κάμποσον κερού, ο Αντρέεφ εγέντον ἀφαντος, κατ κίγηπεσεν με τον χοῖαιαίνοντα, ο Βαλότιας ντο ετία ἐτον κέχερνεν. Σιν αρχιγ, κάμποσα ψιέρας, εκάκινεν ο πατέραςατ, Ιβριζεν, εβλαστίμανεν ολτς ταργάτας κε τι ιπάλιλος τι ζαβοτι κε σοςπιτ πα επίνεν ανισιγίας. Σου τόπον το Αντρέεφ ἐρθεν ἵνας δλος . . . Ο Βαλότιας πα εμεγάλοσεν, ετελίοσεν τα ζπυδάςατ, κατέγινεν με τον φυτοριζμον, τιν θεοσοφίαν, τιν ιστορίαν το πολιτιζμο . . . Εγάπεσεν . . . Σιν αγαπ απαν ἐρθεν κε ιρεβολιώτσια. Εξέβεν σο κόμαν κε το βαριν τι πάρτιας ι εργασία επίκενατον γαναςπαλ πολα. Ενέςπαλεν κε τον Αντρέεφ . . . Ατόρα αναγάπαρα ειζάτεπενενατον Ο Αντρέεφ τα παλια τα σινιθιατ κενέςπαλεν γομον βίρια, βίρια καπνον τιν τρόπκανατ, σιρ βαθέα νεφέζια, ομιλα, οπος κε ποιν αργα, αργα, κε στεκ μιαναπάετε σα διο τρία λέκις απαν.

— Τοβάριςς Μαρτίνοφ έκασ θτι εγράφες σιν πάρτιαν κι άνταν ἐρθα αδα σιν πολιτιαν ενύνια κέλεγα. „Στα εσι κιαγύτο τι πυρζουα τι γενεμαζέχν θα σιρατον εκς ασιν πάρτιαν, άμον ζυ κιλίαν“. Εθάρνα εσι πα με δόλον κε πονιρίαν εγόθες σιν πάρτιαν, όπος πολι επίκαν. Οταν όμος εκείτασα κε έμαθα ντο δολίαν εφτας, ολ ισιντροφ, με έναν στόμαν εβεβέοςαν πος καλος κε τίμος δολεψτις κε αφιερομένος σιν πάρτιαν ίσε. Κινφι εν αετς, δόλεπζον, κανις για τατο τιδεν κεσσ να λέι . .

Ο Μαρτίνοφ, άνταν εκενεν τα κυρφίας το Αντρέεφ εκοκινίασεν ασο φιλότιμον κιασιν εντροπίνατ.

— Με τι γονέισιμ έκοπτα κερύκα. άμα ερχίνεσεν : ρεβολιώτσια. Με τον πατέραμ προτίτερα πα κετεριαζα τίρανος, δεσπότις ἐτον, λόγον να εδέβαζεσατον κεπόρνες.

— Κε μιαερ κι κισέρατον; Ανθροπ καρδίαν κίσσεν, αγρολιθαρον ἐτον, έναν τραμ επλάγνοσιν για τιν ανθροπότιταν κεβρίστον απέσατ. Ντο ιπεφέρναν ασον πρόσοπονατ αργατ να λέγατα άχραν κέχγε!

— Μετεζεν δρος καλα σχέσις, φένετε, ισσεν αετς κεν; — ερότε;εν ο Μαρτίνοφ.

Ο Αντρέεφ εχαμογέλασεν.

— Βέβεα, ασα παπιρόζιατ πιλε εδίνεμε να φυμάρο, γιατι ασεμον τον πρόσοπον κέρδος ίσσεν. Να με σιχορας, τοβάριςς Μαρτίνοφ, ο πατέρας ζζύλικος, σοστος ζζύλικος ἐτον. . . Θιμάσε, σι Σλοπότκαν „ο Χιμικον“ εκόλτσανεμε, εκερτς γιατι; Για το ότι ίχα μεγάλον πόθιον σιν γημαν, επίνα δοκιμας κε πιράματα κε έβροχ μέθοδον να χαζιλαέβο τα δέρματα, εμ καλίτερα, εμ ιχονομιχότερα. Τζεχελτς κε ανότος εμ κε κεράεπτα να πέρι πατέντον για τιν εφέβρειμ κι αετς πα τιν τέχνιμ εκμεταλέρκυτον πατιχαβαν ο πατέρας, εμεν πα δλο δλον εχάρτσεμε έναν τριάραν. Θιμύμε μετατα τα τρία ρύζια βιβλία εγόρασα.

Εκείνες οι πιον κατάστασιν εβρίζουσαν εκίνο τον χερόν αργάτ τι Σλοπόδηκας; Η δυλία βαριν, το ιμεροκάματον ολίγον. Ντο να επίναν κέκερναν, εντύναντο σι βότκαν.

— Εγο κέπινα κι ατόρα πα κι πίνο. Ας αργάτας ολίγον μακραίστεκα εκατεγίνυμ με τι χιμίαν, εδέναζα βιβλία. Με τον πατέρας ομίλωνα κάποτε. Ομίλωνεν κιατος με εφχαρίστιιν, ερότανεν, κατ εσιμίονεν, κι σλομίαν υτο τερις, τάλο τιν ιμέραν, εγίνυσαν αλαγας απες σο ζαβότ. Απολίγον ολίγον τιμπευς ταργάτας εκένην, επιδι ι δυλία χορις ατυνος πα εγίνυτον, ας ιν καλα τεμα τεφερέις. Ο πατέρας άμον ινζινέροκονστρύκτοραν ίσσεμε με δεκαπέντε καπίκια ιμερκον, κι πυ κε πυ εχάριζεμε κέναν πενίντα καπικον, κάποτε έναν ρύθλιν κε σπανιότατα τριάρχην. Σο ζαβότ έλακσαν τόνομαρ κε απο „Χιμικον“ έκλοσανεμε „Εφτενον ο χιμικον“ . . . Κι αλίθια εφτενος άναδα ντο έμ, εμ κε λοπυτς. Με τον χερον ενίγαν ολίγον τομάτιαμ, ερχίνεσα να ζιτο το σίφερομ κέναν ιμέραν λέγο τον πατέρας: „Κιριε Μαρτίνοφ, πρεπ να πέρο πατέντον για τα εφερέιςιμ. Αν θελτς αγόρασον εσι τα πατένταμ, δόμα χρίματα, θα πάγο επυδάζο. . . Ο σκοπόσιμ έτον να γίνυμε ινζινέρος. Ασιν πολιτικιν ατότες χαπαρ χίχα κι ωτε έκεργα ντο εν τακικον αγόνας. Ο πόθος το ιδανικομ έτον να δεβάζο, να μαθάνο. Αν εισιβιδάξκυτον ατότες ο πατέρας μετερεν εκίνος πα μεγάλα κερδι θα ίχεν κεργ πα ατόρα ινζινέρος θα εμ. Επιδι άμος έτον φιλάργιρος, κε ετρόμαζεν σο καπικ απαν μετατο εχάλασεν όλεν τι δυλίαν. Αντι να παντα, όπος πρεπ ζιν πρότασιν, ν ο επίκατον, ερχίνε.εν να ιβριζ, κεργ αγίκα κιποφέρο, ο χαραχτήρασιμ κι ειχοράτα. Ιπεν εκίνος, ίπα εγο, ετάβικεμε, εγέμες μασσερ κε κρέας κι ασόλον ίστερα εκένημε ασι δυλίαν. . . Ιπέφερα πίνας κι ανεξεστίας, ντο να λέγοσε. . . Ατότες επέθανεν κι μάναιμ ασιν πίναν. . . Ιστερα επέραζα σο Ιβανο-Βοζνεζένχι, εγνοριμάγα εκι με καλυς σιντροφε, εδόκαναμε να δεβάζο τιν „Πράβταν“, ενίγαν τομάτιαμ, έρθεν ο νος σο κιφάλιμ.

Φοβερον πράγμαν, κε μόνον να νυνίγατο, πος εμεταχιρίξκυσανεμας εκίνο τον χερον κε πος εκμεταλέφκυσανεμας. . . Τέλος πάντον ατόρα εκίνα επέρασαν, τα παλεα οπις κι χλόξκυνταν. Ο πατέρας πυ εν ατόρα; Για ζιν Ιαπονίαν, για ζιν Αμερικιν βέβεα. Ατόρα σο ζαβότνατ εγο ίμε, άμον ιμπεος χοζιαίνος ας λέγοματο.

— Μίπος εκι δυλεφς; — ερόιεσεν ο Μαρτίνοφ.

— Βέβεα, πρόεδρος τι Ζαβότοι ίμε, διο μίνας κι αδα.

— Πος δυλεβ ατόρα το ζαβότ;

— Ζατι μεροτασι άξεκεμα. . . Αργατ εποτάζζικι, το παγιοκ, άναβα ντο κι αχσιζ, ταχτικα πα κι δίγνατο, ι πλιρομι κιάλο εσιρ, τα μχανας παλια, γραζμένα. Ιβριζα τον πατέρας, κι απο καρδίας πα μι-

ζάτον, πρεπής όμος, να πέρομε αξεχίνον μαθέματα . . . — εστάλησεν, σρχεθεί να εβριχ τα κατάλιλα τα λέκσις — μαθέματα νικοκιροσίνις! . . . Πονηρός έτον ο πατέρας, εκλιρόχαρδος, εγάπανεν τα χρίματα, περιεστερούς όμος ασα χρίματα κι ασιν καλοσοίαν εγάπανεν το ζαβότνατ, εκιατες καίλιν ψέραν έμενει κεσκύτον. Θιμάσε; όλα τα μιχανας απέναν έναν έκσερεν, έκσεμεν πος δυλεθ ο κάθις εργάτης, κι ο νύσατ πα έκοφ:εν, εγρίκανεν ασι δηλιαν, ασο νικοκιρίον, ασο εμπόριον. Λπατα τα χάρτα εμις ατόρα τ δεν κέγομε. Ας πέρομε παράδιγμαν τον ατοριζνον τον τιρέκτοραν τι ζαβοτι. Ιγκλινέρος εν, παρτίνις κε το ΒΣΝΧ πα ειςέτενενατον. . . Αμαν ασο καπ νέτονατ απες κεβγεν κεμπροστα σι επετζιαλίστας τι πεςπαρτίνις εφταρίταν κοζ κι πιαν. Ιμπορι να εκσέρτζατον;

Ιπεν το επιθετονατ. Τζλένος τι παρτκομι εν κε ζόλα τα παρτίνις σοπράνιας πα ομίλα.

— Εγο σιν πολιτικιν έναν τσακοπαρ κι ακσίζο. Χιμικος εμ, χιμικος πα επέμνα. Ολια ενοο, δλια τα λάθιατ ελέπο, αλλ. . . νχ πιάνατον κεπορο. Πρόσοπον με πρόσοπον πιάσκυμε μετάτον, ειζιτο, φχνερόνατον τα λάθιατ, σα εαπράνιας να εβγένο αυτίκριατ αδίνατον, μέναν δίο λόρια κατακιφαλιάζμε. Εγο χαπαρ κέχο, πότε πρεπ να ζιτο λόγον, πότε να σιτο. Ατος χατ λέι: „πο μοτίβαμ γολοσεβάνια“ κι αρχινα κι άλο κι ετεκ Εγρικο πος πιέματα λει, φαλξείφχα ιν τα λόγιατ, αλα ναποδίχνατο κεπορο. Κιαν εβγένο ομίλο πα ταρδάτα, ερτάγατα σαλάταν, πιάσκετα : γλόδαρι.

— Με τι χιμίαν πος πας;

— Βλαστίματα! Τιν χιμίαν ζατι εφέκατο, ατόρα σιν πολιτικιν εκλόταρε. Ι καρδιαμ πονι, ιποφέρο, ντο τιδεν πρακτικον δυλιαν κι καταφέρομε! Κι αετς αν πάμε, ασ ίσε βέβεος, ι πυρζζιαζία ολσις Ήα κυρτάμας. . . Πω Ήα πύμε ι χιμία, τερον ταγαπερένον ι τέχνη, μακρα επέρινεν, κερον κέχο να καταγίνυμε με αφτο. . .

Εξένχεν κα το κιφάλνατ κε νυνιζ. Σο δομάτιον απες ισιγία. Ο ρεζβοτιάσσις σιρ ρούσον, κιμάτε βαθέα, το κιφάλνατ ακυρπιζμένον σο ποτοκόνικον τι παραθίρι.

— Κιμεθ κεσι, τοβάρισσ Μαρτίνοφ, αρχετα ενένκασασε με το κενεζελούκιμ. Ατόρα τεμον ι σιρα εν για το καραυλ, δζνα έρχυνταν ιδιοπιώνεμε ας δεβάζο ολίγον τιν „Ικονομικιν τι μεταβατικις περίοδο“, καλον βιθλίον εν. . .

Ο Μαρτίνοφ σίτια αποχαζμάτε, νυνιζ ότι ασι παρτίνις τι εργάτας, πολι επέργαν να επέργαν απάνατουν ιπέφθινα εργαζίας κε να καταφέρνατα με κομονιστικον τακτ κε πολι καλίτερα, παρα ι παρτίνι ιντελιγεντ. Ο μιχανιζμον όμος τι πάρτιας εν τιωτοτρόπος οργανομένον, δστε να ερπροπέρνε κε να εμπένε σα ιπέφθινα θέσις εκιν, πιν εγρικον να προεβ “Εβδομάδα” Διπετίγχι

εδρένες οι συνεδριάζοις, που ομίλουν έμορφα, που διεκπέραγον με τέχνην τα συπράνιας. Εφτάτι σύνχρονον τον Αντρέεφ, με το άτεχνον το γνωστικόν όμος την ομιλίανατ, με τον φανφαρόνον, τον ιπέρθινον τιρέκτοραν τι δερματοζαβοτί, που εσσε μεγάλον πεπίθεσιν ζον εαφτόνατ κε οι τιποτένια τα γνοσίσατ, που ασον τακσικον αγόναν κε ασα βασικα τα αρχας τι πάρτιας χαπαρ κεσσ, κε που τιν αμάθιανατ σεχεπάζιατο με τσαρανπυλιαστα κε βροντερά λόγια. Κι αγίκον πόσικον άνθροπον, μόνον κε μόνον για το βαρίτονον, το αρθεντικον τι φονίνατ, για τιν τέχνηνατ να διεκάγη πολιάνθροπα κε θοριόδοι συνεδριάζοις, παντυ βάλνε τιν ιποπειφιότιτανατ κε λογαριάζονταν γνωστικον κε τι δυλίας έμπιρον! . . .

Δινατα χτιπέματα σιν πόρταν, ετάρακσαν τα σκέπσιες του Μαρτίνοφ.

— Καπιος χρύγνε σιν πόρταν, — λέι ανίσιχα κε λαφρόφονα ο Αντρέεφ — Ακυς τοβάρισσ Μαρτίνοφ;

— Ο βεστοβόδις θα εν, — λέι σίτια αποχαζιμάτε ο Μαρτίνοφ κετιμάσσκετε καν να ρυς απαν σο ζετ.

— Οχι, αφτο κατ κακον θα εν, — πυεστιριζ ο Αντρέεφ, σίτια τραβι το σίρεν.

Ο Μαρτίνοφ ελάνκεπσεν κεκόθεν τερι. Ασιν πόρταν εχοβλάεπισαν απες έναν σριν ανθροπ, φγρια τα προσόπισατυν, καφύλια τα γένιατυν κε σεριατον τυφέκια κιακεινάρια.

„Παντιτ ιν, θα εσκότοσαν τον τζαζαβόι κι ατόρα θα σκοτόνε κε εμας“... ενύντσεν ο Μαρτίνοφ.

Κεπρόφτασεν να τελιον τι σκέπσινατ, εβρόντεσεν έναν τυφεκέαν, εγομόθε, ι κάμαρα καπνος κίνας χοντροκίλτς, σαρις μυζίκιος, που εσέβεν πρό:ος απες σιν κάμεριν, ερύκσεν κατακέφαλα απαν σο πάτομαν κι ασα σεριατ εκρεμίεν το τυφεκ, έναν έμορφον καβαλαρέας καραπίναν.

— Τοβάρισσ, Μαρτίνοφ, ντο στεκς, σίσον, εφόνακσεν ο Αντρέεφ κε σιν ταραμονιν απαν για το σκότομαν τι σαρι, εφκέροσεν δέφτερον τυφεκέαν.

— Τι μάνανεσυν, σβόλοτζι — βλαστιμον ι παντιτ. — Ντόστε, σκοτόστε τι σξιλ τα πεδία...

„Πρεπ να σίρο“ — ειλογίστεν ο Μαρτίνοφ, „αετς πα χαμεν ίμες κι αετς πα“

Εκατίθασεν το πρετοχρονίτελ, να σίρ όμος κεπρόφτασεν. Εναν βαριν χτιπέμαν σιν κοτίλανατ απες, εκσάπλοσενατον απαν σο πάτομαν. Σίτια ερύζνεν, πριν ηα γαν όλος διόλυ τα εσθίσισατ, έκεσν κε το γρίτον τιν τυφεκέαν τι Αντρέεφ κε τι σαρματαν κε τα βλαστιμίας τι καλαπαλοχι.

Εναν κοφτερον, απειματένεν, δινατον πόνος έσπινκσεν τιν καρδιαν κε το λάρινκανατ... ελιγοθίμεσεν. Κε σο λίγομαν απαν, ζατι κενόισεν

το τρίτον την ακαναρέαν, ντο επαρτζαλάεπεν το κιφάλνατ χεταύτεπεν το μικλόνατ. Ενεβζίεν ι γιανχυ τι καρδίας, ταντινομίας, ντο εβαζάνιζαν το μαλόνατ, ισίγαζεν για πάντα ο Μαρτίνοφ.

ΚΕΦΑΛΕΟΝ X.

Τρία ιμέρας ας οσπιτ κεκσέβεν ο Ροπέικον. Το βράδον τοπλάβας εκράζεν σοβαρα, εχιροτέρεπεν ι αρόστιατ. Κεπείφενατο κε τάλο την ψέρχην ως το βράδον επίκεν ιπομονιν, έτρεκεν ανκεκα σι δυλίαν αποπις. Αζο βράδον επίκενατον δινατον θέρμιν, οματ απαν κένχεν ως τα κασιμερόματα. Τον πυρνον εδοκίμαζεν να σχύτε, κεπόρεσε, εζαλίεν, ερύκεν ο κρεβατ.

Ι κάμαρατ μεγάλον, εβρίχορον, με πράσινα κατιφεδένια περτέδες, το γραφίον του κιρ Σενάτορ έτον άλοτε.

Θελ κατ να τροι, κανις δύος κεν να πάι φέριατον φαγιν ασιν στολόβαγιαν. Επέμνεν με ένχη τζαι. Πζομιν εες, ολάχερον καρβελ κίτε απαν ο κραπεζ. Ειςάκοζεν έναν κοματ κερετζόπο, ερθυμύλτεν, κε εφέκενατο απαν ο κραπεζ. Στενοχορέψκετε, ιποφερ. Κι κατιγορι τι ζιντρόφσατ, ντο ενέςπαλανατον, εκσερ πος φοτία πιαν κε ζατιγέτερον το κιφαλ για τι κείλι την ιπόθεσιν...

Εξυγρίαζεν ιμέρα, ο Ροπέικιν κι αρτ τι λάμπα, έρικιν κες να δεβαζ. Κίτε εκξαπλομένος ο κρεβατ, μισάνιγκτα τομάτιατ. Απ εμπροστατ, αμον φάνταζμαν, έρχετε κε περα το περαζμένον ι ζολατ, ι δράσιατ... Θιμάτε το μεταλυργικον το ζαβοτ ζιν Εκατερινο; λάβεκαγια γυπέρνιαν, οπο επέραζεν τα νεότιατ... Θιμάτε το 1905, τα σχότκας ο δάσος τι σιμίδας, τα δροζερα ταστρόφοτα τα νίχτας, το πρότον το λόγονατ σι σχότκαν, διλον κε άτεχνον, γομάτον φλόγαν κε πάθος. Θιμάτε κ έναν κορίτσ, με φτοχικον γιμνάζιυ φιεσταν, θιμάτε το χάμόγελονατς. τι ζερίατς το λάζμαν, σταν ομίλανεν. Τόνομανατς ενέςπαλεν. Για Ελένι ή α έτον για Ολγα...

Σιγνα πιάνιατον ο βίχας. Το κίτρινον το πρόσοπονατ γίνετε ολοκόκινον, πάι να φυρκίσσκετε, γερανίζνε τομάτιατ, τρέχνε τα διάκριατ κε τα ιδέας κε τα ζκέπιιατ πετυν, ταυτέφκυνταν. Σταματα ο βίχας, ρυζ απάνατ έναν ανοχαλίαν, αδιναμίαν, να λαταριζ ασον τόπονατ κεπορι, κρεμίετε ο κρεβατ κε κεαναρχινα το νύνιζμαν.

Σοσπιτ ντο ζι, ζι Σενάτορ, οσίμερον κατ έναν παράκενον, ασινίδιστον ισιγίαν. Σιν κύχνιν το τιγαν τι ματαμ Σενάτορας κι τειριζ, κε ύτε ο κοριτορ τα ποτίνια τι Σενάτορ Ραφαιλ Αγτόνοβιτς... Εξάλου πιεστιρίγματα, κριφομιλέματα. Σιμαζίαν κι δι ζαφτα ο Ροπέικον, αφυκράτε, χορις να ακύι ντο λέγνε. Εκσαφνα εχτίπεζεν ι πόρτατ κ έναν διλον γινέκικον φονι εροτα.

— Τοβάριςς Ροπέικο, γίνετε να έρχυμε;

— Ορίστε, — απαντά ο Ροπέικον, κε σο κατούμερο απαν εράνιγα
ι Λίζα Γριάτζεβα.

— Τοβάριςς Ροπέικο, εβεκσες απόδου δινατα, πω έκεστο ασο δο-
μάτιμη, ανισίχια κε ίπα ας πάγο τερο ντέρται. Ενκαςέ έναν χρύσκαν-
γάλαν, ψιπορι κατ κιάλο να χριάσσκετες, πέμε ας πάγο φέρος...

Ασο μισάνυχτον τιν πόρταν ερπεν απες σο δομάτιον τι κοριτορι το-
φος. Τερι ο Ροπέικον κε νονιζ. Ατόρα αφτε θα εβγεν, θασπαλιζ τιν πόρ-
ταν κι κάμαρατ θα σκοτινεβ, θα γίνετε σκοτινότερον παρ όζον έτου,
πριν να ερπεν ατα απες κε θαπομεν ατος μον κε μοναχος... Πολι
κι πάι, θαποθαν, τίδεν άλο κι χριάσσκετε, το γάλαν πα περιτον εν, αλα
ναπομεν έριμος κε μοναχος ψιποφέρκετε...

— Εφχαριστο για τον κόπας, — λέγιατεν, — αν εν δινατον απέου
τι λάμπαν κε κάθικα ας πίνομε εντάμαν τζάι.

Ι Λίζα έπεσεν το ιλεκτρικον, ετέρεσεν σατον μερέαν κε εγλάσπεν.
Το φέρμαν τι μακιλαριατ καταχόκινον ασο εμαν, ντο έρθεν ασο στο-
μανατ, σίτια έβεσσεν. Ατοτα ο ίδιον πα κεπίκεν τιν παρατίρισιν, ατόρα
ελέπιατο...

— Λι εμεν, αφτε ντο χάλια ; Ασ αλάζο τα μακιλαρόφιλο
Φένετε οπες κι οσίμερον κανις απες κεσέβεν, χυλιαρ νερον κανις κεδο-
κες — λέι σίτια τοραζ το συντοκ κε αραεβ τα κρεβατοστροσιδια — εγα
πόεα φορας ενύντεα να έρχυμε, αμα εφοέθια.

— Κε ντέρφας, μιαερ απόδου αγρες ίμε, — λέι σίτια χαμογελα.

— Οχι, ατόρα κι φουμεσε, άμα, θόνταν ίσε με το παλτον, σο δρό-
μον... αγρες, ιπερίφανος, ακατάδεχτος φένεσε, πω να τερίζε πα κανις φοτε.

Τεριατεν μα εφχαριστισιν, πος γιριζ απιεσκες σιν κάμαριν, διερθιον,
ειγριζ, παξτρεβ. Εναν τριφερον έθιμαν απλύτε σιν καρδιανατ, χαμογελα
γλικα. Εκίνε τερι το χαμφγελονατ το λεγνον, το ζαγιανον τι γύλανατ,
τα φλέβασατ ντεντόκαν εκς, τζιζιατον, λιπάτιατον απο καρδιας, διότι
ελέπιατον αβοίθετον, απροστάτερτον, άροστον χορις δίναμιν, χορις εκευσιαν.

— Εζι πω δυλεψ; — ερότεσενατεν ο Ροπέικον.

— Διαεκάλτεα ίμε, τι κραγνοαρμέιτσις ερτάγο μάθεμαν. Εγέντο
τρία ιμέρας σο εχολιον κεπίτα, διότι τι κραγνοαρμέιτσις έστιλαν σι μο-
νας ιρι το δάσος, να κόφγα κείλα.

— Επίγαν, νε; ερότεσεν με ενδιαφέρον ο Ροπέικον. Ο Καραύλος
εναντιον έτον! Οξτε τα κείλα θα ίνε έτιμα με τον χρον!

Λαίν εφχαριστισινατ, εχόθεν εκάτεεν απες σο κρεβατ. Ι Λίζα
ίπενατον άλα ντο έκεσεν για τι κείλι τιν ιπόθεσιν κε ντο έκεσεν απ-
παρτίνις τιν ψέραν, ντο ίχαν συπόθνικ. Ασο ζοιρον το ινδεαφέρονατ,
εγρίχεεν πόσον εκεδέα κε ποζον ειμαντικα έσαν τα πλιροφορίας, ντο εδόκενατον

Ομίλεσαν πολλά χερού και περατιμένον : νίχτα : Λίζα επήγεν σο δομάτιονας να ισιχαζε. Οταν εκαλονίχτισενατον, ο Ροπέικον επαραχάλεγνατεν, όσον επορι ειχγα να έρτε εφτάγιατον επίσχεπσιν...

Σαποκι εσαματα και χοντρολαλέματα σο κοριτορ, εγνέψαν τι Λίζαν. Απεις ζιν χάμαραν και ἐκς μερέαν չշութիա πիշ. Επιασενατεν ο φόρον και : τρομάρα. Καλα καλα κι χορι՛ τα λέκκι, τα λαλίας όμος ἀγρια και χαπάδιχι μαζι՛ με φοβέρχις και ՞լաշտիմիաς. Ααι ζαποκι τι εσαματαν φένετε ότι πολλα καλαπαλυκ εγομόθεν σο κοριτορ. Ερόρεσεν τα τύρλισατς, չիτια τρομάշνε τα չչերιաς κεπίγεν εκράνικσεν τιν πόρτανατε να τερι...

Το κοριτορ, ι κύχγι εγομόθαν μυζίκις, με չօլտάτικα չսινέλια, πախչուպհա, և չչերιատս տսփէկիա, ահսιնարիա, չնչիկա. Ανάմεշա չաւոնս տարչնիթալս տι մախչնարտς տայրանիթորտ, տօրատιատς εխօրտան տրիα γνոտα πρօսոπա.

Ο Ροπέικον με χαմιչօքρακα, ο πρօσοπօչατ ματομένον, չտεխ օխչովծոտς απαν σο πάτομան, δεμένα τα չչերιատ. Ο Բեպիν αντիքրιատ, փենտε το πρօֆիլ τι πρօσοπիատ, και το μաχρիν, το αιτενοτον το μիτնատ. Οπ չ πάντα փրεշկօչչօքպիմένօς, σο չիփալնատ, αντι πօլչչեթիկօν հաչկան, μանրօν πառաχ, με չերանէօն հենտան, միշունակլի՛ς տօրատιատ, ο դէյգարօν σο չտօմանաτ και πա՛ με το չամպչչին, απαν σο լակրօնի տο չապօնիատ. Οταν իծεν το չամպչչիν, εγριχσεν : Λίζα πօς εթրէթεν το էման չι Ροπέικո տο πρօσοπոν.

Ανάմεշա չօն Բեպիν και չօն Ροπέικο πάլ κέρτε, αμօν օրօլօրի մայիստիկ, ο Σενάτօր, խոντօς, χοντρօχիլտ, με μάքρօν չելέκօν, χοրիս սորտօκօν. Σտεխ εμπρօστα σο Ροπέικον, απօχչամնտε να կրութօν με τι մոշտան, չօրօնէթ, տչալ՛, իթրի՛

— Ε, տօթարիս Ροπέικο τι մանτάտα, չալα; Αντչահ չհօռանիεν և չսιնէիς πրօտիχէ, չի-օրչնիչնիε! Ι չչախաշ չպիχεν թէնի՛չիտիան τιν απտէχամ, ուծεν չիπա. Επիχετε ծուսի չօչպիտիմ, για չպեխուլիատիան, չհատչետεմε և ն Տէնիան, չըրացած չեհատչα չա. Με το Հօր επέρεս τιν խոնտօրամ, επիχիսած համարիν, չնիχօν κι ծիս, չելալեչա. Κι օլիա տէչα τα ծուլիաς, πօս լեγνεսε պա չիչչէրօ. Համբատիսπոլխօմ, Համսօնետ, σο ծիաթալոն չեսիν και τα Հուլիչտα τα օνօմաչիաչէսս. Γυπերνատօրաς, μένան լօցօն...

Սօօչչօնի՛, πάլ καտ λέι το Բեպիν չլօչչետε էրτε εμπρօστα չօն Ροπέικον και չչաν αրջինα.

— Ατօρα էրիւεν το τέλօչէսս, և չչերιամսն էխօμεշա! Οլտչէսս, ամօν շուտրէմենա չչխիլիա նա πօօֆի՛օրմ. Αնրի նա հատիճա՛զο τιν թիթէչանէսս աչսιν απտէχամ. Ακս ձիւմէ, աչսմօν τιν απտէχան!... Σπածտε տչերիչտε, արջոնτաς չմ και արջոντας իմε!.. Ακս պլուսիօն իմε, πորչնաչ իմε και πորչնաչ թաπօμένօ, չիաν չպանετε πα, չիաν հատաշլի՛չտε πα!..

Εσι σαλαχανα: κε αδράκοτος εις, σαλαχανας κι αδράκοτος πα θα πισοφα...
Εκσεράθεν το στόμας, τιδεν κι λες; Κατι χαλατζέβς. Το-βα-ριςς Ρο-πέ-
ι-χο. Τεαμι εις ασι τραγυς τοράτορας ίσε; Ελα πίζομας έναν τακλατ, αδα
σα ιστερνας απαν, παρακαλο.

Επίγεν εμπροστατ, επίκεν έναν χομικον ιπόκλισιν, εχαμογέλασεν
ο Ρέπιν, εγριλέφταν ασα γέλτα ι μυζίκι.

Εκσεν : Λίζα αφτα τα άγρια, τα βάρβαρα τα χαλχανίζματα. Ιδεν
τολοστρόνκιλον, το χρεμένον το πρόσοπον τι ματαμ Σενάτορας, ίδεν
το γρίντζομαν τι δοντίατς, τα πράσινα τοφιδι τομάτιατς κε το τζιτζε-
κλιν, το λιλα το καπότονατς...

— Κι λαλις, απάντισιν κι δις, — μυγκρις ο Σενάτορ. Να ζεσεν. Επε-
σσαχλίστεν απο θαθέα κέφτιςεν απες σιν πρόσοπον το Ροπέικον...

Εχοβλάστησεν ο Ροπέικον, αποπις εκράτεσενατον αισομιν ίνας μαδρογε-
νιάτες, αρζύβαλος μυζίκιος. Τζαπαλαεθ σα σσέριατ ο Ροπέικον. Τα σσά-
χλας τυ Σενάτορ κατιβένε ασο κατσίνατ σομάτιατ απες κε να σπουκή-
ζιατα πα κεπορι, επιδι τα σσέριατ δεμένα ιν. Με ιπερίφανον κε περι-
φρονιτικον βλέμαν τερι ολόγερα τι βασανιστάσατ κε κατατίχιν επέρεν γου-
μάτιατ ι Λίζα. Ετέρεσενατεν γομάτα, γομάτα κε εγλικοχαμογέλασεν.
Κι απ αφτο το χαμόγελον εγρίκεν : Λίζα, ότι άνκε ο Ροπέικον ιποφερ ασα
βάσανα κε ασα προζβολας, μολατάφτα σα ιδέασατ επέμνεν σταθερος κι
αντι να φογάτε, περιφρονα τον εχθρον. Σι Λίζας τιν ιδέαν επέρασεν,
διι αφτο το χαμόγελον έχι σχέσιν κε με το θραδιζνον τιν ομιλιανατες
με τον Ροπέικον.

Υς ατόρα μαργομετσα, σσασσιρεμέντσα ήτον. Το χαμόγελον τι Ρο-
πέικο εδόκενατεν πισιν, έκλοσενατεν ασόρομαν σιν πραγματικότιταν. Εδάρ-
κικεν, ήτρεχεν, ήρπακεν τον Ρέπιν ασο σσερ.

— Τοβάριςς Ρέπιν, γιατι βασανίζεταιαν; για τι λαυ το όφελος
πολεμα... Εσιν λαος κιζνε; ! — κλόςσκετε λέι τι μυζίκιος, -- εσιν χορετ
κιζνε; ! Για τι χορέτας κε για ταργάτας προξπαθι κιατο; ! ..

Χαλχανίζματα, γέλτα κι άπρεπα λόγια εγαπάτεπηαν τι λαλίανατες.

Κι ο Ρέπιν; Εδήγενις, έμορφον, ο πολιτιζμένον, ο τελικάτον ο Ρέ-
πιν, εκύντεσεν, εντόκενατεν σαντικριζιον το τυβαρ, εστόλτεσενατεν αποπαν
υς αφκα με τα πλέον άπρεπα κε εσχρα τα λόγια, κεκλόστεν σο καλα-
παλυκ μερέαν, λέι.

— Ας λίπειν αφτα τα χομεδίας. Ρεπιάτα, επάρτιατον κε δεβάτεν
αφκα, δόστιατον τεσάπνατ. Αγλίγορα, έχομε κιάλα δυλιας. Ι παντιτ χυν-
τυν τον Ροπέικον, κατιβένε τα σκάλας. Ι Λίζα επολέμειεν, εσκόθεν σο
πιδαρ κε σιτια κρατι το ματομένον το κιφάλνατς, αγλιγολι να κατιβεν
κιατε τα σκάλας.

— Ατε πα θα ταράστει γριντζιανίς ι ματαμ Σενάτορ κε χλόγε-
χετε σον Ρέπιν μερέαν, λέτι.

— Κίριε Ρέπιν, κίριε ακτιοματικε, ατε πα πολεσεβίτζκα εν!

Ο Σενάτορ επίασεν χρατι την Λίζαν. Αξιν αβλιν μερέαν εσίρθεν
έναν τυφεκ. Ι Λίζα εγρίχσεν πος σον Ροπέικον απαν σίρνε εκένχεν έναν
άγρεν λαλίαν, που εγκάρριχσεν κε τον Ρέπιν. Εξιρεν κεσίρθεν, εκέφεν
ασα εσέρια τι Σενάτορ κε απο δίο κε τρία σκαλοπάτα εκατβεν ζ.ν αβλιν.
Σιν πλοςσάτκαν ι πόρτας, σομάτιατς επέρεν έναν κυςτ αεπρόρυχα.
Επεσκεν με το εσέρνατς. Ανάμεσα ασαεπρόρυχα, γονκις κε τζαπαλαεβ
ανθρόπινον χορμιν. Εκλίστεν κα, ίδεν το Ροπέικον. Εκολμπασεν ο εύμαν,
γονκις, πισιχομασσι.

Εκένχεν έναν άγρεν βάινασιν ι Λίζα. Ανθροπ λαλίαν κι ομιαζ,
μόνχριζμαν νταγρεν κε τα θερία, κεχοβλάεπεσεν ο δρόμον, άμον γιλ-
τυρομ. Αποπίσατς εσίρθαν δίο τυφεκέας . . .

Επίγεν ίσαμε την άκραν τι κβαρταλι, εγίρτσεν ο πλαγινον το δρό-
μον, κε ει μέσεν απες εστάθεν, να περ αναπνοιν. Ερυχρέθεν, αποπίσατς
κανις κι τρεσ. Ισιχα κε ειοπιλα τα μικρα τοσπιτόπα, απο μακρα ακυσκύ-
νταν τυφεκι λαλίας κε κάποτε κε πυλεμετι. Σο μέρομαν απαν εφίσεσεν
χριον αέρας, χριον ι Λίζα, εγοντζιασαν τα εσέριατς, τυρτυρι. το χορμήνατς.

Πάτι, χορις να εκερ χιατε που πάι, χλει, τα διάκκριατς τρέγυνε αμον
χολάζια. Ταχπάραγμανατς, οταν εντόκεν σα εσέριατς το χορμιν τη Ροπέικο,
νο ειζαπαλάεθεν ο επιμανάτιον την αγο-λαν, ατόρα επέρασεν, επέρασεν
κε : Ζαλάδατς. Εκσακολυθα να πάι άσκοπα κε χορις λογαριαζμον.

Ο χριον εδιαπέρασεν το χορμήνατς, τρομαζ, τα δονιατς χρύγνε σέ-
ναν σάλο. Ειςατσοφότσεν ι υμέρα, δταν εβρέθεν εμπροστα σα ζαπόρια,
σιν άκραν εχεδον τι πολιτίας.

Αναγάπαρα εστάθεν, εθαρις χάπιος εκάρφοσενατεν σον τόπανατς.
Σι ετίβαν η εσιονι απαν, ο πο ζαπορ εμπροστα, έναν άμον τιλιγμένον
πλυμιστον ποχτζαν. Ενθιμέθεν τη Ροπέικον, ο πυνατς επέρασεν, ότι
ατοκα πα εκοτομένος κίτε. Θα τζαιζ, θα τεβ, θα πάι χάτε, τοματιατς
να μι ελέπνε. Κε όμος το ένφιτον τι περιέργιας το εζθιμαν ενίκεσεν.
Γιαβάσσια, γιαβάσσια κε με φόδον επέρασεν ο ζαπορ μερέαν, θελ απο
χοντα να ελεπ, ντο πράγμαν εν. Τα ποδάριατς φοσίνταν ο εσιον, βρέ-
χυνταν. Πλισιαζ, έρθεν απανκεκα, ίδεν ντο θα έλεπεν . . .

— Αι! -- εφόνακεν χερύκεν απαν σα γόνατα.

Τζεριγμένα γιώπκας κι αεπρόρυχα κε απ ανάμεσα φενυνταν μιθρο-
μελανιαζμένα τα κρέατα. Εναν βαθιν, μάδρον γεραν, αξο δεκεσεν το τσι-
τσιν, τα κόλφιατς ολάνιχτα μαλαγμένα, αδα κιακι κόκινα σίγνας κε τζυρ-
μολιγματα, τα εσέριατς κατατσακομένα, εκσαπλ μένα, κε το πρόσωπον ;!
Να σαν εκίνον, που κίδεν αγίκον πρόσωπον. Μισάνιχτα καρνομένα τομά-

τια, μαζεμένα, τογραφένα τα σσίλια, πατεμένα ανακατομένα με τα έρα-
τα κε με τα σσιον τα χρισόκχανθα τα μαλιά!..

Ι Σύμποβα έτον!...

Ελόλοσεν : Λίζα, κι όλει, τα διάκριας κι τρέχνε. Εκλίστεν κα,
επέρεν σαπαλάμιαςας ταγαπιμένον το κιφαλ, ιλιάσπεν με τα πυρομένα
τα μάγλας, το παγομένον το μέτοπον...

Ο υρανον γαλενον ασιν ανατολιν μερέχν, χροματίς τι γις τα αντι-
κίμενα· τα μικρα τα χαρόπηχας τοσπιτόπα, τα σσιονοτζάμυρχ τι δρομι, τα
γιρμανα τα δέντρα. Ας αντικρινον το ραχαν απαν ο υρανον δι: κε περ τζιζ-
χριάδας, τρανταφίλις, χοχινής, σεστον γιανκυν. Ι ανατολι εν. Πολα κι
πάι θα φοτας ο ίλεν, θα βαρ με λογι: λογιον πογιάδες τα χυρτύκια τι
σσιονι, τα στέβοτα τοσπιτι, ασαςπρογάλκνον ζαμε το χριστοριαντχφίλι.

Ι Λίζα ολόερα κι τερι: Τι Σύμποβας το κιφαλ σα σσέριας κε το-
μάτιας καρφομένα σι προσοπι τα νιασίδχς. Σα καρνομένα, σα μισάνγα
τομάτια Σογραφίζμενον τικρχ, το μίσος, ι αιδία για τιν ατίμοσιν τι κορμι.
Τερι τα θιμομένα τάγρια τομάτια, πυ ακόμαν οπςε εμπρι ψέραν έλαμπαν,
γομάτα ζαιν, γλικάδαν κε γ'χραν...

Ναιλι εμας, σον χόζμον άλο για τεμας ζοι κενι έφνερα κέριμα τα
δρόμια, τζόλια κε βεριανέδες τοσπιτια, αγιαράεφτα κε τα πυλεμέτια, ντο
είρκυνταν, ας ιν κι ασατινες τι σιντροφς μερέαν...

Πισίχρεμα κε με αδιφορίαν τερι το προτανικιάτικον τυ ίλ τιν ανα-
τολιν... Κε ντο εν κιατο κε πυ χρισιμεβ; Το καθαρον, το μιροδάτον,
το προινον αέρας, τυ ίλ : θέρμισ κε το φος, κρία κιάχαρα όλα φένταν
σομάτια τι Λίζας.

Αζέναν μέρος λαλον τα πυλεμέτια, ας άλο τεκλισίας τα καμπάνας.

Κε γιατο πλον τι σσαματαν τι πυλεμετι διαχοφτ το χορεμένον ο
σκοπον τι καμπάνας; Κε τα καμπάνας έσαν χαρύμενα. Το λαμπριάτικον
ο σκοπόςατουν ενύτε με τι πυλεμετι τι σσαματαν κε με τι βιντόφηχ τα
λαλας, ντο αντιχυν ατόρα ασα διο μερόθες.

Εγκεν : Λίζα το λαμπριάτικον τιν χοδονοχρυσίαν κενθιμέθεν το
θεον... Ο θεον!... Κε πυ εν ατος ο θεον; Σιν καρδίανας απες
κάποτε έτον, ατόρα άλο κεν... Ε-έρεσεν ολόγερα· μικρα οσπιτόπα, χλι-
δομένα παραδίρια, χυρτύκια, σσιονι κι απαν ατελίστον υρανον. Αζένιν το
μέρο: τα πυλεμέτια, ασάλο τα καμπάνας. Εμπροστας τζαφαλαεμένον,
ατιμαζμένον, σκοτομένον πεντάμορφον, γνοστικον, τυρφανταν κοριτς. Πο
εν ατος ο θεον; Ι ποπάδεςατ, με το λαμπριάτικον τιν χοδονοχρυσίαν χε-
ρετίζε τα βάσανα, τιν ατίμοσιν, τον θανάτον!

Σο:τα λέγνε ι κομυνιστε: ι ζοι αγόνας εν κε αφι ας οσπιτια κι
ασα ζαπόρια οπις εκσακολυθυν τα πυλεμέτια, θα ιπι ο αγόνας ακόμαν
κετελίσεν... Θα πι ι ζοι εκσακολυθα, αφι ι κομυνιστε εκσακολυθιν

τον αγόναν. Εγκατέπεσεν τεγδίτα τα μέρι τι Σίμκοβας, εφίλεσενατεν σο κατειν απεις κε με τα εσίλια ζόρια εξκόθεν αποκάθευκιαν. Τα ποδάριας εμοδίασαν, εγένταν κερα κείλα. Εξιγκέντροσεν όσα δινάμις ήχεν κεπέρασεν εκι μερέαν, αποπι έρχυνταιν τι πυλεμετι τα λαλίας.

XI

Μάδρα τζαμύτια, αεπρογάλανα κυρτύκια εσιονι, κάπι ανακατομένα, αλυ χοριστα, σχιματίζεν έναν ίδος κέντημαν, πι απλύτε κε πάι, όσον ντο περ τανθροπ τοματ. Μόλα τα φόρμας κε τα σχιματα, αφτο το παράγενον : αντέλα στενοχορεβ με τι μονοτονίαναθε.

Ο Καραύλοφ, τομάτιατ διαπερου τι σκοτίαν, αρυκράτε, κρύι οτιν σο παράμικρου τι λαχυσσιν, τα κιάμια ταλογο σο εσέρνατ, κλδθιατο με τέτιον τρόπουν, όστε τα ποδαρέασαθε να μι εθγάλνε εσαματαν.

Εμπροστατ, σε δίο βερζον ιμικίκλιον, ει μέσεν κρεμι, κανάβας, τυμπία, πάγνε σιν πολιτιαν μερέαν τεναν αποπις σάλο, τρία τιέπια κρανο-αρμέιται. Εκατοντάδες ποδαρέας, όσον προεχτικα κιαν πάγνε ανθροπ, θεφτάγνε κάπιον θόριδον. Αφτο τον Καραύλοφ φένετε, έναν μεγάλον δοι, τρανον εσαματα. Ισιχον γαλαρδία σιν ομαλέαν απεις κε όμος απο πολα βέρσσια μακρα νοίζνατο, χορις να εγρικάσατο, : λαγ, : αλεπι, : πεν-ικι κε τάλα τι γιαπανι τα μικρα τα θερία.

Κάμποσα όρας απαδα κεμπροστα, αφτο το δρόμον επέρασενατο ο Καραύλοφ, έρχοντας αξιν πολιτίαν, σο μοναστιρ μερέαν, όποι εθρίτον το παταλιον τι Τζεκας.

Ο σκοπόςατ έτον να έρτε εφτάι προβέρκαν, πος πάι το κόπιμον τι κείλι, κιαν επέραν τα προφίλακτικα τα μέτρα, ντο εμέντζενατς με το τιλεφονόγραμαν. Εκτος αφτα όμος, το κιριότερο: ντο επίκενατον ναφιν τιν πολιτίαν κε να εζρίστε συμα σο παταλιόνατ έτον, το έντιχτον : ανι-ειγιατ. Αφτο το έντιχτον έτον ετα, κε πι σιχνα πικνα έστενεν τάλο-γονατ κεφυκράτον, ντο γίνετε σιν πολιτίαν μερέαν.

Πριν να σκοτινεβ, ισιχία, τίποτε ίποπτον σιμίον κεφένυτον. (Ιταν εσκοτίνεπτεν καλα καλα, εγαλανομελανίαςεν ει δίξιν μερέαν υρανον, κέ-λαμπαν αρέα τάστρια, τι Καραύλοφ το μαθεμένον τοτιν εχόρτιεν τρία τυφεκέας το έναν αποπις σάλα, ασι πολιτίας το μέρος.

Εστερίεσεν διαμιας τάλογο ατ. Εκνευ ισιχία, : γι αναδι έναν εφχά-ριστον προτανικιάτικον εβοδίαν, αποπάνατ κες εκρακεσεν κεπέρασεν ινας κορόνα. Πολα κεπίγεν απομακρέα κιαπο βιθέα έρθαν κεαν τυφεκι λα-λίας, άτακτα κιανακατομένα . . .

Εζενκιλέεπτεν τάλογον, επάτεσενατο τα γαμπισσέας. Ρεχβαν, πάι λιγάρια τάλογον, περα άφανα ει σκοτίαν γαράδρας κε ορμία.

Αμαν έρθεν σο μοναστιρ, πρότα κι αρχις εκσέτασεν, αν εφαρμόστεν το τιλεφονόγραμονατ, κε αφι εθεθεόθεν, ότι όλα εγένταν, όποις εθέλνεν,

α έπτικεν σον χομαντίρον τι παταλιονι τον Σελέτσκιν, τον χαραχτήραν τι επιχίρισε κε σα δεκαπέντε λεπτα απες εκσίγζεν σίντομα κε σι χραν νοαρμέιταις το τι τρέιτ. Αφι εεέβχι σο δρόμον κεκλόσταν σιν πολιτιαν μερέαν, ο Καραύλοφ εκσίγζεν κε σον βουγκον τι παταλιονι, τον Δανίλοφ, ντο πολιτικον σιμασιαν έχι : βαστάνια, κεκίνως για απάντισιν λαις κατα φατικα το παλικαριάτκον το κιφάλνατ, ντο στολις το γιοσμαλιν το χορ μινατ.

Πριν ασι ρεβολιώτσιαν ο Δανίλοφ έτον εσαχτέρος, ολος διόλοι αγρά ματος εργάτες. Ατόρα πα κε γράματα μεγάλα προύδους κεπίκεν κε το „αλφαδίτον το χομονίζμο“ πα υς το τέλος κεδένητεν, αλα : χρενο αρμειται αγαπύνατον για τιν απλότιταν κε τιν καταδεχτικότιταν, που κι χρίφχετε, δεσον κιαν ι φορεσίατ εν διαλεχτον κε τι μόδας. Ο Καραύ λοφ πα αγαπάτον, για τιν παλικαροσίνιαν, για τιν τιμιότιταν, για τα εταλιερον τον χαραχτήραν, κε για τε ότι κάποτε εφτάγιατον σιντροφιαν σιν αδιναμίαν, διλαδι σον πιοτον.

Ο Σελέτσκι, όλον τον κερον σάλογον απαν τρεσ αξέναν τιν ακριν τ παταλιον σάλο, εφτάι προβέρκαν μίαν κι αλομίαν, αν ιν όλια σιν τάκιν οπος εδιόρτσεν . . . Αμον ντο φένετε, όλια όπος πρεπ ιν τι τιέπια σον τόπονχιουν, τα πυλεμέτια σο κέντρον κε σο δεκεσσεν τι φρλινκαν, ραζβέττζικυς έστιλαν, πεζινς κε καβαλαρτς.

Ολια σιν εντέλιαν! Πολα κι πάι ο Σελέτσκις θαντικρις τον εχτρον κε ζανθρόπινα τα κορμία απαν θα λιν πάλιν το γνοστον κε πάντα νέον το πολέμο το προβλιμαν, που τραβάτον αμον μαγνίτις κε ενδιαφέριστον. Κιαν θα χτιπίστε με τον τυρράνον, . . με τι παντίτας . . .

Ας πολεμα μόνον κε με τίντιναν θελτς ας εν.

Ι θριξία, ι εθνικότιτα, ι κινονικι τάκι, ολα για τατον (νε λογι: λο γιον χρόματα, ποσοτικα, σινχεκριμένα σιμία, που αντιπροσοπέβνε το αρι ριμένον τιν ένιαν το μεγάλυ πεγνιδ, που λέγετε πόλεμος. Πολιαγαπιμέ νον πεγνιδ, που πεζ με το θάνατον, που μεθίζιατον, φέριατον σο κειφ άμον ναρκοτικον . . . Θιμάτε ο Σελέτσκις πος εφτα χρόνια απαδι κεμπροστα, πράπορτζικος, επολέμεσεν με τι γερμανις, επ κεν εύφοδον με τι ροτανατ ενθυσιαζμενος, κε το μόνον ο πόθασατ έτου, ναπούδαν ιροκαν θάνατον για τι Ρουσιαν. Ιστερα, σο ελειν·ν τι ζοιν σοκόπια απες με ταρδοτιας, τα σακατλανέματα, τα γεραδες, ενθέζιεν ο πόθος κε ο ενθηζιαζμόσατ. Εκείλι όμος επερίσεπτεν το ιντερέσονατ σι θανάτου το πεγνιδ, που χρόνια κε χερις, χορις στεζιμονιν κι ανάπατσιν, εκσαχολιυθα ι ανθροπότιτα παλεν κε πάντα νέον πεγνιδ . . . Ατόρα για του Σελέτσκιν το ίδιον εν γερμανις έχι αντίχριστ, πολιακς, τζέχυς, κοζάκος, παντίτας . . . Εχθρι ίνε, ετελίσσεντ Ιντζαν θελτς ας ιν, ατιν πα εκα πλόγε τα τιέπιατον, στίλνε ραζβέτζικυς, πολεμον με τα τυφέκια, με

τα πολεμέτια, με τα εστίκια. Τα γονκίματα, τα γεράδες, ο θάνατος για τον Σελέτζκι ήνε αλγεβρικά σιμία, πω φανερόντε το ποσοτικού τε διαφοραν, ανάμεσα σα δύο αντίμαχα μέρι.

Το τελεφονόγραμον το Καραύλοφ, ότι επέρεν το προιέτον γιατα ον έναν ισσμαρ, έναν καιρι σίρσιμον, για έναν νεβρικον σλογον. Διαμις επέρεν φοτιαν, με το νι κε με το σίγμα εκσετέλεσεν όλια τα παρανηκίας το Καραύλοφ, έχασεν κι αναμεν πότε θα δόγκετε το σιμίον τι τρεβόγας, κε καθόλι παράκισενον κεφάνθισενον το αναγκάπαρον ο εργαριος το Καραύλοφ.

Κάθιαν υπέρον οραν τρεσσ σον Καραύλοφ, εφτάι σίντομον τακλατ, το πο; παι ιδυλία, εκθετ τα υνοντα τα σχέδια κε τα πλάνους κε σο τέλος με σεβαζμον εροτα.

— Αλο ντο προστάιγε, τοβάρισσ κομπριγ;

Ο Καραύλοφ πα, όσον το πάι, ολιγότερον ιποπτέρχεισιατον, απέσατ λει «αφτος ο ανθροπον σα τζαμόρια κι θα κρεμίμας, κι θα προδιδμας»

Οχι, ο Σελέτζκι πισστλοκ κερτάι, κι προδιδ. Ι προδοσία γαλαν τα κανόνας τι πεγνιδι, χαν το μυτερέζοναθε. Σο πεγνιδ εξέθες, θα βαστας τον τόπος, αλιότικα κι γίνετε.

Το πρότον ι ρότα πάι ας αριστερον τι φάλανκαν μερέαν.

Πάι έναν ςχοτινον, ανθρόπινον μάζαν. Αφτο όμος ι μάζα, αρια τα ανθρόπινα τα ιεξκιάδας έγνε τιν τάκινατον, το εισοτερικον τιν ένοτιταν . . . Ο καθένας εγνοριζ τον γιτονάνατ, το νατζάλικονατ, ο καθένας ακόι κε εγγελα το παραμικρον τιν κοράντα ατ. Ο πολιτροκοδοτίτελ Σπίτζιν πάι με τι στρατιότας εντάμχι, ι βιντόφρα σομίνατ, κε κάποτε πιαν ομιλίαν με τον γιτονάνατ τον Φιτέιν, ίναν πλακοτζομίτ πεδχι, μαςπρογάλανα, έκξιπνα ομάτια.

Ο Φιτέιν όλα ενοα, ολα θιμάτε . . . Το μιαλόνατ διπέσα γνόσιε, αρχεβ μάζισιν, δόπος το κερον το κυμαρ αραεβ το νερον. Ο Σπίτζιν ιπερφανέρχετε με τον μαθιτίνατ, πυ ατόρα τελεφτέα επέρασεν κε καντιτάτος σιν πάρτιαν. Οταν όμος ασο χορίον κατιβένει ι σινκενίατ, ο πατέρασετ λ. γ. ίνας στρονκιλος μυζίχος, με πονηρ ομάτια κε σαριν γενιάδαν, ίτε ταδελφοκόριτσατ, αλάλετι, μιστρομένα πλάζματα, κι αργινυν μεταχον τα πισστιρίγματα σέναν απόκεντρον κεσσιαν τι καζάρμας, ο Φιτέιν αλαζ, μαζριν, μιστρον κιάλο κι ομιλα με τον πολιτροκ . . .

Ο Σπίτζιν αναμεν, απ εμπροστα εκσ-ρ ντο θα γίνετε. Ερτε στιγμι κι ο Φιτέιν ολοκόκινος, ερεθιζμένος, τοράτιατ τσινάκια εβγάλνε, το δεκιςεν το εσέρνατ πάι κέρτε, εφκερον τι καρδία;ατ τα παράπονα, λέι για τα βζιάτκιας, ντο πέρνε ι ιπάλιλι τι βολοστνόι ιςπολκομ, για τα κατάγρικις τι μιλίτσιας κε τι ροιόνι προτκομιςαρ κε για τα άλα τατακίας, ντο γίνταν σο χορίον.

Ακύριατον ο Σπίτσιν, χορις να διακοφτ τιν ομιλίανατ, κιαφι στεκ, αρχινα να εκειγίαιατον γιατι γίνταν αφτα τα παρατράγοδα, φανερόνιατον τα διεκολίας, ντο απαντα i ρεβολιύταια ι Ρουσίαν, για το ότι i ίδη i μυζίκικ κεγρικον να πολεμον τα καταχρίσις, κε για το ότι πολι εγύθιν αναμεσάμυν πυ εμποδίζεις ζινδίτα κε προσπαθον να χαλάνε το έργον τι Σοβετικις κιβέρνιεις.

Οιαν ίχαν αρτα τα ομιλίας, ετοπλαέφχυσαν ολόγερατυν i κρανο- αρμέιται, κε σιτια έπιναν τα τσιγάρυσατυν, εκυν με προσοχιν, ερόταναν. Κι ο Σπίτσιν ολτε εδύνει ικανοπιτικα απάντισις, γιατι ο ίδιον πα γορέ- τες εν κιασι χορι τα γάλια εκσερ . . .

Οταν θα εγόμονεν ανκέταν, ιν ερότισιν „χποπι κατατάγετε“, απαντύσεν „χορι κάτικος“. Ράφτις έτον σο χορίο, κε κέκεργεν πος να ονομας τον εαρτόνατ χορέτεν, γιόκεσαμ εργάτεν; Ιπσίλος, στενον το κιό- κενατ, εμπρόχλιτος, φαλακρος, το πρόσοπονατ κιτρινον, βραζοκομένον. Ζβέλτος, λαφροπόδαρος, τομάτιατ μικρα, άκακα κε ζοιρα.

Ι κρανοαρμέιται εγάπαναν γακύγνε τιν ομιλίανατ, i φονιάτ όμος επιδι εν αδίνατον κε χαρχαρις πάντα ακύ το „φόναχσον“. Κεπορι κι όταν προσπαθι ια φοναζ, ίχαν τι οιραν τι ομιλίας, αρχινα να ταραζ, πυ i κρανοαρμέιται κεγρικονατα κι ο ίδιον πα θολοτα κε χορις κιριολε- κσίαν εκειγίαιατα.

Το ίδιον κι ατόρα, φαφτο το φοβερον τιν όραν, πυ ας στιγμιν ι στιγμιν αναμένει να χτιπίνταν με τον εχτρον, μιαν ίνας, μιαν άλος για- γαςσέβνατον, εροτύνατον, θέλνε να εκειγίαιατς, πίος ιν απιν, με τιναν θα χτιπίνταν.

— Σίναν απαν πάμε, γιατι πάμε;

Ο Σπίτσιν εξθάνετε το χορικο τιν πειχολογίαν, πυ επέραζενατον i ιποπεία, ότι θα πολεμα με τατυνυ ταυθροπις . . . με τι χορέτας . . . με τι ρυσαντες . . . με ταδέλφιατ . . . Κε γιαφτο προφιλαχτικα, με κορ- τερα κε τσυχτερα λόγια ομιλα για τι παντίτας, ταράζιατα με τον Ντενίκιν, με τον Γιωτένιτ, με τον Κολτζακ . . .

Πάγνε τα τσέπια ασο ζκοτινον, το βαθιν το γιαζιν ανάμεσα, ο υρανον μαβρογάλανον, τάστρα αρεα, κι ασο βερετ, σο βέρετ καθαρότερα ακυ; κύνταν τα τυφεκέας, ασιν πολιτίαν μερέαν. Πάγνε, χορις να στέκνε, ναναπάνταν ίσαιε τιν στιγμιν, πυ απο στρατιότιν ιε στρατιότιν, απο στελένιαν ιε στελένιαν, απο βέβοτ ιε βέβοτ, απο ρόταν ιε ρόταν, ακτίχισεν i προσταγι.

— Στοπ! . . . τα τσέπια δεκχια.

Εμπροστάτουν αρεα αρεα τα φοτίας τι πολιτίας, ασο γιάνατον περι θολομένον το ποταμ. Εσταμάτιε, κε τι Καραύλοφ τάλογον, με τον μι-

ζοχιμένον τον νικοχίρναθε, ωμπζον βερστ οπις ασα τζέπια. Επίασεν ασα κιάρια, εκράτεσενατο ο βοενκομ τι παταλιονι, πυ επέγνεν δίπλα, με τιν ιδέαν να κιμάτε έναν στιγμιν ίσιχα ο γέρον.

Ο Καραύλος ει στιγμιν εγνέφσεν, εσκόθεν απαν σα ζενχίνια, τομάτιατ εδιεπέρασαν τι σκοτίαν, εφυκρέθεν με προσοχιν. Οσον σκοτία κιαν ετου, εγνόρτσεν το μέρος, εδιέκριναν τα φοτίας τι πολιτίας, το ποταμ, τιν ορμέαν . . .

Ερθεν σιν απαντίνατ ο καμαντίρον τι πριγάτας, εχερέτιζενατον στρατιοτικα με ζεβαζμον κερχίνεσεν χαμιλόφονα τιν έκθεσινατ:

— Ι ραζθέτζικι έρθαν. Επίγαν ως τιν άκρεν τι πολιτίας, ίδων πος έρχυνταν σεμας μερέαν καλαπαλοκ σάικα. Ι γνόμιμι εν καλίτερα ας στέκομε κι αναμένοματ. Αφτο ι θέσι κατάλιλον εν.

— Βέβεα, βέβεα, απαντα ο Καραύλοφ.

Ο καμαντίρον εκεσακολυθα τιν έκθεσινατ.

— Ασι στάντσιαν μερέαν σίρκυνταν τυφέκια, θα πι ι στάντσια σεμετερίον τα σσέρια εν. Εστίλα, να οργανόνομε σβιαζ με ατυνος. Ακόμαν απάντιζι κέρθεν.

— Εμορφα, έμορφα, τοβάρισσ κομπατ — λέγιατον ο Καραύλοφ. — Δ νιλοφ, εις ητα αδακα, εμις ας πάμε εκετάζομε τα θέσις.

Κεπρόφτασαν να πάγνε πολα, αντίκριατον εφάνθεν θολοτον ισσκια καβαλαρ, κεκυςκέφταν αλογυ ποδαρέας.

— Ραζθέτζικος θα εν, — λέι ο Σελέτσκι.

Ετζάτεπζαν ι τρι ι καβαλαρ. Ι κρασνοαρμείται, πιος εκλόσταν ετέρεσαν οπις, ίδαν ει σκοτίαν έναν φανταστικον, τρικέφαλον, ζοντανον σίμπλεγμαν. . . Αναχάπαρα τα τρια κιφάλια εχάθιαν κεπέμνεν τρια αλογυ ισσκιάδας. Ι καβαλαρ βιαστικα εκατίθιαν ασάλογα.

— Ρύκτε κα, αρχινα ι μάχι! .

Αμον αστραπι επέρασεν ι διαταγι ασα τζέπια ανάμεσα. Ι διαταγι κεπρόφτασεν ισαμε το αριστερον τι φάλανκαν, κι ασα δεκάσα μερεαν, τα-τα-τα-τα, εργίνεσεν το πυλεμέτον κε τέναν σάλο αποπις, σσιρίζνε τα μολιθέας.

Σαφτο τιν επιχίριζιν ο Καραύλοφ σχεδον ενεργον μέρος κεπέρεν. Ετέρνεν σειρ, με τι κιφαλιατ το λάιζμαν επεδοχίμαζεν όλα τα ρασποραζζένιας τυ Σελέτσκι, κε σο προινον το τσατσόφος διέκρινεν ταχσίριγον, το πυρτυλιαρ το πρόσοπονατ, ταρμομένα τα σσίλιατ. Οσον ντο τερι τα έργατα κε ζα φερσίματατ, περιεσότερον σιμπαθάτον κι αμιλάτον γλικέα κε χαδεφτικα. Μόνον έναν διαταγίνατ εσταμάτισεν ο Καραύλοφ εμπόδισεν τα πυλετέτια να σίρνε ζοσπίτια απαν.

— Κιαρ απατυκες ισα ίσα σίρνε απάνεμυν, τι ζεκιλ τα πεδία, — λέι με απορίαν ο Σελέτσκι.

— Το ίδιον, κι γίνετε. Αν σίρομε σασπίτια, μπορύμε να βλάφτομε κι να ζεμιόνομε ίσιχυς ανθροπος, — απαντα με πειχρεμίαν ο Καραύλοφ.

Το πρότον i ρότα, cίτια κίνταν κι εκόντα, λανκερτα, λανκερτα εγιανάξεπταν σιν πολιτίαν. Το μέρος ανιχτον, χαμελαζέα, το εσον ρίου μυλιαγμένον, ταυτέφκετε αδα κιακι, αφκα σα βαρέα τις σαπόκιατον.'

Οσον αργα κι προεχτικα κιαν προχορυν, μολατάρτα χάμποι εσκοτόθαν κι αρκετι επλιγόθαν. Απανκες εασπρογάλανα τα κυρτούκια τι εσσενι, σο νιεζαν καλα έρχυνταν κι ο εχθρον σιρ ας ο πίτια κι ασα φραγήτια ανάμεσα. Τον χερον πυ ο Σπίτσιν ασυ προινον τιν ομίχλιν αναμετακει διέκρινεν, αποπις ας οσπιτόπα κι ασα Ζαπόρια, το εχθρικον το τσεπ, μακρα σο τυμπιν μερέαν, ετρανταφιλοβάφεν έναν άκρα τυρανο κεβγεν κι στακ ο ίλεν ασο Ζικζαχοτον τον ορίζονταν. Ο Σπίτσιν ατόρα άλο τίδεν κι νυνι, έσιρεν εμπροστα τι σύμκαν, για να επορι κεβγαλ έφκολα τα πατρόνια. Γαρεσιλαεβ λιγάρια λιγάρια, τζαχεβ, λες κι ει i βιντόρκα εζοντάνεπτεν σα εσέριατ. Κυπιχτα, κυπιχτα λανκεβ ζεμπροσινον το κυρτοκ, γονατι, κι κανα βροντα i βιντόρκατ. Ο Φιτέιν, εγεραλαέφτεν εσριτέρον τομιν, ίχεν όμος τίχιν, το ζιυδ κιντζιτέτεν. Ο Σπίτσιν επικενταν πρόχιρον περεβιάκαν, κι καν i δι διάξκαλος κι μαθίτις γιαν γιανα, λανκέβνε ασο τυμπιν σο τυμπιν κι τα βιντόρκασατον, χορις να πέρνε σολυχ, κερυν πατόλια καπνο κι καφτερα μαλιδια εεσπιτόπα κι σα Ζαπόρια ανάμεσα.

Ο Δανίλοφ, σα ψινικα τα χερις για τα πολέμιας κι τα μάχας κι ειλογίεςκετε, ομιλα μόνον σα μίτινκια, κάποτε πάι σο πολιτοτελ, λογοπάκεςκετε με τον Μαρτίνοφ, κι το πιοτον κι τέμορφυς τι κυτζίδας πα οπις κι αφιν. Το ρέμαν τυ πολέμι ετράβικεν κιατον, σχι όμος, ος ρυχοβοτίτελον, όπος τον Σελέτσκιν, αλα ος απλο ετρατιότιν. Σι μάχην παντα ασολτε εμπρικες, κι απο μακρα διέκρινε i κραγνοαρμέιτσι το γιαλιστέρον, το δερμάτινον τιν κύρτκανατ κι το κόκινον, το καλιφε το πανταλόνατ.

Ατόρα πα έφαγεν ιο κιφαλ τι Καραύλοφ κι τι Σελέτσκι, πάι κέρτε, παρακαλι να διγνατον έναν ρόταν, για να χτιπίστε με τον εχτρον εστικ. Ο Σελέτσκι, με απορίαν ελάτικεν τομιατ, έχλοσεν τι ράσσανατ, ο Καραύλοφ εταζιρλάεπτενατον.

Ο Δανίλοβ, επροεβλιθικεν το φιλότιμονατ, επέραζεν σο πρότον τι ρόταν μερέαν, αραεβ το „ζιγιδιτον“ τον φιλονατ τον Σπίτσικ, ζίγκαν έχι απόλιτον εμπιτστοζίνιαν, ανκε κάποτε κοραιδέβιατον κέλα, θελ ναποφυεκύτε, να λέι τα παράπονατ. Πάι με το τσεπ, κάπι κάπι σα Ζαπόρια ανάμεσα, διακριν εχθρικα φιγύρας, το ναγαν σιν ενέργιαν, κατακιφαλιαζιατς. Χαιδερτικα κι με το χαμόγελον σα εζίλιατ χερετι, τι κραγνοαρμέιτσι. Εκι πυ εκόντεπτεν ει φάλανκαν τι πρότις ρότας, διέκρινε το

χαρτοροτου τι ράσσιαν το Σπίτσιν κετυμάστεν να λαλιάτον, σοράτιατ
επέρεν έναν μάβρον σιμίσιν, πω τρες δεμονιζμένα σατονιος απαν, ασιν
πολιτιάν μερέαν. Εκάρροσεν τομάτιατ, τερι, επέμνεν σου τόπονατ. Κά-
μποσα μολιδέας εσσιρικσαν, επέρασαν ασοτιάτ κες κι αποπανκες ασο
κιφάλνατ, προσοχιν κι δ', όλον το μάβρον το σιμίσιν τερι, πω δσον ντο
πάι συμον κε μεγαλον.

— Τοβάρισσι, γινέκα εν, προσεχτικα σίρτε. . .

Ατόρα φένετε καλα, ολ ελέπνατεν. Τα μαλιάτις κιματίζνε σου αέραν,
βαρχις, ριζ, σκύτε κε καν τρες. Αποπίσατε, ασο εχθρικο· το τσεπ με-
ρέαν, χαλας έρχυν τα μολιβέας. Εκσαφνα εντιλάλεσεν το κοδονιστον, το
κέντρον : λαλια τη Φιτέιν.

— Πεδία, τεμέτερον : διασκάλτσα, : Γριάτζεβα εν.

Επεβεβέοσανατο κε : αλ.

— Μάλιστα, μάλιστα, εκίνε εν.

Ο Δανίλοφ, το ναγαν σο εσέρνατ εμπροδέβεν, σίτια φονας.

— Τοβάρισσ, ας ελέποςας, ας γυρταρέβομε τι διασκάλτανεμον!
Εμπρος, σιν απαντίνατε!

— Τοβάρισσ Γριάτζεβα, μι τρεις, ρόκσον, κυπιγ απαν σο εσον —
φονας ο Φιτέιν.

Ι Λιζα σιν αρχιν κεπεγρικίστεν, πιος ιν, κε ντο θέλνε αφτιν :
αγθροπ. Ιστερα κι απ ίστερα, όταν εγιανάςεπιαν, κε επέρασεν ο φόβον
κε : ζαλάδατε, ετέρεσεν γνοστα πρόσοπα. Γνοστα, αγαπιτα πρόσοπα,
ψιλικα πρόσοπα, εκιν τίναν σο σκολίον μαδις τιν αριθμιτικιν! Ατόρα
όλιατον, αρματομεν με τάγρια τα βιντόφκας, φένυνταν σι Λιζας τομά-
τια τι εκδίκισις : δίναμι, τι δικεοσίνις ο θρίαμβον! Ερύκσεν απαν σο εσιον.

— Πος εβρέθες αδακες; — έκεν έναν κοφτερον φονιν. Εσκοσεν
αν το κιφάλνατς, σοράτιατ επέρεν ο γελαχον ωρανον, κόκινον ο ίλεν
εκσέβεν ασα ραχάνια ανάμεσα, εμπροστατ εκσαπλομένον : πολιτια. Τα-
ραγα πιροβολιζμυς βιντόφκας κε πιλεμετι, κεμπροστατες σο φον τι μάβρις
γις κε τάσπρι τι εσιονι έναν αφστιρον, σοβαρον, τζιαχρασύχον πρόσο-
που πικνια οφρίδια, συφριάρια μάγλα, αριν γενιάδα. Ο βοευχομ τι πρι-
γάτας ο Καραύλοφ εν, εγνόρτσενατον : Λιζα. Ατόρα όμος κι αγρίτια-
τον, όπος πριν, κε σίτια κλέι, ερχίνεσεν να ιστορίσιατον, ντο ίδεν κε
ντο ιπόφερεν σο περαζμένον τι νίχταν.

Χορις να διακοφτ το μπερδεμένον ασο φόδον κι ασα τζαφάδες τιν
ομιλίανατς, έμαθεν ο Καραύλοφ πος εσχότοσαν τον Ροπέικον, έμαθεν
τιν ατίμοσιν κε το θάνατον τι Σίρκοβας, πω το λιάσσενιατς κίτε ακόμαν
απαν σα εσιόνια, σι ζαπορι το γιαν. Αςάλεφτα τι μιασίδας τι προσόπιατ,
πειγρεμος, σοβαρος φένετε κε όμος έναν ταμαρ τι προσοπίατ τρομας,
άμον βιολις κόρδαν.

Οταν ο καμαντίρον τι παταλιονι ἔρθεν ἐνχενάτον ἴδισιν, ὅτι κατόρθοςαν να σινενοίσυνταν με τιν στάντζιαν, ὅτι εκι στεκ ο Γορνιχ με πενίντα ζζελεζοταρόζζηνικυς ασο χομουνιστικον τι ρόταν κε εκσακαλυθα να βαστα τιν θέσινατ, τότε ο Καραύλοφ επρόστακεν σίντομα κε σοβαρα.

— Δανιλοφ, με τι ρόταν σο σστικ! Ατόρα δίγοσε τιν ἀδιαν, σκότα, τάξσεπσον, χάριν μεφτας τι τσύνας τα πεδία. . . Α: αριστερον τι φάλινκαν αρχινέστε. . . Σελέτσκι, ἀλο διάκρισιν μεφτας οσπίτια κε δρόμια, θέρτιον με το πυλεμετ δεκσια κε ζεβρια. . . Εχμάλοτος μι κρατίτε. . .

Εμπροσ!

ΚΕΦΑΛΕΟΝ XII

Ἐνίγεν ι πόρτα για ολίγα δεφτερόλεπτα. . . Το ιγροσκότιγον το πατβαλ εφοτίστεν αδίνατα ασο ιλεκτρικον τι αδλις. Με βλαστιμίας κε χοντακέας εκρέμιαν τον Κλίμιν, ασι σκάλαν. Σκοτία πίσα, τσαρανς το ζιδερόπλεχτον το παραθιρόπον, ἀμον φανταστικυ θερίο οματ, αντικυν τα ποδαρέας σα σκαλοπάτια. Επέμνεν ἐναν χερον απαν σο πάτομαν ο Κλίμιν, ίστερα εεκόθεν, εκάτσεν κι αφυκράτε, ἀμον εφάνθενατον πος κατ λαχυσσιν ακύι.

— Πίσ εν;

— Κλίμιν!

— Σταλμάχοφ!

Ἄσιν λαλίαν εγνόρτσαν τέναν τάλο. Επλοσεν σι σκοτίαν, επέρεν το σσερ το Κλίμιν ο Σταλμάχοφ.

— Αι, μι σπινχς το σσέριμ, γεραλαεμένον εν τομιμ, εγόνκικζεν ο Κλίμιν.

Ι χαράτυν ἐναν στιγμιν εκράτεσεν, εειλογίσταν τι θέσινατυν, εκιριεπεζενατι ι πίκρα.

— Σέναν τυζακ ερύκσαμε κε ι δι, Κλίμιν! . . . Εγο τυλάχιστον ίμε εφχαριστεμένος, γτο μετεζεν κε όχι με χανέναν ἀλον θα περο τι ζοίζιμ τα τελεφτέα τα στιγμας. Περισότερον όμος εφχαριστεμένος θα εμ, αν ατόρα εεβρίυς εκι, αποπυ έρχυνταν τα πιροβολιζμυς, κε όχι αδαπες . . . Πος ερύκσες σα σσέριατυν;

— Ο Γορνιχ έτιχεμε κεσιφόνεςαμε να πάγο σιν χομίσιαν. Οριαζαν φένετε κι αναχάπαρα ερύκσα απάνατυν: Το πρότον ι μολιθέα επέρεμε σομιν, ετσάκοσεν, φένετε το στυδ, το δεκσεν το σσέριμ επέμνεν ἀχλερον, ανκεν ζονιανος σα σσέριατυν κι θα έμπενα. Εγνόρτσανεμ διαμιας, ταρυαλις ίμε, ολ εκσέρνεμε. Πόσον κχίλον έφαγα, να λέγοσατο κεπορο . . . Ατόρα όμος εθαρις εμας ενέπταλαν, ασι στάν·σιαν μερέαν, ἀμον γτο ομ'αζ, τεμετερ εγένκασανατς. Για τεκίνο εμεν πα εφέκαν, ανκεν με τα χοντακέας κε τακσινάρια θα εθανάτονανεμε.

— Εμεν πα ορίαζαν τι σσκιλ τα πεδία κε χορις ναναιμένατο ερύκσαν απάνυι. Ιναν εσκότοσα, με το τρίτον το βολ εθέλεσα να σκοτώνει σημειον, ας άτιμον τι τίχιμ, φοτίαν κεπέρεν το πατρον. Ντο θα σκοτώνεμας τίποτε, πολα θα βασανίζεμας κεκίνο κι σίρχετε. Σεμεν απαν πολα πίχαν έχνε, γιατι σόλια τα βόλοστι εγο θεμάζεπσα τι ραζβέρστκαν. Αχόμαν κι κσέρνε πιος ίμε κε λας κεγνορίζεμε. Αχ κι ατόρα να ίχαμε κεπίναμε έναν τσιγάρον, εκάεν το στόμαμ, πολα επεθίμεσα τον καπνον. Το σοστον δμος αζον καπνον κε πλέον τι ζοιν επεθίμεσα. — Τεα εδοκίμασεν νι γελα, αλα κεπόρεσεν, αντι γέλος αναστεναγμος εκσέβεν αζον καρδίανατ . . . — Κλίμιν, θιμάζε όταν εγλίτοζεσμε αζο θάνατον, ζον κερον τι προτραζέρστκας;

— Θιμύμε, τιποτένια πράματα.

— Πός, τιποτένια; Χοσς το σσκινιν σιν γύλαμ περαζμένον έτον, όνταν επρόφταζες με τα πεδία! Ο θάνατοσιμ βέβεον έτον, αν κες εσι. Ιμπορι ατόρα πα κατ ένα, αγίκον θάμαν γίνετε, ντο λες εσι;

— Οχι τοβάρισσ, ατόρα ντο εκσόφλισαμε με τι ζοιν αμφιβολίαν κι σκον . . . Θιμύμε πόζον ογρον έτον : όπσις, όνταν έκοπταμε τα σσκινια, πω ίχανεσε δεμένον. Ατότε εγνοριμάγμε για πρότιν φοραν.

— Μάλιστα, εναμπις χρόνος εν, ντο εγνορίζοσε! Εθάνομυν μεγάλον εφχαρίστισιν, όνταν έλεπτασε, εθέλνα να κάθυμε μετεσεν, νακύο τιν ομιλίας, αλα : εργαζία κεσιγόρανεν. Εναν „καλιμέρα“ έναν „ατίο“ „δος έναν τσιγάρον“ κιάλο τίποτε!

Εξόπεσαν κε : δι. Τα πιροβολιζμυς εκλόταν σιν σιάντσιαν μερέαν, ακυρκύντα, κοφα κιαπο βαθέα. Αζο κισίλον, ντο εντόκανατον, αζι γεράσατ τον πόνον, αζο έμαν ντο εχάζεν κιασιν τιριανίανατ, ο Κλίμιν αδινάτισεν ολοσδιόλυ, ερύχεν κύπα, το κατείνατ απαν ζο κρίον το πετρένεν το πάτομαν. Εκσαφνα, εθαρις μαζερ έξκισεν τιν καρδίανατ εθιμέθεν την Σίρκοβαν, η Ανιύταγτ, τίναν άλο κι θα ελεπ . . . Να μι ελέπιατεν άλο! Ατο ζο νύνατ κεχορι, τι γιν πιγιν θεφτάι θελέπιατεν για τελεφτέαν φοραν! Σο μιαλόνατ απεις, άμον τζαρχ γιρίζε τα πλάιος τι γλιτομονις. Ονταν κρύγνε δμος ζο νύνατ τα βαρέα, τα πελιτένια τα πορτας τι πατόβαλι κε το μιχρον το παραθιρόπον... Ατόσα χρόνια εν πρόεδρος τι Τζεκας κιαπατυπες ζο πατβαλ κανις να φεβ κεπόρεσεν. Νουν, απογονις, τρόπον τιδεν κεβρικ, μέζον γλιτομονις κελεπ.

Τα πιροβολιζμυς όζον πάγνε ακυρέφχυν καθαρότερα, πλιζιάζεν.

— Τεμετερ ιν, — λέι ο Κλίμιν. Ο Σταλμάχοφ ιβρις κε βλαστίμα, αλα αζιν ινιονάτιαν τι φονίσατ φένετε, ότι ατος πα ελπιζ ακόμαν.

Αζιν πόρταν μερέαν αντίχισαν πατέματα κέτρικσεν : κλιδαρία.

— Σεμας έρχυνταν, — λέι ο Σταλμάχοφ. Κεπρόφταζεν να τελιον τι φράσινατ, έρπακσαν κε τι διε, κρύγνε κε κυντύνατες σα σκαλοπάτια

λιν . . . Ο Κλίμιν εθέλεσέν νεφτάι αντίστασιν, εκατίβαζανατον σο κιφαλ έναν βαριν κοπαλέαν, ελιγοθίμεσεν, ερύχεν. Ετζοκάντεαν ασα ποδάρια κεκσένκανατον απαν, ασα σαπεμένα τα σκαλοπάτια κιαν. Ο Σταλμάχοφ πάι αφ εαφτύατ, με το εινιθιζμένον τιν πεχρεμίαντ, σίτια τα έματα τρέχνε ασο εσκιζμένον το κιφάλνατ.

Εφότακζεν ι ωμέρα, ο ίλεν επρόβαλεν αξιν ανατολιν. Ο Σταλμάχοφ τερι τολοκίτρινον το πρόσοπον τυ Κλίμιν, το εβρίχορον τιν αβλιν τι Τζεκας. Γίρο γέρο δίπατα οσπίτια, κε ιπσιλον, λίθικον το ζαπόρναθε. Σο τιβαρ τοςπιτι ντο εχριζίμεβεν τραπεζαρία για ιπάλιλυς τι Τζεκας κιματικ το γαλανον : σιμέα, σιν κεσσιαν απες έναν σορον βιετόβηκας κε ίνας πεδας, με γαλανον κονάρταν σιν κέπκανατ, τογρυλαεβ τα ζατζόρκας.

— Αι, άι, άι, καλδετον κε καλος σας ίβραμεν! Εσι ίσε, νε τοβάρισσ Σταλμάχοβ; Τόι, άμον τόι ερύχεν σα εσέριαμυν, — κάπιος λέι κοροιδεφτικα με πάθος κε με κακίαν. Φρεσκοκιριζμένος, το παπάγνατ μαλυζζιρ, ροδοκόκινος, σαρία, ετεπιζύχα τομάτιατ, το πδίνατ λεγνόμαχρον, το παρυσιαστικνατ επιβλιτικον, σα μέσατ πλατιν, οφιτζέρικον ζόνι . . . — Κεγνόρτζεζμε, νε; Σάνκιταμ εγο κεσι παλει εγνόριμι ίμες, για νύντεον καλα; Ακόμαν οπε εμπρ ιμέραν ίχαμε τιν εφτιχίαν νελέπομε ίνας τον άλον σέναν γνοστον οσπιτ. Κι θιμάσε τον βοένι ζπετες τον Ρέπιν τίνος τοκύμεντα εκέτασει, δύταν επίνες, οπλάβαν με τι ζιντρόφσις; Κιαρ τιν ραζζέρστκαν όνταν επίνες, με τεχίνο το χαβεζλυκ: Ατότες κεπόρεζαμε να εφχαριστύμεσε! Κι πιραζ εφχαριστύμεσε ατόρα με το παραπαν.

Σι Κλίμιν το κιφαλ κι απάνατ έκξιαν έναν βέτρον νερον επελιγοθίμιασανατον, έστεζανατον σο ποδαρ. Τεντελίζ, τρομαζ ασον χρίον, το κιφάλνατ πάι να επαν, ασο δινατον τον πόνον. Σοράτιατ επέρευ ο Σταλμάχοφ. Δίο ζυπαντυκ αριφιαντ κρατύνατον ασα εσέρια, κι ο τρίτον μαδιν ρυπάχαν φορεμένος, αποπονίετε μόλεν τι δίναμ νατ κε κατίβαζ σο γιμνον τι ράσσιαντ τα ραβδέας, με ιδονιν κε εφχαριστιζιν. Το ξυδιαρ το μαλυζζιαρ : όπειατ χαμογελ, στράφνε ασι χαραν τα μικρα, τα τριπτια τομάτιατ. Γονκιζ ο Σταλμάχοφ, ιβριζ, βλαστιμι. Ο Ρέπιν πα έστεκεν σιν πόρταν,

Το πολα ιμπζον βερετ μακρα επίχνοσαν τα πιρεβολιζμις. κάποτε αξιν αβλιν απανκες πα περα σαλαχαναν μολιβ, καλοχάπαρος σαις για τεγμάλοτος. Πολα κεπέρασεν, με τα πιροβολιζμις ενόθιαν φονας θρίαμβο κε εκδίκισις, κλαπζίματα κε γονκιζμι . . . Τα τυφεκέας επλιζιαζαν ολεδιόλυ, επίχνοσαν τα μολιβέας κε μερικα ετζάκοσαν κε τζάμια σαπαν το πάτομαν τοςπιτι.

Αξιν πόρταν εκατίβαν βιαστικα σιν αβλιν ο Ρέπιν κίνας οφιτζέρος με χρισα παγόνια σομίατ.

— Γοζζέπτε τάλογα — εφόνακζεν ο Ρέπιν κεκσέβεν αξιν αβλιν

με το σύντροφονατ. Εφέκαν τον Σταλμάχοφ πιος εκράτνανατον κι αγράνθροπον πίος εντόνεν. Ι παντίτ αγλιγορυν, γοσέβην τάλογα σα τελέγας. Ο Σταλμάχοφ αμον ντεφέκανατον εζαλίεν χερύχεν απαν σο εσιον. Ι ράσσιατ αβλαχέας, τρέχην τα έματα. Εεύμοσεν ο Κλίμιν, ατος πα μόλις κε μεταβίας στεκ απαν σα ποδάριατ, με τα εσιλια Ζόρια έσχοσεν αποκάθευκιαν τον Σταλμάχοφ. Τα γόνατατ κι χρατον, χυράυνταν, το χορμίνατ δλον τρομαζ, τερίατον απες σομάτιαο Σταλμάχοφ.

— Κριόνο, θαποθάνο . . . λέι ατος.

Ο Κλίμιν ενκαλιάστενατον με το ζεβρεν το εσέρνατ, εεινκέντροσεν όλια τι δινάμιατ κεκοβάλεσενατον σο μικρον το ζαράι, σάλο τιν άκραν τι αβλις.

— Ας χρίφχυμες, ιμπορι αναςπάλνεμας.

Σο μισοσκότινον το ζαράι, φοσιμένος σα χύσσκια κίτε παραμορφωμένος ο Ζίμαν. Ι κιλίατ τσεριγμένον, ασπροκόκινα, λίλα, μαβία τα κρέατατ, τιντέριατ ρυγμένα εκς, σιντάραγα με κόπρια, με τα τσεριγμένα τα καμισόβραχατ κε με το ροζζ, ντο εκξίευ ασο τσεριγμένον το σακιν, ντο κίτε σο γιάνατ κεκα. Σο μικρον, το ταπινον το πρόσοπονατ, Ζογραφιζμένα τα βάσανα κε τα τζαφάδες ντο ιπόφερεν, δζνα εκεέβεν ι πεσιάτ τέναν τομάτνατ ολάνιχτον, πιδεβαζμένον ι κόριαθε, σάλο απες χαρφομένον γιαλιν, ασα τσαχομένα τα πενγνέατ.

— Ατος πα σιν ραζβέρτκαν πολα εζορλάεβεν, ίπεν ο Σταλμάχοφ χαρχαριστα, ερύχεν απαν σέναν χυριν κεσσκέπασεν το πρόσοπον με τα εσέριατ.

Τα πιροβολιζμυς επλισίασαν δλος διόλου. Ινας παντίτος εγεραλαέφτεν, εβάρκικεν κερύχεν απαν σο χυρτον. Σέναν τελέγαν απαν εστίβακσαν τι γεραλαεμεντς, σάλο εκυμυλίασαν τα βιντόφκας, ντο έβραν. Ασιν πόρταν τι Τζεκας εκεέβαν δι οφιτσερ, με τα ναγάνια σα εσέριατυν κίνας πολιτικα φορεμένος με τα γιαλια, ολοκένυργον, ακρίδον γύναν φορεμένος, σα εσέριατ πάπκας, γομάτα χαρτία. Ι οφιτσερ εκάτσαν σιν άμακσαν. Ι άμακσα έτον ίσα ίσα εκίνο, με το οπίον ο Κλίμιν επίγεν σιν προπάντισιν τι Σίμχοβας, όταν έρθεν ασι Μόσχαν. Τον Σταλμάχοφ κε τον Κλίμιν, όπος φένετε, ενέσπαλαν. Εκεφνα σιν αβλιν απες εεέδεν ο Ρέπιν καβαλαρτε, ταλογύατ τα πλεβρα αφριζμένα ασα ιρδόματα. Ι όπισιατ κιτρινον πανιν, ανακατομένος, ι κακία βραζ απέσατ.

— Πυ ιν ι εχμάλοτι, φέρτιατς αγλιγορα — εφόνακσεν.

Με εσαματαν κε θλαστιμίας εκοβάλεσαν σιν αβλιν τον Κλίμιν κε τον Σταλμάχοφ. Ο Σταλμάχοφ ετέρεσεν απες σιν πιστ τον Ρέπιν με μίσος κε περιφρόνισιν, εθέλεσεν κατ να λέι κεπρόφτασεν, εεσίρικσεν έναν μολιβέα, ετζαπαλάεπσεν, ερύχεν απαν σο εσιον. Δεύτερον πιροβολιζμος κε δίπλα σον Σταλμάχοφ εκεσπλόθεν νεκρος κε ο Κλίμιν. Ι αβλι εφκε-

ρόθεν, αποπις ασα τελέγας κιασιν άμακσαν εκσέβεν κι ο Ρέπιν καβαλάρτς. Δεκαπέντε λεπτα κίνταν απες σιν αβλιν τα κορμία του Κλίμιν κε του Σταλμάχοφ, τα πιροβολιζμυς επέρασαν σάλο το μέρος τη πολιτίας κε σο ισις τιν αβλιν απες άλο κι ρύζνε μολιβία.

Ο ίλεν εκσέβεν ιπζιλα, ασα κοκινοτα τα λιβια τα αντικίμενα αλάζνε κε μεταλάζνε χρόματα . . . Το ναγαν σο σσέρνατ, εξέβεν απες σιν αβλιν ο Γορνιχ κιαποπίσατ μάβρα πολυζεύπκας φορεμεν, κόκινα λέντας σα μάβρα τα παπάχατυν, τρι γοματι κομυνιστε ζελεζνοταρόζζνικι, σα δινατα σα μαζυτομένα τα σσέριατυν έτιμα τα βιντόρφκας. Ατιν επέρασαν σο σαράι, κι ο Γορνιχ σο κυρτοκ τι σσιονι μερέαν, όπου διέκρινεν απο μακρα έναν μαδροτον κυμολ . . . Γνοστον, πολιαγαπεμένον πρόσοπον, τομάτια νεκρομένα, τα σσίλια μισάνιχτα, κάταςπρα τα δόντια. Τερίατον κεθαρι αχα, αχα θα καλανι το στόμαν, θα χαμογελα, θα φένετε πος ακόμαν νέον πεδιν εν, κι ας εν κε το πρόσοπονατ γομάτον σύφρας . . .

Εκλίστεν κα, επεκύμπζεν απαν σο γόνατονατ τι Κλίμιν το κιφαλ, επεγαμπίλοζεν κε τερίατον απες σομάτια. Εψύχοζεν ι καρδίατ κιαποπες κιαπο βαθέα κε χορις τατυω τι θέλισιν εμύνκρικζεν τυ πόνυ κε τι θλίπζις το πικρον το παράπονον. Θα κλέι, θα γαραλαιζ, θα μιρολογα. Τα σσίλιατ αρμομένα, κοχλαζ απειράτενεν απέςατ ι φυρτύνα, κλέι χορις να εβγαλ λαλίαν ο Γορνιχ, μιρολογα, χορις λόγια. Εσάρεπζενατον το τερτ κε το μεράκ, φτιλαχιζ ι καρδίατ κε φένετιατον έναν κεν, πολα καρδίας ιν, ντο βασανίζνε κε τζαφαλαέβνε τιν πισίνατ.

ΚΕΦΑΛΕΟΝ XIII.

Αχλόγιαστα κε μονότονα τα χοράφια κε τα γιαζία, νεροτσιριάρια, βαρέα περυν τα λιβια αποπαγκες ασιν πολιτίαν. Διλα κε τροπαλα τα σταλαγμίτας τι προτανικιάτικις βροχις εκξιαέβνε τι γιν, οπος εροτικον χάιδεμαν νέο παλικαρι, πρότον άνκιγμαν σε γιμνον, γινέκικον κορμιν. Τα γέρο τα βυνα σσκεπαζμένα με δισοτον περτεν, κιαφκα ασα βαρέα, τα χαμελα τα λιβια ο κόδμον φένετε μικρον στενάχορον, ι ατμόςφερα ιγρον, φυρχιστον, πολιτία, περίχορα λες κεςι κάπιο; εξένκενατα σε ράμκαν παρνικι, τα γιαλιάθις θολομένα ασιν τύφαν τι νερυ.

Ο αέρας φιζα αργοχίνιτα, τεμπέλκα, καπριτσιάρικα, μίαν απαδι κε μίαν απακι. Φερ ασα χοράφια κιασον κάμπον μερέαν μεθιστικα εβοδίας ασα περσιζνα τα σαπεμένα τα φιτα, ανακατομένα με τα νέχ, ντο εργήνεσαν να φλενικίζνε ατόρα, κιασιν πολιτίαν σα γιαζία κοβαλι τι σσαματαν, τα χτιπέματα τι τζακυτζι, τα κυτόκια τι παραβοζι, ανακατομένα με τι καμπάνας τα λαλίας. Ασο γυμζιαρ το τυμπιν, με ταεροφάγομένον τιν καγιαν σι μέσεν απες, φένυνταν έναν σορον οσπίτια, ζαπόρια κε

λιθίκα εκλισίας με τιπείλα τα καμπαναρίους. Θολα, θολα χορίς το πανόραμαν τι πολιτίας, εθαρις άμον εσσκέπαζανατο, με παλεν, κεσιεστιαρ τολ, κεντεμένον μαχλόγιαστα ν' ματα.

Θα έρτε ο Δινατον, θα τσερίς το κεσιεστιαρ, το σολεμένον το φόρεμαν κε θα παρλαέβνε αποφκα τα σσιλεπλύμιστα τα κράσκας τι νέας ζοις. Ι γι, όπος τι μεσελι ο ρδάκον, με βάσανα κε γονκιτα αλαζ ποστ, σιρ κε χαν το παλεν, το σάπιον, το συφροτιαρ κε φορι το νέον, το σσιλεπλύμιγον, ντο κιδεν, κε κεφαντάστεν υς ατόρα ο κόζμον. Το σσιλεπλύμιγον, το πανέμορφον, το νέον τι ζοιν αντιπρυζοπεδί αδα σο δισοτον, σο βροχερον, το σιμεργον τον κερον, το κόκινον ι σιμέα, ντο κιματίς απαν σο τσιρκ κε το πολεσεβικον ι βιβεσκα απαν σιν πόρταν τυ Σενάτορ.

Μαφτο το δισοτον κε το βροχερον τον κερον άσο προι κιαν κοβαλον κισίλα σο σταθμον τα ποβόζκας τι μυζζικίον, τεμπέλκα κε χορις έρικσιν. Ι χορετ κι σι κρασνοαρμέιτσι, πυ πάγνε αποπις ασαραπάδας, ομιλον για τι σποραν, για το ότι κερος οργοματι εν, κε ι αντίχριστι ι πολεσεβικι ίσα ίσα σι σπορας τον κερον ανανκάζνατς να κοβαλον κισίλα. Παραπονίωνταν ποσ κεδόκανατς σπόρα, πόσ ι πιερτ ι κομυνιστε, σο κοκιν αντίκρι έτακσαν να δίγνητις πράγμαν, κιαντι καρφία, σιδερικα, μανιφακτύραν, οςπιτι εεσιαν, έστιλανατς κολαριζμένα καμίζια, πύτρας, πομάδας . . .

— Φτύατς, ταντίχριστος.

— Πίος εν, πυ μάχυς κρύι τεκσιρετ σι δυλίαν; — φοναζ, κόκινος ασο θιμόνατ ένας κρασνοαρμέιτσος. — Πρεπ, το δίχασ αλο να ενκαλύματον σιν Τζεκαν . . .

— Ι Τζεκα πα τατινέτερον εν, εκι πα κομυνιστε κάθυνταν κε τέναν τάλο κρατυν.

Ινας κρασνοαρμέιτσος προςπαθι να εκσιγής τι μυζζικς τιν ιπόθεσιν.

— Αφτα τα κισίλα, ντο κοβαλίτε, ίνε για το σιδερόδρομο', να επορι κε δυλεβ κε φερ σπόρα, να ταυτέβομε σα χορίκ. Ο Σπίτσιν, ο πολιτρυχ ιετ; ιπεμας, κι ο Σπίτσιν καλος τοβάρισσος εν κε πιέματα κι λέι . . . Σιν εφιμερίδαν εδέβαζεν αφτα ντο λέγοσας . . .

— Εκιν, πυ αδα σιν περίστασιν εφτάγνε πύντια κ εμποδίζνε σο διόρθιομαν τι χορι, χαλις τυσσμαν ιν, — λέι αλος με πάθος κε με θιμον. — Αδελφομ πα αν θα ταράετε με τι παντίτας, κι θα εφτάγατον χάριν, άμον σσκιλιν θα πισοφίζατον.

— Τιδεν κεγρικο εγο απαγύτα τα δυλίας, — λέι ίνας ματσυφοτος γέρος. — Τεμον ο νυς ατόσον κοφτ, ποσ όλεμυν ασιν πίναν θα πισοφύμε, αν ι παναία ι δέσπινα κεφτάιμας έλεος κε κι γυρταρέβμας ασο κακον κιαζεν κίγδινον! Τερι ασο ραχαν απαν τα χρισα τα σταθρα τεκλισίας, ακύι τα καμπάνας, κατιβαζ το παπάχνατ ασο φαλακρον το κι-

φαλνατ, εφτάτι λιγάρια λιγάρια μετάνιας. Σομάτιατ περ το μίζερον! πολιά, τανόργοτα τα χοράφια, το δισοτον το περίγιρον, κε ιποφέρ, χλέι καρδιάτ, γιατι έχαλάεν το στρόι τι ζοις, πυ εόνας εκσακολύθανεν, ασάλεφτον, αμον σαπεμένον κε βρόμικον λιμνιν. Κλέι, εντάμαν με το λιπιτερον τι λαλίαν τι καμπάνας, πυ αμον γεραλαερμένον χορόνα, έπλοσεν τα μάρια τα φτεράθε απαν σιν πολιτίαν.

Ι φίκι πα περίλιπον, διάθεσιν κεσσ ο ίλεν, ασπρόθολον πενκ, επέρασεν το μεσυράνεμαν, εκλόστεν απανκεκα κι ο ταραίλεν, τζιαχριαζύις κιατος, έπλοσεν τι σαίτανατ ασέναν τιν άκραν τι κάμπυ σάλο . . .

Ερεθίσκυνταν καραμέιτσι, ονταν τερυν τι μυζίκις, πυ εφέκαν τα ποβόζκας σον τόπονατυν, μετανίσκυνταν κε σκοπον κέχγε να λαταρίζεν. Αξόλον ο νεδτερον ασι κραζνοαρμέιτσυς άλο ιπομονιν κεπόρεσεν νεφτάι. Εμ θιμομένα, εμ κοροιδεφτικα λέι:

— Αρ εφταν τα μετανίζματα. Λαλέστεν κι ας πάμε, κ δυλία οπις κι πρεπ ναπομεν!. . .

Ασα διάφορα τα δρόμια τι πολιτίας τοπλαέφκυνταν ανθροπ σο τσιρχ εμπροςτα, απίνας ίνας, απο δι κε τρι εντάμαν, νέι κε γεροντάδες, αγυρ κε γινεκ. Διαφορετικα τα φιςιογνομίας, το γέλος, τα χιρονομίας, το πορπάτεμαν. Σέναν μόνον πράγμαν ομιάζνε άλιατυν ολτις έναν φος φοτις, φος χρίον, αδίνατον, απόμακρον ακόμαν, φος όμος προινον, προτανικιάτικυ ίλε φος. Κομυνιστε ίνε άλιατυν, σο γενικον τι σινεδρασιν τι πάρτιας έρχυνταν.

Πρότον σινεδρία;!, ίστερα ασιν βαστάνιαν τι παντιτίον. Τα εκλισίας σιμένε εεπερινον, κε για τι κομυνιστας τι καμπάνας κ λαλία ομιας εγχθρικον ποροζαν, προιδοπίσι, ότι ο αγόνας ακόμαν κετελίσεν, ο εγχθρον ιπεχδρισεν, αλα τα φτερατ ακόμαν κετσακόθαν, όπος έπρεπεν. Ακύρη κομυνιστε τι καμπάνας τι λαλίαν, στενοχορέφκυν, γάνε τομύτιατον. Οταν δρος ενθιμύνταν, ότι εκέέβαν νικίτε κιασπροπρόζοπι κεπίκαν το τυςεμάνονατυν χυσσιρ, έρτε κ διάθεσιατυν, με το γέλος κε με τι χαραν χερετίουν αναμετακιάτιουν κε πιέσκυνταν σιν ομιλίαν. Διλα κεντροπαλα εγιανάςσεπζεν τι τσιρκι τιν πόρταν κε ι Λίζα Γριάτζεβα, αλα να εμπεν απες κιαποφαζις, τραβίστε. Αγκεκα τομάτιατς αραεβ γνοστος, ανάμεσα σο πλίθος. Ι γνοστίατς, φένετε, ολ εεκοτόθαν σον πόλεμον με τι παντίας.

Επι τέλις ίδεν ίνχν γνοστον, τον Ματιζένκον, τον σεκρετάρον, τυ πολιτοτελ. Ο Ματιζένκον, το σσινέλνιτ κενορ, φυρτζαλαζμενον, στράψνε τα μαλαρατοκαπνίζμενα τα κυρπίαθε, το κομυνισιχον τάστρεν σο στίθισατ, εβγαλ ασο φυτλιαρ το παρπιλέτονατ, ανέριον, παστρικον, απλόνιατο με ιπεριφάνιαν τον σεκρετάρον τι ραχομι. Ο σεκρετάρον, νέον πεδιν, κάθετε απαν σιν πόρταν τι τσιρκι, εμπροςτατ έναν τραπεζόπον, κεφτάι ρεγιστράτσιαν εκινυς, πυ εμπένε απες.

— Τοβάριςσ Ματυσένκο, τοβάριςσ Ματυσένκο . . . δόκασι ο θεος, εσι Σοντανος ίσε, εσεν κεκότοσαν . . .

— Κε γιωτι να ριχτόνεμε — απαντα με ιπαριφάνιαν κε αφτοπεπίθεσιν. — Εγο μιχρος άνδροπος ίμε, — εκσακολυθα, σίτια χαρογελα, — συριανοτα κι χρύγο, κε με τι γιτονάδεις πα καλα πάμε, εγκρυς χέγο. Εμις, διλαδι εγο κι γινέκαμ, τα πιροβολιζμις πα ριχτάμε: εκιμόμεις ίσιχα σα χρεβατόπαμυν, χα, χα, χα! Μεσάνιχτα περαζιμένα, ι γινέκηρι εγνέφρεμε. „Ιλιώτσα“ λέι, «εθαρις τογέκια σίρκυνταν» . . . «Ντέχασαμε εμις με τα τυφέκια», λέγατεν, «κιρεθ, όρομαν θα ίδες». Ατζαΐπκον δυλίαν! Ονταν εγνέφρεα σα κιμερόμιατα απαν, τερο ας διλα τα μερόθες πιροβολιζμις! Επέμνα απες σιν κάμαριν, κακέβα ντο τεμον δυλίαν ιν τάρματα κε τα πολεμις. Αμον ντο εσταμάτιαν ολοσδιόλι τα πιροβολιζμις κισίχασεν ο κόζμουν, εκσέβα, επίγα σι ελύζεπαν. Εγο τακτικος ίμε κε τιν εργασίαμ οπις κι αφίνο, ο κόζμουν πα να χαλάστε. Σο πολιτοτελ, άναβα εμεν, άλο κανις κεφάνθεν.

— Ατόρα ντο λες, ντο θαφτάμε, τοβάριςσ Ματυσένκο; Ι Σιρκοβα κι ο Μαρτίνοφ ι δι πα εσχοτόθαν! . . .

— Κρίμαν, κρίμαν, ορφανίγα, επέμνα ολομόναχος . . . Ντο να λέγατε . . . Τρέλα, αμάθια, βαρβαρότιτα . . . Εσι ντο, μίπος θέλτε να γράφκεσε σιν πάρτιαν; — εκσακολυθα μέναν σοβαρον κε προστατεφτικον ίφος, εθαρις απατον εκσαρτάτε ι πάρτια κε τι πάρτιας τα δυλίας. — Σι σοπράνιαν τεμέτερον έρθες;

Αχύοντας τα καμπάνας, ντο προσκαλιν τι χριστιανος σον εσπερινον, νυνις ι Λίζα, ότι οσίμερον σι λυτριγίαν κέτεν κε σον εσπερινον πα κι θα πάι. Αντι εκλιξίαν επροτίμεσεν το κομινιστικον τι σοπράνιαν. Απεφάσισεν, άλο σιν εκλιξίαν κι θα πατι, κε νε το μεγάλον τιν εβδομάδαν κε νε τι λαμπριν . . . Κε γιατι να πάι . . . αφι θεος καν; . . .

Σίτια νυνις, δι τζοαπ κε το Ματυσένκον.

— Κατ έναν ιπόθεσιν έχο με τον τοβάριςσ Καραύλοφ, κεκιφόνεσαιμ ναναμένατον αδακα.

Πολα κεπίγεν, χα κι ο Καραύλοφ απαν σάλογον εταγιάνεπεν σο τσιρκ εμπροστα. Ελάνκεπεν άμον νέον παλικαρ αποπαν ασάλογον, έδεσενατο σέναν στυλαρ κε τομάτιατ επέμναν ζαντικρίζνον το τυρπιν, απόπι, αμον μάθρον λένταν κα ιθένα τα οπόζια, φορτομένα κείλα. Εναν βαριν σσερ επεκόμπεσεν απαν σομίνατ εκλόστεν ετέρεσεν, ίδεν τον πλατιπρόσοπον τον Γορνιχ, τα σσίλιατ αρμαρένα, ασομάτιατ φένετα πος πολα νεγκαζμένος εν.

— Κοβαλουν, — λέι ο Γορνιχ, σίτια δικ με το δάχτιλον το κατεφορικον το δρόμον . . .

— Κοβαλούν μάλιστα . . . απαντά ο Καραυλός

Εξίδησαν ότι νυνίζεν για τι ιχοσιοχτό τι σιντροφές, που κίνηται
σα καζέλας, απεις σιν αθλιν τι Τζεκάς κι αγαμένε το πανιγιρίκον του εγ-
ταφιαζμόνατουν.

— Κρίμα, σα πεδία, το χάκυ εχάθαν!, — λέι με παράπονον ο
Καραύλοφ, ίχαμε δίκεον εγο κει, ονταν επίζμοναμε να μιτεβγάλομε το
παταλιον ασιν πολιτίαν.

Ο Γορνιχ εστάθεν ολιγον . . . Ενύντσεν, κεπεκι ερχίνεσεν αργα
αργα κε μετρεμένα τα λόγιατ, εθαρις κι ναίτια τιζέδ σε φυνταμεντάλν
περβολ.

— Οχι, τοβαριες Καραύλοφ, εγο κεις σοσια κενύντσαμε. Κελεπς
κοβαλούν τα κείλα. Για νύντσον, αφτα τα κείλα ιν, ντο θα φέρνεμας
το κοκιν. Κε το κοκιν, για τα αγροτικα τα πύνκτια εν, οπος το νερον
για τι γιανκυν! Οχι, ι σιντρόφεμυν το χάκυ κεσκοτόθαν . . . Ανάκρισις
εφτάγο κελέπο, ότι αφτο ι βαστάνια, μινκιν κεν, θα ερίνυτον . . .

Με ολίγα, περιεχτικα λόγια εφανέρωσεν σον Καραύλοφ τα αποτελέ-
ζματα τι ανάκρισις.

Αχόμαν οπε, δένα εκσαναεςένκαν τιν πολιτίαν σα σσέριατυν, σοστον
πόλεμος εγίνυτον σα δρόμια, κι ατόρα τερις ισιχία παντυ, εθαρις ατιν
πα κεσαν οπεζνι ι πυντόφτζικι. Ο Γορνιχ πολα ίδεν κεπέρασεν, σινι-
θιζμένος εν. Ι γιανκυ ενεβζίεν απεκς, το ιφέστιον ομος απο βιθήα
βραζ κε ιμπορι να γίνετε νέον έχρικι. Γιχφτο λαλίαν κεκσένκεν, κε κεπί-
κεν απαν αφκα τιν πολιτίαν, ονταν εβρέθεν εμπροστα το νεκρον τυ Κλί-
μιν, κε κεράεπτεν αγλίγορα, ασιλόγιστα κε ζο κιφαλ απαν εκδίκισιν. Μόλον
το πολιμερον τιν αιπνίαν, το νένκαζμαν, τι νεβροταραχιν, επέρεν απάνατ
το έργον τι ανάκρισις. Κε άνχε, ζι θέσινατ κεριαν, κεν ατος απεις σιν
Τζεκαν ο ανότερον, ας εκινυς, που επέμναν Σοντανι, μόλα τάφτα όλον
το βάρος τι δυλίας, απάνατ εκρεμίεν.

Πολι παντιτ επέμναν αχόμαν απεις σιν πολιτίαν. Ο ζαρις, που
εγεραλαέρτεν, τον κερον ντο επάτεσαν! παντιτ το κομουνιστικον τι ρό-
ταν, επιάστεν εχμάλοτος. Ο Γορνιχ επαρυσίασενατον πρόσοπον με πρό-
σοπον με ταλτι τι παντίτας, τίναν εσένκεν ζο σσερ, κε με τι μυζζίχις
ας πλισιόχορα, που ατόρα εγένταν ισιχι, αμον αρνια, οπος ο μεθιζμένον
ιστερα αζο μεθις. Ασιν ανάκρισιν εφάνθεν, οτι ο ζαρις εν ίνας ας ορ-
γανοτας τι βαστάνιας. Ο Γορνιχ εσχιμάζιεν το σχέδιον πίον ιμέραν κε
πίον όραν θα τυφεκίσιατον, κατα το πάρον όμος τάζιατον ειχόρισιν,
φοβερίζιατον, κλόθιατον εκατον λογιον τερτίπια, για να μαθαν πίος ιν κε
ι αλι αρχιγι. Ο ζαρις πα μάστορας εν, αετς έφκολα ζο τυζαχ κι ρυζ.
Μολατάφτα φένετιατον ότι ερύχεν σινος τετραπέρατυ διαβολ σσέρια, σα
δόντια τι μιχανις, απ εκίγα ταφοριζμένα ταμερικάνικα, που ολοζόντανον

μυχτέρον σα δεκα λεπτά απεις εφτάγνατον καλπας κε στιβάζνατον κε
σα γιάσσικα.

Οταν ο ίδιον ο Γορνιχ χεκεσταζ, περαν σα καπινέτα τι σλέτοβα-
βατελιον, τερι πος πάι : ανάκρισι, δεβαζ τα προτόκολα κίστερα κλιδύτε
σο καπινέτονατ, το κιφαλ ακυμπιζμένον σαπαλάμιασατ, όρας ολόκλιρα
τηρι σο χαρτιν, ντο κίτε εμπροστατ απαν σο τραπεζ, σιμιον κάποτε
έναν διο λέκσις. Κι αετς πα εξχιμάτισεν καθαρον ιδέχν, πος ερχίνεσεν
κε πος εκσαχολύθεσεν το τελεφτέον : βαστάνια. Κι ατόρα με πέντε,
δέκα λόγια ένκεν κέστεσεν σον Καραύλοφ εμπροστα τιν καρτίναν τι βα-
στάνιας, για το οπίον αφτος εκσόδεπτεν όρας ολόκλιρα σο πελιαλιν τιν
ανάκρισιν κε σαγλαδίαζμαν τιπόθεσις.

Τιν ομιλίαν τυ Γορνιχ διέκοπτεν ο Καραύλοφ.

— Τέρεν ακίνο το χοριτς: Διασκάλτσα εν, πολα ιπόφερεν τι νί-
χταν τι βαστάνιας, κε με τομάτιατς ίδεν, πος εξκότοςαν τον Ροπέικον.
Έγο ίπατεν να έρχετε σι σινεδρίασιν κε να ομιλα με τεσεν. Αχίγε εν,
απαν σιν πόρταν πυ στεχ. . . Τοβάρισσ Γριάτζεβα, έναν στιγμιν, παρα-
καλο ! . . Ετέρεςενατεν ο Γορνιχ. Οχρον το πρόσωπονατς, κανθοτα τα
μαλλιατς, ταυτεμένα σο μέτοπονατς, γαλανα τα φοβιζμένα τομάτιατς,
ασο φόβοιατς, λέι.

— Θέλο να εφτάσ χατάθεσιν . . . για το σκότομαν τι σιντρόφυ
Ροπέικυ . . . παρον εμ, όταν εβαζάντσαν κε εξκότοςανατον. . . Σο
ιδιον τοσπιτ, όπυ εζίνεν εκίνος, ζο κεγο. . . Ερχίνεσεν να λέι για τον
Ρέπτιν, τον έμορφον, τον εβγενιν τον κακύργον, τανίμερον το θερίον.
Ιπεν για τον Σενάτορ κε για τι γινέκανατ, για τα σχέσισατς με τεκινυς,
για τα χάλια ντο έρθαν σο κιφάλνατς εκίνο τι νίχταν. Κάποτε παρα-
φέρκετε κι αρχινα περιτα λεπτομέριας. Ο Γορνιχ όμος με τρόπον κε
με τέχνιν δίατεν εροτίσις κε κλοθ τιν ομιλίαν απαν σο θέμαν, ντο εν-
διαφέριατον. Σιν αρχιν ο φόβον κε ι διλία εμπόδιζενατεν, τα λόγιατς
ασίθεχτα έσαν. Οσον ντεπίγεν επέρεν θάρος, ενδιαφέρθεν κε ι ίδια, ι
ομιλιατς εσέβεν σο κανονικον το δρόμον, ερχίνεσεν μάλιστα να τεστικλεεβ
τα λόγια κε με χιρορομίας. Οταν έρθεν σο σκότομαν τυ Ροπέικυ, τομά-
τιατς - γομόθαν διάκρια.

— Γορνιχ, άκσον, — λέγιατον ο Καραύλοφ, αφι ετελίσεν τιν
ομιλίανατ με τι Διζαν, — τερόσε κι απορο! Αλίθια για δυλίαν άνθρο-
πος ίσε. Ντέμορφα, ίσιχα κε μαστοριακα επίκες ανάκρισιν τιν πάρισσιαν,
έμαθες όλα, ντο εχριάσκυτον να μαθαντς. Επιτα, . . . έπιτα εκσέρτς
ντο εν; Αν κες εσι, με τι πενίντα τι ζελεζνοταρόζνικυς, ι παντιτ θα
επέρναν τι στάντσιαν κι απότες ι δυλίαμυν ζυρναν θα επέγνεν. Με τε-
μον το παταλιον μόνον τιδεν κι θα επόρνα να επίνα κε ι λιχβιτάτσια
τι βαστάνιας θα εσίρεβεν κε έναν μίναν, κε πόσις ακόμαν σιντροφς θα
εγάναμε. . . Επιτα με χομένον φονιν εκσαχολύθισεν.

— Γορνιχ, εσι άμον μερικα ταγιανικλία άλογα νένκαδμαν υτο εν κικσέρτες, νίχταν ωέραν δυλεψ. Σιν Τζεκαν προφταντς, σι κισιλι την επιμαζέαν οπις καπομεντς, σιν εριμερίδαν πα άρθρα γραφς . . . εγο . . . εγο τιδεν κεφτάγο . . . ασο ζεριμ τιδεν κεβγεν! . . . Οιαν έμαδα απ αρτεν την πάρισσιαν, πος εσκότοςαν την Ροπέικον, εσκοτίνεπςαν τομάτιαμ, θερίον εκόπα, ο ίδιον, με τα ζεριαμ έςπαζα τι παντίτας. Ιστερα έμαθα πος εσκότοςαν κε τον Ζίμαν, τον Σταλμάχοφ, τον Κλίμιν! Τον Κλίμιν, με τίναν εντάμαν επέραςα ολον του εμφίλιον πόλεμον! . . . Ατόρα επεκλέροςαν τα ζεριαμ, υτο ναφτάγο κικσέρο. Εριμον, τζιολ για τεμεν ι πολιτία . . . Θα βλαστιμας, θα κατιγοράζμε, ήις το δίκεον, άμα κι πρεπ ναναςπαλτς κελα πος εγέραςα, πος τριάντα χρόνια διαβένοςε! Οπες πολα έπα ασο μεράκιμ. Αναθεμάτο, όνταν κι πίνο, κεπορο να κλέο κε φυρκίσκυμε. Πίνο κεθαρις κάπιος ανι τι καρδιασμι τα πόρτας, κλέο χορτάζο, αναπάυμε. Ιστερα μετανοο, χρύσ το κιφάλιμ, άμα νε φαιταν. Αχ Γορνιχ, άμποτε να εβγένο πιέφτες, άμα ζεζον το κιφαλ πα θα διαβεν κι ατότες θα θιμάζε κε θα δικεοντς τον γέρον τον Καραύλοφ! . .

Εντόκεν το κοδον ισίχασεν το καλαπαλυκ. Σι μέσεν τι αρένας κόκινος κε σίτια ζεοσσονις επαρυριάστεν ο ζεκρετάρον τι γορ-ραικομι κε επρότινεν να εκλέγνε πρόεδρον για την σινεδρίασιν . . . Άλ τανισσέφκυν αναμεσάτυν, αλ χοντρολαλυν, αλ πυςτιρίζνε, εεζάζεπςαν, τίναν θα χορίζνε κικσέρνε, αφυ ι πλέον γνοστι, ι καλίτερι, ι πιστι κε σταθερι, πυ έκλοθαν τα δυλίας κίνταν νεκρι ζα καζέλας, εσκεπαγμεν με τα κόκινα τα σιμέας. Κάπι εφόνακσαν το δύνομαν το Κλίμιν, κάπι τι Σίμκοβαν. Ενοίτε ο ζεκρετάρον κεζιμίοσεν νε Κλίμιν κε νε Σίμκοβαν.

— Πρόεδρος ο Καραύλοφ εφόνακσεν με το ζιλ το λαλόπονατ ο Ματυσένχον Ό Καραύλιφ ερνέθεν. „Εγο κι καταφέρατα“ ίπεν, „κιαν κι πιστέβετε εροτέστε τι σιντροφς πυ εκσέρνεμε. Εχτος αφτο, αδιάθετος ίμε . . .

Εκξαφνα ασιν γαλαρέαν μερέαν αντίχιζεν εναν δινατον φονιν. Πρόεδρον τον Γορνιχ, τον τοβάριςς Γορνιχ! . . .

Ασα διάφορα μέρι ιπεστίρικσαν αφτο την πρότασιν.

— Κε βέβεα τον Γορνιχ τον τοβάριςς Γορνιχ! . . .

Πίος εν κι ατος ο Γορνιχ, εφόνακσαν μερικι.

Το δινατον ι φονι τζαιχτα για νακύγνε ολ.

— Ο Γορνιχ εν ο τζεκίστον, πο έρθεν ζο τεπο τη σιδεροδρομο, έσκοξεμας ζο ποδαρ κε με την κομάνταν τατυνο εταρταγάντζεμε τι παντίτας. Ασυλα να τερι δυλίαν ανθροπος ο Γορνιχ εν! . . .

Πρότι φοραν ζι ζοίσατ ο Γορνιχ εφτάτι τον πρόεδρον σαγίκον καλαπολυκ σινεδρίασιν . . . Σιν αρχιν εμπερδέφτεν κικσέρ υτο ναφιάι. Ο λαος, αγρεν θερίον, κίνταν ατόρα ιμερομεν ζα ποδάριατ, ολ ατον τερον,

ατον λογαριάζει χοῖαινον. Αντι τα σινιδιζμένα „κιρίτο τιν έναρχιν τι σινεδρίασις“ κε παρόμια κιαντι να δεβαζ τιν ιμερισίαν διάταξιν, ο Γορνιχ ἀλλα λόγια λέι· λόγια κοφτερα κι απειματένια, ντο χόνιατα ζανθροπι το τσιμιδ απες, όπος μεσιμάρια καρφία σαγροχάριδον το ζανιδ, με τι τζακυτζι τα δινατα τα χτιπέματα. Λόγια καλοδυλεμένα με τι λογικιν κε με τι θέλισιν αδα ζο τελεφτέον τιν εβδομάδαν απες.

Ομίλεσεν για το μεγάλου τον κίνδινον τι βαστάνιας, ντο επέρασεν, για το ότι ο κομονιτε εστέκνε απαν σε λέγνον παγυρ, απόπου αφκακες βοα κε πάι θολοτον κι αφριζμένον, ταγροτικυ τι στιχίου τάγρεν κε το φοβερον το ποταμ, έτιμον να φυρκίς κε να καταποντίζ το κομονιτεκον τιν εργασίαν. Ιπεν πος αφτο το άγρεν το στιχίον πρεπ να ιμερόνοματο όχι μόνον με το μολιδ κε με το εστικ, αλα κε με τιν οργάνοσιν με το σοσιαλιστικον τιν ανταλαγιν τι προτύχιας, αναμεταχει χορι κε πολιτίας.

— Τοβάρισσι! τεμέτερον ο δυλία ατόρα άναβα ντο επλέθινεν, εδι-
εσχόλεπτεν κε περιςότερον. Σο ισπολχομ επέμναν ενέα κε ζο παρτχομ
μόνον τέσερι δυλεφτάδες. Τυ πολιτοτελι ο δι ο νατζάλνικι πα εσκοτόθαν,
κε τι Τζεκας ο πρόεδρον ο αντιπρόεδρον κε ο τρι ο βοιδι. Το κέντρον
κεν σε θέσιν νχ βοιθάμας κε ζατο κι πρεπ να ελπίζομε. Με το θα
προφτάνομε επόρα, με τατο μόνον κεμέροσεν κε ο δυλία κετελίοσεν. Πρεπ
να ετιμάζκυμες κε για τιν καμπάνιαν τι επορχς κε να προφτάνομε με
τον κερον τα επόρα σόλια τα μέρι τυ κράι πυ όπος εκσέρετε δρόμια πα
κεβρίν ςοστα. Εκσάλο τι παντίτας πα ακόμαν τελιοτικα κελικβίταραμε.
Το λιπον τι κ.θενόζεμον τα ναγρύζκας πρεπ να περιςέβνε. Εγο εκσέρετε
πος ολίγα ναγρύζκας κέχο, κι ατόρα εγεμ κε πρόεδρος. Ντο ναφτας,
αλιότικα κι γίνετε αφυ εχάσαμε τον Κλίμη, τον Ροπέικο κε τιν Σιμχο-
θαν, πυ αφτα τα δυλίας εκαταφέρνανατα πολι καλίτερα . . . Αφτο τι μέ-
θοδον τι ναγρύζκας θα εφαρμόζοματο παντυ. Ι σιντρόφεμον αφυ κίνε,
τατινέτερα τα βάρι πα θα φορτύμες εμις. Πολα δίσκολον δυλίαν, μάλι-
στα, αλ ό·αν έχομε παράδιγμαν εκινυς, τιναν εχάσαμε θα καταφέροματο . . .

Οταν, αισο „ιντερνατσιοναλ“ κίστερα ερχίνεσαν να σιζιτυν για τα
ζιτήματα τις ιμέρας, ο ασινίθιστον ο Γ'ορνιχ διεκείγαγεν τι σινεδρίασιν
ταχτικα κε μαστοριαχα, όπος ένας επιτίθιος τιμονιέρος αγλαθιας κεθγαλ
το καραβ ασα εκοπέλιυς κι ασα ίφαλυς ανάμεσα σε ζοφερον κε φυρτυνια-
ζμένον νίχταν.

Απριλτς 1921 — Απριλτς 1924

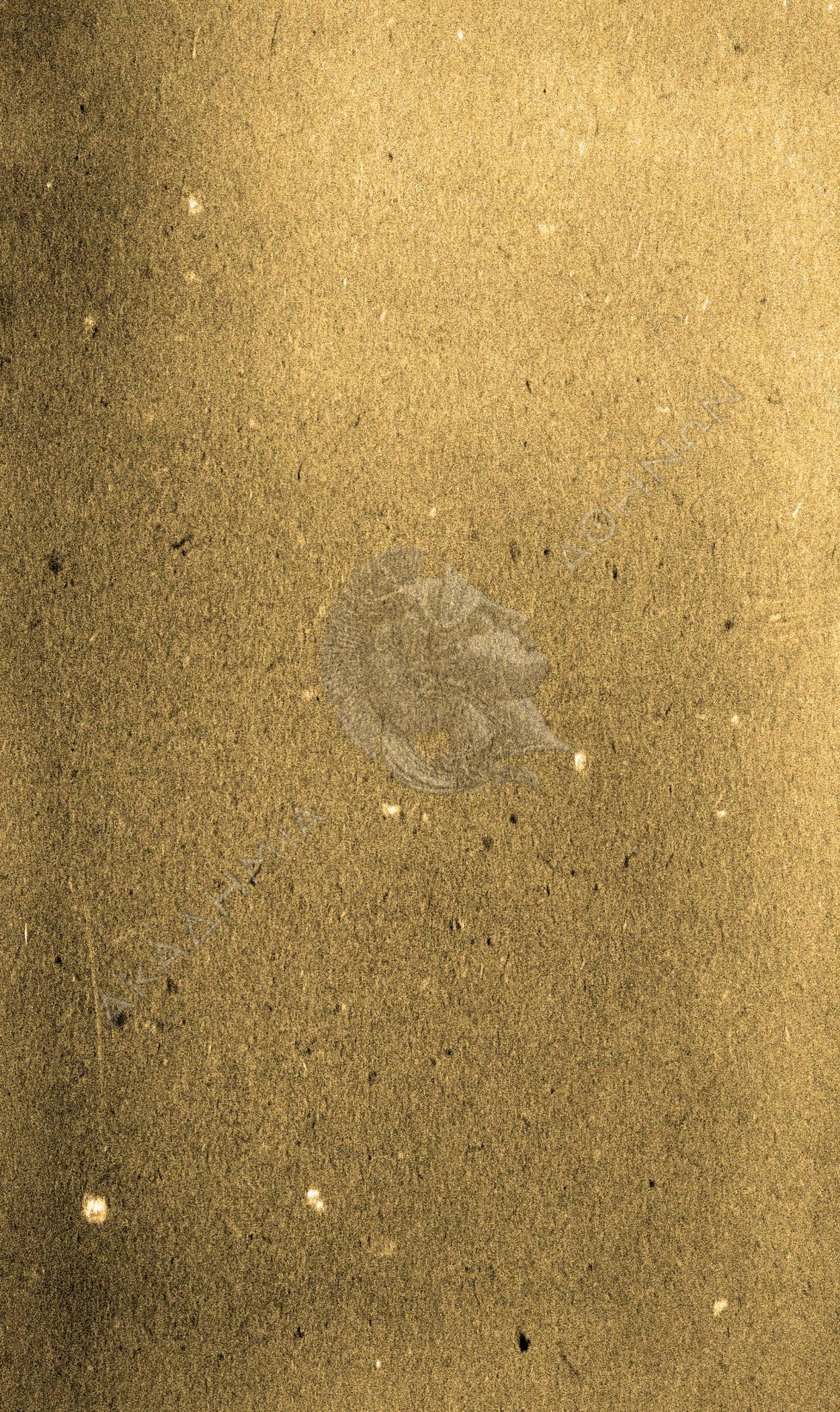


АКАДИМИА

Ответ. редактор
КАЧАЛОВ Х.

Технический редактор
ГРИГОРИЯДИ Ф.

Сдано в набор 28-IV 1932г, Подп, в печать 8-V 1932г.
Типография Греческого Издательства „Коммунистис“ Ростов на Дону
Крайлит 0976 Зак, 415 Об'ем 1,5п. л.х 42,0003, 840 зи, Ст·Ф, А5 148Х210Гир. 3500



ТИТУЛ 90 КАП.

ЦЕНА 90 Коп.



ДИКАДНИЯ

ДОННУ